工商日報

The Kung Sheung Daily News

中華民國僑委會登記證台教新字第壹式零號

香港政府指定刊登有關法律廣告之有效刊物

督印及承印人：工商日報有限公司
香港灣仔分域街十八號
各部電話號碼
編輯部及採訪部 5－283378－80（三線）
經理部：5－281521－3（三線）
營業部：5－279307、5－280708.
中區辦事處：5－225495、5－221238.
電報掛號：二零七九 郵箱：二六二號
今日出紙三大張每份叁毫
（外埠版精編一大張）
新聞紙第一八四四三號

避免山坭傾瀉慘劇重演

港府限制半山大部地區興建樓宇

即日生效將實施至後年止

已申請之27項工程 其中有十六項 須要修改圖則

【本報訊】本年雨季將臨，港府為避免一九七二年「六．一八」山坭傾瀉慘劇重演，昨宣佈由昨日起實行新法例，以限制港島半山區若干地質存有疑問的區域興建樓宇。據接近官方人士透露：預料此項限制法例，將實施至一九八一年時止。

據港府昨日公佈擬實行限制的半山區城圖則所示，下列道路之全部或部份將受影響，包括寶珊道、旭龢道、屋蘭士街、般咸道、區道、列提頓道、巴丙頓道、柏道、西摩道、衛城道、干德道、羅便臣道、摩羅廟街、摩羅廟交加街、香雪道和盧吉道等。

接近官方人士消息又透露：上述擬限制地區，目前已有廿七項興建樓宇工程的申請，此等申請當局已進行處理，其中十六項工程必須承建商重新修改圖則，或採取適應該區土質的建築方法，當局才會考慮批准其申請。

港府發言人昨日宣佈上述限制決定時說：該項決定是根據工務司署「土力工程處」之一項建議而作出。該土力工程處對半山區之挖掘工程，人工及天然斜坡所引起之問題曾經進行研究。

他又強調今次對半山區的進一步發展作暫時性限制，其唯一目的是保持該區之現時安全情況。他說：「再者，我們所關心的並不是某一個獨立地盤的挖掘工程所造成的影響，而是大量進一步挖掘工程所造成的累積影響。」

政府發言人在評論有關建議時說，有部份半山區較高之斜坡係過去數百年來從山上向下移之泥土形成的。

發言人繼續說：在這種地區內，堆積而成的泥土之穩固情況一旦受到挖掘工程影響時，便容易發生山泥傾瀉。他說：雖然地盤可以個別進行發展，而不致危及鄰近地區的安全情況，但每一項發展計劃將需要仔細審查。

在一九八一年年底前，目前進行的研究工作將有結果，屆時便可有所需的額外資料，以幫助評定是否需要對區內的未來建築工程加以限制。

發言人又謂：「土力工程處經已指出，這批為數有限的發展計劃可以進一步加以處理，但其擬進行之挖掘工程必須經過詳細小心之審查，使到這些地盤內之工程可以安全施工。」

他續說：「但就目前而言，在一九七九年五月二十二日（星期二）正午後（該時間是港督會同行政局作出決定之時間）收到之申請書，將不予考慮。」

當局不久將提出法例，對於指定地方內的建築計劃，暫行禁止批准，同時亦暫行禁止准予施工，在發表有關法案之前，當局會逐一去函予曾經呈遞發展計劃的廿七位發展商，解釋該項擬議法例，及說明彼等之計劃如何受影響。

土力工程處正在全港進行一項調查，以便查出是否有其他地區有由山上下移之泥土堆積而成的斜山邊。初步研究可於本年底完成，倘若調查期間，發現有其他地區會因進一步的廣泛挖掘工程而產生危險，則對於需要頒佈建築特別措施之舉，當局亦將立即加以考慮。

有關造成山泥傾瀉的原因，主要與地質結構有關。據本港一位地質學家昨日指出：本港某些地區的山石，呈現許多直綫裂痕，雨水極易侵入石隙中，加以不斷風雨作用及靜水壓力，當豪雨天由於雨水不斷地滲入，便會造成山泥傾瀉。

此外，山坡上負荷過多的建築物，或地質存有天然缺點，亦為山泥傾瀉原因之一。

據分析：香港山坡的土壤都是由花崗岩及火山岩風化而成，港島半山及山頂區多屬後者，而上述土壤可能是由原地風化的岩石或沖瀉土構成，沖瀉土是在豪雨時，因土壤移動或岩石表面分裂而沿斜坡沖下的物質。

一般情況而論，花崗岩質土壤比火山岩質土壤較為鞏固，不過，無論花崗岩及火山岩構成的地區，其斜坡的風化層往往存有不穩固跡象，因此類土質的斜坡，均不適宜進行挖掘或切削工程，否則便會招致山泥傾瀉的危險，問題只是傾瀉的程度輕重不同而已。

一九七二年「六．一八」慘劇，是於當年六月十八日發生，港島旭和大厦整座倒塌，死傷枕藉，事後港府立即成立一個雨災調查委員會，聘請專家對本港地質進行全面調查，調查工作的最後報告書於一九七三年四月十一日完成，提交立法局審核，該報告書除對本港各區地質有頗全面分析外，並暗示當局只顧高價賣地忽視地質問題，要認為港府日後在土地政策及建築發展方面有值得商榷改善之處，並建議當局立即檢討現行土地政策，分散市區及利用新界。

圖中黑綫範圍內是港府公佈受限制建屋的半山區域。

地產商指摘新措施 嚴重打擊地產業

【本報訊】政府行將立法，對港島半山區土地的發展，暫時加以限制，地產界認為此舉對該業打擊甚大。

香港地產商會副會長胡漢輝表示，受此舉打擊最大者，是一些已購入半山區地皮的商人，他們可能因未及提出發展申請，而遇到當局的「凍結」土地發展措施，造成重大損失，胡氏希望政府應謹慎考慮有關問題。

胡漢輝昨晚在接受本報記者訪問時強調，由於他未目睹當局有關的通告，故對有關內容，未能有更多評論。

不過胡氏又表示，政府要實行有關措施，有可能基於兩點因素。其一是涉及半山區交通問題，政府為配合貫竹坑隧道，改善西區交通問題，須要大刀闊斧整頓半山區的交通網。

其次是，政府鑒於旭和大厦倒塌事件影響，亦可能涉及此區的浮動地質問題。

新鴻基地產發展有限公司董事長郭得勝昨晚在接受訪問時稱：政府此一限制措施，對半山區的樓價當然有很大的影響，不過這是政府單方面的決定，而政府這項決定是否有適當理由，地產商將會對此召開會議加以討論，然後再與政府有關部門會商。另一方面，他相信在短期內地產商會將會接到政府的解釋函件。他又稱：由于要對政府此項限制的決定進一步研究，所以在目前階段，無法作出進一步評論。

陶建勸超額教師 放下教鞭做文員

保証超額者均獲得職位 官非會表示獲初步協議

【本報訊】教育司陶建昨日與官立學校非學位教師職工會代表會談時稱，官立小學超額教師將可獲得工作崗位，故毋須對前途感到憂慮。

他說：「政府有足夠的適合空缺供他們調職，因此他們不會失業。目前學生輔導主任職級方面仍然有空缺，又如該等空缺額滿時，官立小學內的超額教師一定可以獲得政府文員的職位。」

陶氏稱：銓敘司已証實假如教師願意的話，可調任文員，並可繼續保留其原有薪級，以及在官校需要教師時，可獲重新任教的權利，但他們亦可致力於文員級的工作。

他說：「最重要的一點為，官立小學教師是公務員，我們保証假如他們需要的話，一定會獲得工作崗位。」

根據一九七七年七月的估計，至一九八〇年九月時，官立小學將有超額教師約一千一百名，當局因而呼籲這些超額教師申請為發展教育及公務而設的新職位，或者志願退休及領取額外福利。至目前已有七百一十三位教師已這樣做，或是正在申請調職或志願退休。最近之調查顯示，在估計超額教師中所餘下來的三百八十七位教師，其中只有少過一百位編織及勞作科教師，在一九八〇年九月時會直接受到影響，由於近來就讀官小的學生人數上升，同時對英文、音樂及體育科教師（通常該等教師有不足之現象）之需求極殷，所以其餘之教師將可繼續在學校任教。

陶氏說：「通常對於編織及勞作科教師之需求較少，故此該等教師現應向最近成立之學生輔導主任計劃中尋求職位，因為該項計劃有足夠之空缺給他們申請。若他們對該計劃之工作並不適合，則他們可在公務員行列中，確保獲得工作。」

官立學校非學位教師職工會已獲得通知，受影響官小教師的選擇權將保留至一九八〇年八月三十一日。該會經已與教育司舉行一連串會議，談論此項問題，並在各有關方面不斷合作之下，官小超額教師問題將可獲得合理解決。

又訊：官立小學超額教師問題，昨日已獲初步解決，不過，香港官立學校非學位教師職工會對雙方所達成的協議仍持保留態度，等候進一步研究始決定是否接受。

該會會長林華煦表示：理事會於昨晚舉行緊急會議，討論昨日與教育司陶建所達成的協議。此外，將於明日舉行會員大會，經所有會員研究決議後，始能作出決定。

林氏表示：昨日所達成的協議，細節上仍有問題存在，因此有待進一步的探討，因此該會仍作保留態度。

林氏又稱：今次的會議，實際上已是兩年來與當局舉行談判的第十三次，經過兩年才達成這次協議。

官津私立小學學生 近三年來增減情形

【本報訊】由於小學適學年齡的學生人數一年比一年少，所以導致官立、津貼，甚至私校的教師出現過剩現象。

根據昨日發表之教育年報指出，過去三年，幼稚園、中學和大學預科的學生人數，每年均有增無減，但小學則出現相反現象。以下是官、津及私校三年來（由一九七六年起）小學人數每年的數目：

（類別）	（一九七六年）	（七七年）	（七八年）
官立學校	六四六四	六一八三	四八三八
津貼學校	二三五三〇	二〇五二〇	一九五六九
私立學校	一五八九六	一〇七一九	八四〇九

六合彩

【本報訊】第四十期六合彩昨日攪珠揭曉，今期攪出的幸運號碼為：一、二、三、六、八、卅六，特別號碼十八。

頭、二獎派彩於今日中午公佈，中獎者請致電五一七九〇四八二七登記。

三獎：六百四十六點五注中獎，每注派彩二千六百四十元。

特別獎：一千八百五十五注半，每注派彩一百元。

安慰獎：一萬六千八百五十三注半，每注派彩五十元。

今期可供派彩的獎金基金共五百二十九萬四千三百零五元二角。中獎者請於今日中午起，往各場外投注站領取獎金。

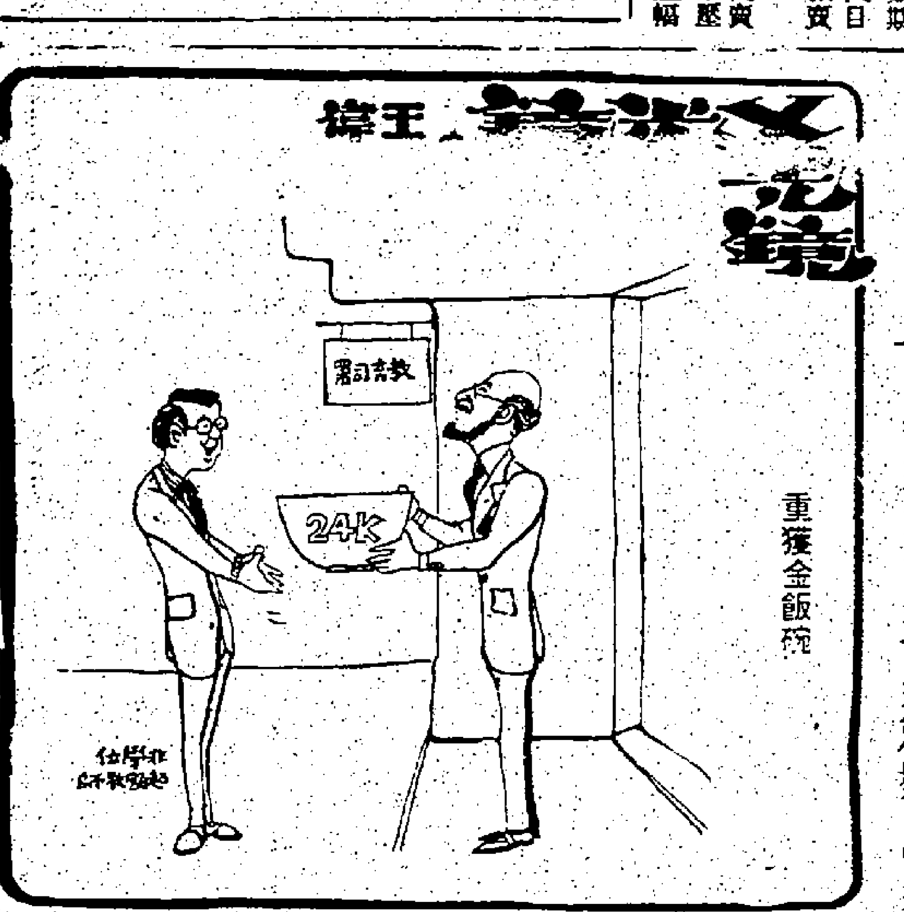
防投機炒地 港府賣官地擬採新措施

【本報訊】據一項消息透露，為抑制地價不斷暴漲及投機炒地，港府現正考慮多項賣地新措施。

據說其中一項考慮的措施是改行公開投標制度。如果得以通過，將於年底試行，取得如期效果的話，則將取代目前備受抨擊的公開拍賣制度。

另一項措施是提高賣地成交時的現付，以壓抑投機活動。據悉目前土地的現付將提高至百分之四十。目前則是地價的百分之廿五至卅之間。消息稱，也將有現付提高至百分之五十的建議。

發展商對港府考慮改行公開投標制度，認為地價將仍不會顯著下降。如果出售的地段是發展商需要的話，他們仍將出最高的價錢。主要的問題是當局對壓抑地價的誠意有多少。



觀塘車禍 六人受傷

【本報訊】觀塘道聖約瑟中學對開路面，昨晚發生一宗車禍，一名流浪漢在路中被一輛閃避不及的私家車撞倒，當場重傷倒地。另一輛尾隨的私家車亦在事件中撞毀，共六人受傷，其中流浪漢的傷勢嚴重。

事發昨晚十時卅分左右，被撞的流浪漢年約五十餘歲，當時該輛編號BU九六×三的私家車朝機場方向行駛，意外發生時，流浪漢被彈至十呎遠，並於撞地時撞毀私家車的車頭玻璃，當場重傷倒地不起，該車司機手部亦被玻璃割傷。

與此同時，尾隨一輛私家車，編號BM四六×三，由於閃避不及，撞向路中心的鐵欄，車頭毀爛不堪，車內的四名男子當場浴血，六名傷者後已送往聯合醫院救治。

新聞處派發小冊子 指導申請法律援助

【本報訊】一份指導市民怎樣申請民事訴訟法律援助的小冊子，現已出版，並在多處地點免費派發。

此份小冊子，中、英文版供備，由政府新聞處編製。此外，該處並已編印就三十多份其他不同種類的小冊子，以幫助市民辦理政府部門的申請事項。

市民如有需要，可向港九各區民政處和新界理民府的諮詢處、港島干諾道中四十六號消防局大厦政府新聞處宣傳事務組及有關政府部門索取。

新聞處目前計劃出版的小冊子，有多份是關於其他方面法律援助的申請手續，並有一份指導市民怎樣申請舉行公眾集會或公眾遊行的執照。

政府發言人稱：該等小冊子自出版以來，需求一直有增無已。例如其中一份「怎樣申請身份証明書及回港証」的小冊子，印行數量已由去年的一萬三千份，增至今年的十三萬份。

發言人表示，由此可見該等小冊子極受市民歡迎，且對大眾非常有用。

英貨輪救起九百多名越難民

「勝邦」號今日抵港 港府決禁該輪進入

電請英國收容該批難民

【本報訊】載着九百名越南難民的英國貨輪（SIBONGA），預料今晚午夜或明晨抵港，港府高層人士昨日為此會召開緊急會議，同時決定不准該輪駛入，並要求英國方面收容輪上難民。

政府發言人昨日稱：港府已下令「勝邦」號船長謂其不能進入本港海域，而需碇泊於蒲台島以南兩浬之公海上。該輪之船長亦已回電表示同意接受該命令。該輪在抵達港外水域時，海事處、水警、人民入境事務處及港口衞生局人員將登輪調查有關其航程及該批人士如何登上該輪。

該輪之船長曾表示，被救起之九百名人士，由於彼等船上人口過多，以及缺乏糧食和食水，健康情況不佳。當時，該輪位置離開本港超過一千浬。

發言人表示：港府已就「勝邦」號之情況，與英國政府接觸，及希望在未來兩日內得到英國各部長對該輪所作出之意見。

保安司戴宏志昨日對記者強調：港府絕不會批准英國貨輪「勝邦」號進入本港水城，港府目前正與英國政府接洽，要求英政府收容「勝邦」號輪上的九百多名越南難民。

戴氏表示：港府希望能在「勝邦」號抵達之前，獲得英倫方面的答覆。不過，即使明天「勝邦」號抵達，港府亦不會批准其進入本港水城。

海事處是昨日接獲英國貨輪「勝邦」號之消息，表示該輪於來港途中，她從兩艘正要下沉的木船上救起九百名越南難民。

據「勝邦」號英國籍船長之報告表示：該批難民是於前日（星期一）晨早在越南以南約一百浬處海面由兩艘船上救起，她並表示其貨輪當時係由曼谷前來本港載貨途中。

「勝邦」號貨輪是一艘新貨船，在英國建造，於一九七六年下水，船重七千五百四十五噸，懸掛英國國旗。船東是倫敦的「邊行輪船公司」，而船東的本港代理為天祥船務有限公司，該公司再把「勝邦」號租與本港[illegible]洋行。

據悉：「勝邦」號貨輪除船長是英國人外，船員分別是英國籍和印度籍，並沒有華籍船員。

「勝邦」船於去年五月間，曾載來十七名越南難民。

另訊：滯留在廣東道政府船塢的大批越南難民中，昨日再有三百人被轉送入芝麻灣監獄暫住。政府預料在短期內，將一千五百名難民安置在該監獄。

到目前為止，已有六百名難民獲安置在該監獄。

芝麻灣監獄刻下正加緊改建及修葺，據悉，在一切工程完成後，可容難民將達九千名。

觀塘官地 招標短期承租

【本報訊】工務司署地政測量處現正招標，以年租方式短期承租一幅位於九龍觀塘偉業街的官地。

該地面積約二千六百平方米，限作貯存貨物及停放汽車之用。

地政測量處發言人指出，租約最初為兩年，期滿後則按季計算。

如欲查閱圖則及索取投標表格和章程者，可到香港花園道美利大厦工務司署二十樓地政測量處或九龍彌敦道四〇五號九龍政府合署十一樓地政測量分處。

該處將於下月八日中午十二時，截止接受投標。

大生地產發展有限公司

股東週年常會通告

本公司定於一九七九年六月十五日（星期五）中午十二時假座香港干諾道中文華酒店孔雀廳，召開股東常會，商議下列事項：

（一）省覽本公司截至一九七八年十二月三十一日止結算及董事會與核數師之報告。

（二）通過派發一九七八年度末期股息。

（三）選舉董事及釐定其酬金。

（四）聘請核數師。

再者本公司股份自本年六月二日至六月十五日止，首尾兩天在內，暫停辦理股票過戶登記手續。

凡有資格出席及投票之股東，得委派代表出席及投票；代表人無須為本公司股東。

承董事會命

秘書 馬清雯謹啓

一九七九年五月廿一日

福安大厦 平通本區 999年期
西環北街23-25號
只餘十數伙仍售八五折每呎397元起
首期一成 建築期免息
十年分期每萬元月供143.5元
奉送：電熱水爐 美觀厨柜 暗掣電燈 防盜電話
兆安地產 中環皇后大道中 連卡佛大厦1101室
電話：H-259045-8 地盤：H-461972(假日照常)

九龍士他令道二號（近太子道及亞皆老街）
雅緻園 ANGIE COURT 建至天面九月入伙
正面向南面積984呎（150年期）
售價五十七萬餘起
高級洋樓、雙重鋁窗、暗綫電燈
一梯兩伙、隔聲玻璃、顏色潔具
地下車場、防盜系統、煤氣天綫
外牆鋪砌意大利玻璃紙皮石
地盤電話：3-020107(假日照常)

香港西營盤第二街1-11號（單邊東邊街）
東祥大厦（999年期）
地下旺舖卅餘萬元起
樓上住宅，只餘數伙
欲購從速
防盜系統、柚木地板、電燈煤氣
公用天綫、顏色潔具、設備齊全
建至22樓，年底入伙
首期二成，十年付款
地盤電話：5-403747（假日照常）

洽購處：富輝企業有限公司 中環德輔道中20號，德成大厦504室
電話：5-221290，5-228905

殺同性戀者政監督兇手判「故意殺人」

舊金山爆暴亂 抗議法庭輕判

【舊金山廿二日美聯社電】星期一晚，五千忿怒群眾，其中大部份是同性戀擁護者，用鐵枝打破玻璃及縱火，抗議法院裁定殺死舊金山市長及市政監督的丹恩亞特的罪名僅是故意殺人。

晚上十時（國際時間早上五時）過後不久，數十名防暴警察開始向群眾還擊，把示威者推離這個西岸城市的市議會前階。

群眾的不滿，是由於陪審團裁定亞特射殺市政監督夏菲米路克的罪名是故意殺人，而非謀殺。米路克公開承認是同性戀同好。亞特射死市長莫斯康尼的罪名，亦被裁定為故意殺人。

抗議中途，一團催淚彈的煙霧在混亂的人群頭上飄散，但一時之間，未清楚發射催淚彈的人是誰。

一目擊證人說，在市議會大廈內的市政監督露露美施爾華，被窗外飛來一片石塊打中口部，她獲急救護理後，由救傷車載離現場。

兩名警察亦受傷，並需要急救，未悉傷勢如何。若干警車給人縱火焚燒，其他車輛，包括一些公用車，車身被撞凹，車窗給打破。廣場內有零星火頭，停車收費錶被人搗爛。

很多抗議分子坐在街道中心，一些人臉上都有血跡。

有人把縱火用的物品，從破爛的窗門投入被圍攻的市議會大廈地庫內，警察手執滅火筒把其中一處火頭撲熄。

同性戀者示威抗議 星期一晚，示威者打破三藩市市議會大廈前門的玻璃窗，約五千人從同性戀俱樂部遊行至市議會大廈，抗議裁定一位名亞特的罪名僅是故意殺人。

麥氏針灸學院院長
真正醫治

岷市變態殺手 姦殺八歲女童

胸腿腹部被煙蒂灼傷後勒死 三慣匪偷車做世界被警擊斃

【馬尼剌廿二日法新社電】在馬尼剌郊區，一名菲律賓女童遭人強姦，用煙蒂灼傷後被勒死，同時，在另四件不同命案中，有五人喪生。警方今日發表公佈，襲擊後該名八歲女童的兇徒，是女童的鄰居，行兇後逃去無蹤，星期日在加路糧市，兇徒使犯該女童，灼傷她的胸腹及腿部，然後把她勒死。

在馬卡地，三名臭名遠播的慣匪昨晚登上一部偷來的汽車，與警方展開一場汽車追逐後，被警方擊斃，據報，警員方面無人傷亡。

匪徒與流動巡邏隊展開槍戰達五分鐘，汽車滿佈彈孔，警方從匪徒屍首處檢獲一柄點二二口徑左輪手槍，一枚手榴彈及兩把小刀。

警方稱，星期日另外兩件亦發生在加路根市的不同事件中，兩名男子被刺至死。第一名男子被襲原因不明，另一名男子則在門飲之後，被同伴殺死。

上週末內，在馬尼剌及其他地區，發生四件不同案件，其中五人被殺，受害者包括一名士兵，一個廿歲孕婦，兩個囚犯。

美在台協會遭抨擊 發佈簡體字節目表

該會事後承認錯誤並致歉

【台北廿二日路透社電】美國在台協會由於一使用簡體字，今日受到猛烈抨擊。

美國之音給予台灣的中文節目時間表，向來使用繁體字，但今次顯然誤派了供給中共的簡體字節目表。

台灣的聯合報刊登一讀者來函，猛烈抨擊美國在台協會派發簡體字節目表，「似乎是在助長中共的文化統戰政策」。

該讀者來函稱：「我初時還以為收到中共的刊物，當堂大吃一驚」。信中又謂，該協會應該尊重中華民國保存中華文化的政策，而不應讓中共的簡體字染污自由中國人民的思想。

救獲越難民：美國一海軍中士擁着一位越南老婦，涉登馬尼剌的岸邊，美國驅逐艦比利號在與南中國海拯救了四百四十三名越南難民後，將他們送往菲律賓。

伊法庭監督 促世界各國 處死伊朗王

【德黑蘭二十二日路透社電】今天引述卡加里的說話時稱：他希望血洒該國，他堅稱自己仍是伊朗革命法庭的宗教監督。

卡加里在接受德黑蘭巴迭報社訪問時說：我呼籲世界上所有自由國家盡快把伊朗王殺死。該位伊斯蘭教士同時稱，伊朗非官方的首領何美尼曾親自下令處死伊朗王和他兩位前總理。國際間對卡加里最近呼籲不論任何信仰或國籍的人把伊朗王處死的反應，令外長雅斯特處於尷尬之境。

波士頓大停電

電站爆炸大火全市一片混亂 醫院緊急搶救治安幸能平靜

【波士頓二十二日美聯社電】當工人修理供應八間醫院的電力時，外科醫生在緊急照明下工作，而護士則在陰暗的醫院走廊舉起綠色的光棒，哈佛醫學院和四萬個家庭在黑暗中度過五小時。

週一晚所引起緊急的事件影響及該城的其他地區。升降機在摩宇間停下來，把病人和到訪者困在其中。升降機支承系統短暫時間停頓，火警鐘失去效用。

該城市維修的波士頓愛迪生公司說，是次停電是由於電力站發生爆炸及火警所致。這是該市多月以來第二次電力中斷。

無論如何，醫院報告未有因電力停頓而受損，而警方說，在黑暗的街道上，沒有發生搶劫事件。

「這真是叫人吃驚。」一位二十四歲兒童醫療中心的志願工作者加路說，當電燈在下午七時二十五分熄滅之際，他正和一名十三歲的男童在一起。

「有些兒童在升降機內。有些人被困在升降機支承機內，當我離開時，他們還在嘗試把門打開。」

李晶瑩獲選 菲華埠小姐

【馬尼剌二十二日遠新中央社電】來自那加市的十九歲佳麗李晶瑩，昨晚在馬尼剌大都會劇院舉行的選美會中，膺選為一九七九年菲律賓華埠小姐。

李晶瑩除了贏得華埠小姐榮銜外，並獲得獎金十萬披索（五十萬新台幣）及旅遊美國的機會。

這位華埠小姐的願望是成為著名的「時裝設計師」。

她目前就讀於東方大學四年級，主修會計。

李晶瑩身高五呎六，是六年來菲律賓華埠小姐中最高的一位。

昨晚選美會中選出的第一公主為十九歲的林薇珊，第二公主為王雁雯，第三公主為吳翠翠。

菲律賓華埠小姐選美會係由菲華商聯總會和菲律賓觀光部合辦。

保守黨以壓倒性票旗開得勝 工黨彈劾動議

【倫敦廿二日美聯社電】英國新保守黨政府星期一晚，在下議院以壓倒性的八十二票，贏得首次投票。

投票結果是三百四十一對二百五十九，反對票是由於敵對之工黨，批評政治計劃限制國家企業局及售賣部份國營工業。

該企業局負責經營一些有利潤及虧蝕的公司。但保守黨對此局之計劃，尚未詳細透露。

社論

台灣亟宜糾正社會的奢侈風氣

據報載，我行政院於本月十日的院會中，通過連串改善社會風氣的重要措施。按自去年六月，孫運璿氏就任行政院長以後，經即指派政務委員專責研究等具體方案，糾正當前的社會風氣。現今經院會通過的，就是一年前進行草擬的整套辦法，在時間上雖已延擱多時，但設若一一認真切實執行，未始不是一件當前急務。

目前台灣亟待糾正的社會風氣，是指賭博、色情及飲食奢靡等數項而言。所通過的糾正方案，大致分為二部。第一部分是消極的禁於微手法，對娛樂場所如酒家、酒吧、舞廳、夜總會及有關風化的特種咖啡室等，大量提高營業許可年費（即香港所謂牌照費）達三倍之多，並嚴格限定營業時間至午夜十二時為止。此項申令於七月一日生效。第二部分是積極地循教育途徑，通過各種傳播媒介，擴大宣傳各項端肅健康的生活與社會風尚，希望蔚成一種新的風氣。全國軍公教人員並被要求以身作則，為其他社會民眾作良好榜樣。

關於台灣社會風氣的良窳問題，素為所有海外貞忠僑胞關心的對象。因為今日台灣不但是千餘萬同胞以之作為國家民族前途所託命的唯一地方，抑且是我國象徵自由民主的堡壘。台灣的榮枯不僅影響島上一千七百萬居民的命運而已。

社會風氣之敗壞所直接發生的影響，是治安不靖，生活奢侈及賭風熾烈等。本報心所謂危，曾經屢次為文，痛陳台灣在飲食和其他方面的奢豪風氣，遠的不必重提，即在去年九月廿五日及今年三月廿五日，亦分別就台灣治安及奢侈生活，發表評論，籲請當局急須糾正，惜當時未被重視。誠然，台灣近年來的經濟成長，確早已受到國際間的欽羨，即使去年底面臨美國與中共建交的逆境，但經濟活動不祗未受影響，反而外來投資日見增加。因此，在經濟富裕的國家，人民生活水準自然的相對提高，而且在自由社會制度之下，人人有支配他們憑勞動所得的權利，與為本身謀求生活享受的目的。不過，適度的講究安適生活，當然未可厚非，然而大吃大喝，競尚奢華，坐則大型的外國房車，飲則高價的名牌洋酒，一夕的飲宴消費，動逾數萬元，相習成風，不甘後人，以示濶綽而競趨豪華，這就對國計民生必產生不良的影響。我們固知這種生活方式，並不是台灣全體一千七百萬民眾都是如此，祗是一小撮達官巨賈的行為，甚或可能是外來的觀光旅客所帶來的習尚。不過，草上之風必偃，積重恐將難返，故及時糾正，實屬必要。

自由中國上下全體軍民勵精圖治，淬礪奮發，經濟繁榮，民生富足，久已為世人所稱許，可是，經濟過於饒足，却易使人喪志，這是值得警惕的事。幾個月前，台灣朝野暨全體軍民，無分職業貧富，在對抗美國與中共建交所表現的萬眾一心的壯旺意志，就是國家存在與前途的保證。然而這種意志在沒有橫逆刺激之下，是否仍能保持不墜？在富足安逸的環境中，頹廢銷萎的意志，能否繼續對抗未來的無窮橫逆？這是一個大問題。是故，享受生活固然可說是生活的當前目標，但對台灣一千多萬的民眾來說，它不應該就是生活或生命的全部。他們肩膊上還負有沉重的歷史任務。他們即使樽中有酒，亦決不可常令沉醉！

生活之是否奢侈，如果奢侈，要挽救矯正至若何程度始合標準？實無現成的尺度可循。院會通過的措施亦未明令禁止任何生活方式，祗希望以重稅遏止對某種行業的過度消費，這是民主制度所容許的挽救方法的極限。反之，如果任令社會風氣演變成為大吃大喝，聲色玩樂，而且互相以此為榮，這就流於奢侈，必致影響整個社會的風氣，不但使已沉溺的人日趨下流，而對一般軍公教人士的廉介操守，亦將成為一股巨大的衝擊力量。即使有時為招待外賓，尤其對來台接洽業務的外國商人，如果為表示自己豪富，妄作盛大排場，實足使該等外賓與外商發生疑懼心理，形成相反的效果，這對招待者的一方尤應引為大誡。此外，傳播工具所負的輿論督責，也是無形的斧鉞。猶記不久以前，由報章所揭露某歌星的百萬元豪賭事，即為一例。此後倘能配合行政院所通過的「改善社會風氣重要措施」案中所提倡的各種康樂生活時加提撕警覺，鼓勵推動，也是對救治社會奢靡風氣的有效良藥。我們並誠懇希望有關當局全心全意付諸實施，為自由中國開創一種新風氣與新機運。

安樂豪華遊覽團

團團獨家辦理　本社職員領隊　膳宿超級豪華　保証十足兌現

全美加（21天）
檀香山－洛杉磯－荷里活影城－和路廸斯尼樂園－聖地牙哥－拉斯維加斯－大峽谷－三藩市－渥倫－邁亞美－奧蘭度－甘迺廸太空中心－馬戲世界－華盛頓－紐約－尼亞加拉瀑布－多倫多－溫哥華
六月：28　七月：16・23・30　八月：2・7・16　九月：20　十月：4　十一月：5　十二月：20・24

日本本州（7天）
大阪－寶塚－奈良－京都－名古屋－濱名湖－白絲瀑布－富士山－箱根－蘆之湖－熱海－鎌倉－東京
六月：10　七月：1・15・29　八月：5・19・26　九月：23　十月：7・28　十一月：11・25　十二月：9・22・23・25

九州韓國（9天）
鹿兒島－霧島－指宿－櫻島－宮崎－風連鐘乳洞－別府－阿蘇火山－熊本－福岡－漢城－華克山莊
六月：8・22　七月：20　八月：3・17　九月：14・28　十月：12・26　十一月：9・23　十二月：21・27

台灣阿里山（9天）
台北－陽明山－北投－野柳－基隆－故宮博物館－花蓮－橫貫公路－梨山－台中－日月潭－阿里山－高雄－芝蔴城－烏來
五月：26　六月：9・16・30　七月：14・21・28　八月：4・11・18　九月：8・22　十月：5・6・20

泰馬星（10天）
曼谷－芭堤雅－玫瑰花園－檳城－怡保－吉隆坡－黑風洞－乘巨型直升飛機遊雲頂高原－星加坡－聖陶沙島
五月：27　六月：17・24　七月：15・22・29　八月：12・19・26　九月：16・23・30　十月：14・28　十一月：11・25　十二月：9・21・23・24

美加西岸（14天）
檀香山－洛杉磯－荷里活影城－和路廸斯尼樂園－聖地牙哥－拉斯維加斯－大峽谷－三藩市－渥倫－溫哥華
六月：28　七月：16・23・30　八月：2・7・16　九月：20　十月：4　十一月：5　十二月：20・24

鹿兒島九州（7天）
鹿兒島－霧島－指宿－櫻島－宮崎－風連鐘乳洞－別府－阿蘇火山－熊本－福岡
六月：8・22　七月：6・20・27　八月：3・17　九月：14・28　十月：12・26　十一月：9・23　十二月：21・27

韓國濟州（5天）
韓國濟州島－釜山－慶州－大田－漢城－華克山莊－民族村－南山花園
六月：9・23・30　七月：14・21・28　八月：4・18・25　九月：15・29　十月：6・20・27　十一月：10・24　十二月：8・22・23・24・25

台灣墾丁（7天）
桃園－石門芝蔴城－彰化－台南－高雄－墾丁公園－佛光山－嘉義－日月潭－台中－台北市－陽明山－烏來
六月：17　七月：1・15・22・29　八月：5・12・26　九月：9・23　十月：5・28　十一月：11・25　十二月：9・23・24・25

馬星聯遊（7天）
吉隆坡－黑風洞－乘巨型直升飛機遊雲頂高原－怡保－檳城－星加坡
六月：16・30　七月：14・21・28　八月：4・18・24　九月：15・29　十月：13・27　十一月：10・24　十二月：21・22・24・25

東非南非（14天）
塞爾斯島－奈羅比－樹頂酒店－肯雅山－狩獵場－好望角城－杜爾本－蘇奴村－約翰尼斯堡－鑽石鑛場－栢多利亞
七月：22・29　八月：5　十月：21　十二月：23

本州韓國（9天）
大阪－寶塚－奈良－京都－名古屋－濱名湖－白絲瀑布－富士山－箱根－蘆之湖－熱海－鎌倉－東京－漢城－華克山
六月：10　七月：1・15・29　八月：5・19

菲律賓碧瑤（5天）
馬尼拉－文化邨－百勝灘－碧瑤－大高地火山－瀛島樂園－海上賭場
五月：26　六月：9・23・30　七月：14・21・26　八月：4・11・18・25　九月：15・29　十月：6・27　十一月：10・24　十二月：8・22・23・24・25

馬星泰（10天）
吉隆坡－黑風洞－雲頂高原－怡保－太平湖檳城－星加坡－聖陶沙島－曼谷－芭堤雅－玫瑰花園
六月：16・30　七月：14・21・28　八月：4・18・24　21

曼谷芭堤雅（5天）
曼谷－芭堤雅－珊瑚島－玫瑰花園－水上市場－玉佛寺－古皇宮－古城－鱷魚湖
五月：26　六月：9・23・30　七月：14・21・28　八月：4・11・18・25　九月：15・29　十月：6・27　十一月：10・24　十二月：1・22・23・24・25

報名請到：安樂旅運社有限公司
香港德輔道中51號其昌人壽大廈四樓　電話：5-266171-0（十線）
九龍尖沙咀彌敦道東英商場地下11A　電話：3-674001-3（三線）

偉大演員 眞勇牛仔

尊榮續與癌魔搏鬥 慕蓮奧哈拉淚洒國會 泰萊譽讚爲眞正巨人 支持國會頒予金章

【華盛頓法新社廿一日電】美國國會一委員會，今天同意將一枚金章頒予現患癌病的電影明星尊榮。女明星慕蓮奧哈拉及伊莉莎白泰萊，均曾籲請表揚這位眞實剛毅的西部槍戰片影星。

曾與他一同拍演戰後影片的女明星慕蓮奧哈拉，對眾議院銀行小組委員會說：尊榮並非只是一個演員，他正像代表美國。我懇求你們頒個勳章給他，只需寫上「尊榮——一個美國人」數字。她說得情不自勝，淚盈於睫。

該小組委員會經一致同意依隨參議院之後，亦贊成將勳章頒給他。預料眾議院全體大會不久將予批准。

【華盛頓廿一日美聯社電】女明星伊莉莎白泰萊，週一幫助領導，把關於擅演西部片及戰爭片的明星尊榮之運動，帶到美國會去。

她說道：孩子們今天說他是冷冷淡淡的，是的，偉大的尊榮像一隻冷淡的貓，他實際是巨人，時常都和我們站在一起。

她是參議員華納之夫人。她其時與另數位提證供的人，敦請眾議院銀行小組委員會批准國會將一特別金章頒予這位銀壇公爵。他曾主演電影二百部，現在加州醫治他的癌病。

【華盛頓廿一日路透社電】美國總統卡特，今天支持將「國會的金像獎」頒予現臥病的電影明星尊榮之議，以表揚這個七十一歲高齡的影星之「眞勇」。

卡特並在給予美國眾議院的信內稱：尊榮的眞勇，幫助我們在西部戰勝了，亦幫助我們贏得了第二次世界大戰及全國千千萬萬人的心。

眾議院的銀行小組委員會，並曾聆聽女明星伊莉莎白泰萊及慕蓮奧哈拉對現患癌病的尊榮之讚揚。

慕蓮奧哈拉說：「他正像是美國」。她說時情不自禁，有難以支持之勢，幸獲伊莉莎白泰萊撫慰。慕蓮奧哈拉並說，這個金像，應特地刻上「尊榮——一個美國人」數字。在近一百年裡，美國只曾將此種勳章頒予麥克阿瑟將軍與和路狄士尼等卅一人。

影星慕蓮奧哈拉出席美國眾議院聽証會時，揩拭臉上的眼淚，眾議院正考慮通過立法，頒贈一面金章予老牌牛仔影星尊榮，她身旁的是伊莉莎泰萊、慕蓮奧哈拉曾與尊榮合作拍片多部，尊榮現患上癌症。

搖擺樂撼動鐵幕 油脂星紐頓約翰 歌聲顛倒俄少女

【列寧格勒廿二日路透社電】在蘇俄作十日遊的英國搖擺樂歌星紐頓約翰，昨晚舉行第一次演唱時身穿藍色蘇俄睡袍及頭戴白嘍帽，台下數以千計的蘇俄聽眾則鼓掌歡呼。

這卅二歲的紐頓約翰唱出台下大部份是青年的觀眾所熟識的「丹尼奧」及「再見，黃色磚塊舖成的路。」等歌曲，同時，數以百計沒有入場券的人，惟有在列寧格勒的十月大會堂遠眺。

演唱會的入場券最貴的價錢是六盧布（九美元），但黑市價炒高至一百盧布（一百五十美元）。

熱情的蘇俄少女在鼓掌聲中擁到台前獻上大堆鮮花，令到紐頓約翰在演唱會開始時便應接不暇，無法使她們停下來。

紐頓約翰的唱片，雖然不獲官方批准在此間出售，但俄共的歌迷可以在黑市買到他的唱片及錄音帶，加上收聽西方電台，因此對他已經耳熟能詳。

印北部酷熱持續 百七人死於中暑 最高曾達華氏百二度

【新德里二十二日美聯社電】印度報章星期二報導，在印度北部的大部份地方，最少有一百七十二人在熱浪之下喪生。

據報大部份的死難者來自比哈省，其中一百五十二人是死於中暑。

該報導說，熱浪迫人的氣溫已進入第四週，溫度每逾攝氏五十度（華氏一百二十二度）。大部份的死者爲婦女及兒童。

鄰近的烏塔普拉特斯省，則紀錄得最少二十一宗因熱浪而致死的事件。

瑞士邪教創辦人 被判入獄十四年 五黨羽亦被判囚

【瑞士洛桑廿二日美聯社電】「眞光中心」的創辦人受審團裁定，四十九歲，週二被裁定「主使恐怖分子用巫術、毒藥及炸彈對付異己」罪名成立，被判入獄十四年。

他的五名黨羽亦被判定串謀或企圖謀殺等多項罪名成立，分別被判入獄六月至七年不等。他們當中包括了廿八歲的澳洲籍護士嘉芙蓮達，她在被捕及認罪後，成爲控方的主要證人，她被判入獄廿七個月，服刑期把審判前的扣留時間計算在內。

性愛接觸有助病人康復？ 四分一婦科醫生 曾與女病人有染

【紐約二十一日法新社電】婦女與家庭雜誌報導，在美國，約百分之二十五的婦科醫生及百分之十三的普通科醫生承認與女病人有「性愛接觸」，包括接吻及遊愛等。

該雜誌引述對四百二十名在紐約及洛杉磯的醫生訪問調查報告稱，在被訪問的醫務人員當中，其中百分之十九說，他們相信性愛接觸對病人甚爲有用。

紐約醫學院的精神科教授碧斯教授在文章中指出，截至目前爲止，對女病人便宜的醫生是享有某些不被譴責的利益，這是因婦女對投訴感到淡不關心。

但碧斯醫生說，由於婦女「解放」，她們的態度已逐漸改變過來。

興達火力發電廠 工程正順利進行

【高雄二十二日中央社電】興達火力發電廠填工程提前完工，其他積極展開施工，抽砂竣，後續工程也正順利進行中。

這座火力發電廠，主要土木工程由榮民工程處負責承建，自去年底開始以來，工程進行順利，首先完成了廠區抽砂竣填，總數達三百七十六萬立方公尺，第一、二部機組廠房基礎開挖，也早於三月底完工，目前正在進行的工程有：㈠施工道路及臨時海堤工程，預定七月底全部完成。㈡混凝土製造供應，第一期共十五萬立方尺。㈢臨時卸貨碼頭，下月初將可完工。㈣其他整地及水路等工程。

以女兵被姦 法庭判退役 但享有傷殘士兵退休金

【特拉維二十二日法新社電】此間法庭裁定一名被姦的女兵應脫離軍部，但她享有傷殘士兵的退休金。

該案件是特拉維的「國土報」所刊載。該名少婦被悉恶吸食大麻，其後在以色列軍營內被強姦。

經歷此項慘痛的創傷後，該名婦女需要接受心理治療。

連續打籃球八十九小時 十童創下世界紀錄

【伯斯二十二日美聯社電】十個男童在伯斯近郊堅稱創下打籃球的紀錄。

他們於週一午夜在廣那那高等學校的體育館，完成了八十九小時不停籃球賽事。

過去曾被承認的紀錄是八十八小時。

策劃該次賽事十六歲的嘉利米曾週二說，該次賽事的目的是籌款，以便來年在愛丁堡青年計劃下他可以到紐西蘭去。

加拿大學生 自製電動車 參加汽車賽

【溫哥華廿一日中央社電】包括一名華裔女生黎伊娃（譯音）在內的七位卑詩大學學生，最近設計並製造了一輛電動汽車，他們希望今夏參加底特律汽車競賽時，奪得最高榮譽。

這項爲有效利用能源的汽車比賽，是由美國政府及工業界聯合主辦，預定在八月十三日至十八日舉行。

卑詩大學學生曾於七年前參加比賽贏得獎狀，這次由七位學生花了兩年時間，改良能量及燃料的效能，希望把內燃機百分之十二的能量，代以電動可將百分之五十能量送到車輪上。

他們預計這輛電動汽車，可以開到每小時四十五至五十英哩的時速，甚至最高可達到六十英哩。

民主黨五名議員 慫恿愛德華甘迺迪 出馬競下屆總統

【華盛頓二十一日法新社電】五名民主黨議員今天宣稱，支持參議員愛德華・甘迺迪作爲他們的黨候選人，在一九八零年的總統選舉中取代卡特總統地位。

該五位眾議院議員是由明尼蘇達州長洛蘭所率領，他們將於星期三日正式開始競選運動。

洛蘭本月初曾宣稱，他意圖發起全國性的競選運動，勸喻參議員甘迺迪入主白宮。

最近的民意測驗顯示，如參議員甘迺迪同意競選的話，他將可在民主黨的提名中擊敗卡特總統。

無論如何，參議員愛德華・甘迺迪堅稱他將不會與卡特總統進行角逐。

眾議院發言人奧尼路今天說：愛德華・甘迺迪再度証實不再參與民主黨提名。

但奧尼路承認，如愛德華甘迺迪改變主意，他可能在提名中獲勝。

北平民權運動刊物 籲外國施壓釋鬥士 「探索」仍在摸索「鎮壓」難禁民憤

【倫敦廿一日中央社電】每日電訊報記者韋德從北平報導，一項以不滿分子刊物「探索」名義發表的聲明，呼籲外國政府促使中共釋放最近鎮壓北平民主運動時被捕的那些人。

當兩個月前中共開始鎮壓民主人士時，「探索」雜誌編輯之一的魏京生被冠以「反革命」罪嫌被捕，從此「探索」未再刊出，並且報導警方已逮捕了該刊的其他撰稿人，並將緝捕那些躲藏者。

韋德說：成信自今年三月以來，至少有十名民主與人權的支持者被捕。

由「探索」編輯部署名的該項聲明，是由該刊一位主要的編輯人員在昨天把它交給外國人的。該刊那位主要編輯人員說：他已被警方通緝，而且已有兩個月未回家。

韋德說：該聲明的對象是愛好民主與自由的各國政府，各個組織以及各個男女，這項用洋涇濱英文寫成的聲明書說：「中共當局自一九七九年初以來，就已逮捕了很多政治犯，其罪名祇是批評中國共產黨的統治，做爲愛好民主和人類尊嚴的人，我們正在爲反對那些粗暴的逮捕而奮鬥。」

「我們呼籲你們惠予支持。我們希望你們儘可能地促使中共當局釋放這些被捕的人。」

「我們相信民主、自由和人類尊嚴將會征服包括中共在內的各種專制。」

「愛好民主自由與尊重人類尊嚴人們友誼萬歲。」

韋德說：自從魏京生和其他主要的不滿分子被捕後，音訊全無，美國報紙最近刊出一篇魏京生有關一種機密政治監獄生活情形的報導，這篇報導也是由「每日電訊報」首先傳出的。

配磅公佈

星期日（廿七日）沙田賽馬九場，配磅昨日評定公佈，仍定下午二時開跑，每隔卅五分鐘跑一場。

第一班一六〇〇公尺，常山寶掛頭牌被評負一四〇磅。

三萬元身價的新馬參加沙田銀瓶賽，九匹馬報名，紐澳馬一律負一二八磅，英國馬獲減三磅，高臨門遂得以負一二八磅挑戰特別助。

第六班一四〇〇公尺，本有十七匹報名，但第三後備榮慶昨晨試跑跛了左前蹄，當堂予以人道毀滅，使該場比賽餘下十六匹馬。

茲將週日九場賽馬配磅列下：

第一班 一六〇〇公尺

常山寶	一四〇	屈
天文台	一三四	陳
寶刀	一三二	簡
劍童	一三一	殿
奪錦	一三〇	譚
財源廣進	一二六	陳
精靈	一二五	施
施他福	一二四	鄒
勇冠三軍	一二三	米
雄霸	一二一	蘇
金碧	一一八	摩
威龍	一一七	卡
利是吉	一一六	張
美江	一一六	蘇

第三班 一二〇〇公尺（第一組）

強駒	一四〇	陳
英之寶	一三九	蘇
聖錢	一三八	施
爽朗	一三六	殿
一馬當先	一三四	郭
好順利	一二九	米
雲勝鹿	一二九	布
大力水手	一二七	摩
飛奔	一二五	卡
夠威夠格	一二五	杜
東山個袖	一二〇	譚
海霸	一二〇	王
且開心	一一七	吳
永利	一一六	鄒
（後備）		
寶盒	一二四	羅
多歡喜	一三〇	蘇
好樂意	一二七	摩

第三班 一二〇〇公尺（第二組）

點金王子	一三五	朱
浪蕩	一三三	沈
龍田	一三二	夏
奇道標	一三一	摩
好事成雙	一三一	譚
步步高升	一三一	施
天皇星	一二八	陳
曙光	一二八	賓
金福	一二七	鄒
必發	一二六	殿
日日升	一二六	簡
咁咁好	一二五	布
新自力	一二三	摩
勇霸王	一二〇	吳
（後備）		
遮打道	一三七	羅
林世界（退出）飛騰，		森

第三班 一二〇〇公尺（第三組）

保霸龍	一三九	蘇
利多	一三九	殿
心寶貝	一三八	羅
極之高	一三五	摩
飛龍在天	一三四	賓
金必得	一三二	郭
馬來之寶	一三二	陳
柏麗	一二七	沈
先惠	一二七	譚
喜洋洋	一二六	夏
孖寶	一二四	卡
甘泉	一二三	吳
永福	一二二	鄒
幸運王子	一二一	朱
（退出）千里雄，京一號，獲多好		

第四班 一〇〇〇公尺

來歡樂	一四〇	蘇
駿駝	一三五	鄒
頭獎	一三五	郭
雄霸天下	一三五	摩
嘉靈登	一三四	陳
滿園利	一三四	沈
旗竿帶包	一三三	屈
寶駒	一三三	譚
良驥	一三二	殿
飛來蜢	一三〇	歐
眞發	一二七	簡
點心	一二六	郭
再獲	一二二	賓
亞洲王子	一一八	施
（後備）		
小電腦	一一三	陳
神寶	一一三	摩
麗勝	一二六	簡
花菓山	一二三	簡
麒麟童	一二四	摩
按鈕機	一二一	陳
（退出）黑鑽石		

第四班 一二〇〇公尺

獲利堡	一三六	摩
更厲害	一三四	摩
百味	一三四	賓
猛龍世界	一三三	簡
鴻勝	一三二	沈
勇將軍	一三〇	蘇
威特利	一二八	布
南冰洋	一二七	張
新錦標	一二六	摩
大力士	一二五	鄒
萊茵河	一二四	譚
蘇捷	一二四	朱
盈福	一二三	鄒
神驥	一一七	張
（後備）		
梟雄	一一八	歐
騰達	一二三	簡
來吉利	一三八	蘇
馬力	一三六	陳
蝙蝠俠	一二八	譚
高勝	一二八	簡
狂惑	一三〇	摩

第六班 一四〇〇公尺（第二組）

羅賓漢	一四〇	賓
大好時光	一三七	吳
快樂音韻	一三七	蘇
鳳驟	一三三	鄒
常順	一三三	羅
蒙娜麗莎	一三一	簡
首領	一三〇	布
將軍令	一二九	陳
馬首	一二七	摩
金牡丹	一二六	朱
奪綵	一二四	譚
安娜之寶	一二三	卡
勇騎士	一二〇	歐
華運絲	一一八	張
（後備）		
銀童	一二七	吳
飛駿	一二九	賓

（註）榮辰昨晨跑跛腳人道毀滅。

新馬（第四組）一二〇〇公尺

又得嘅	一三七	吳
永榮	一三二	賓
山海關	一三二	簡
大贏家	一三〇	沈
勢如破竹	一二八	陳
利共	一二八	殿
確能	一二七	摩
恩思	一二五	屈
太白	一二五	郭
崑崙俠	一二三	陳
銀峰	一二三	鄒
三元及第	一二一	歐
皆大歡喜	一一六	張

新馬（沙田銀瓶賽）一二〇〇公尺

無敵金剛	一二八	王
高寶	一二八	蘇
利安	一二八	蘇
興發	一二八	王
特別助	一二八	郭
大將軍	一二八	摩
綠野神駒	一二五	王
富臨門	一二五	屈
海瑪瑚	一二五	賓

過海大勇發發銳利 駢捷快試鋒芒畢露 雄霸勁强奪綵已勇

沙田晨光 南公

昨晨沙田出操的馬匹擠擁，有如三水佬睇洗馬橙，陸續有來。羅麻之「榮慶」，於試跑途中不幸受重傷，後來被人道毀滅。茲將試跑過程撰述如下：

「過海」夏達試八百公尺，陳柏鴻策「松山」先放引導，前駒走勢疾勁，甫入直路，即沿欄透出，直趨終點，近況已及大勇之境，搶元有厚望了。

「發發」潘納，與助手之「更加叻」同試八百公尺，前駒貼欄而馳，步活且勁，氣勢旺盛，騎者雖然挺身扣韁，但也難掩鋒芒，今回可敲勝利之門，盯緊爲要。

「駢捷」摩加利跳六百公尺，按韁而馳，能步如飛，姿態飄逸，委實審滿欄邊，可期再建一功。

「寶盒」薛卓時，與陳日存之「榮慶」同跳八百公尺，並肩爭持到底，前者估盡上風，且時速甚快，但是，腳頭仍然生硬，遠離爭勝水準。貼欄之「榮慶」，一過終點，左前蹄即告折斷。

「一路起」洪達德出策，先跑一圈，然後試千二公尺，以平均速度完成，不徐不疾，姿態輕鬆之至，勇況持續，仍屬爭雄分子。

「好威」洪偉平，與嘉華達之「南華之星」同試千二公尺，末段爭持，前者固然力盡筋疲，貼欄之「南華之星」也力不從心，兩駒均未及勇境，暫時可以不理。

快活谷觀操心得

「盈利」摩加利試八百公尺，摩亞策「奇蹟操」作伴，前者處外檔，全程佔盡上風，步活勁雄，佳態洋溢。今回途程首本，力足一搏對手。

「好好運」洪偉平試千二公尺，嘉華達策「首領」先放引導，前駒涉弱，隨後，始終難越雷池半步，近況逡巡前時，今回不宜追捧。後者居有起色，但仍難出頭。

「榮人」譚文就試千二公尺，神態平淡，腳頭力度平平，狀態大有反覆，仍難寄厚望。

「喜洋洋」薛卓時，與助手之「世界波」同試千二公尺，末段爭持，前者在綵帶之下也難越過麻侶，且有寸步維艱之態，可以不理。

昨晨谷中早課場合仍相當熱鬧，雖然出操馬匹大部份側重於週日賽事，但欄邊客未枉此行。以下是操練過程選評：

「銀狐」呂健威，「雄霸」朴仕能同試三段，並轡至直路，外欄之「雄霸」迅即發力標離約一身位，顯示本身續有進步，升頂班改跑中距離，應該仍具份量。

「天文台」黃潤生試三段，沿欄快走，姿態輕鬆之至，狀態保持在戰鬥水準，週日在沙田出戰的話，相信仍係前列份子，值得重視。

「按鈕機」容少文，「強駒」簡元智同試兩段，起步雙雙門快，並肩入直路，外檔「強駒」著再發力，反應甚強烈，先一身位過終點，此匹灰馬後力弱，越跑越進步，本週日報名千二公尺，論馬依然有機。「按鈕機」快放之，普通而已。

「來歡樂」告東尼，「來吉利」張鳳城同試兩段，前駒估欄先走，有一氣呵成之妙，勇態持續；「來吉利」無大進展。

「奪綵」助手，「奪錦」鄭同安同試三段，一齊按慢至直路，互下騎功考驗，外欄之「奪錦」走勢相當強勁，狀態肯定處佳境，週日報名一六〇〇公尺，未許盡忘；「奪綵」觀感平常。

「快樂音韻」張鳳城試兩段，扣韁順勢而回，直路經過身輕如燕，不差，週日報名千四公尺，有偷襲本錢。

「再贏」馬彼得試兩段，步活勁強，大勇如昔，週日回師草地，提防再露眞面目。

强人近況稍見低落 駢捷銀麒麟應重視

馬友論馬

週末及日連跑兩日馬，首天除兩組新馬不足十四匹外，餘皆起碼十四隻，更兼有多隻後備，現因賽事已開到茶薇，已無保留餘地，相信退出馬匹一定唔多，估計場面一定將好熱鬧。同時大多場次實力好接近，必有劇鬥，熱門馬看來凶多吉少，是抓冷門嘅最佳時候。

因爲睇馬時間不多，惟有揀選場次來評，首先評吓週末頂班嘅一千公尺賽事。

四匹報名馬多達十五匹，其中龍圖係後備，實力亦平平無奇，補上亦無用。今場重心必定係强人無疑，牠同程有五十七秒嘅贏馬紀錄，至今亦未有別駒打破。然而話得說回來，近況的確冇贏馬時咁好，點都差的，有多少唔對辦，況且前腳已柒實，臨場成大熱就有顧忌，我睇贏面不高，至多位置。

事實上今場對手好强，如駢捷及銀麒麟便是，比較上駢捷呢匹英國馬最有好感，來港後兩出兩捷，越跑越進步。前賽以一分十秒零五贏千二公尺，還比同日頂班常山寶所跑嘅一分十秒零六更快一綫，所以古頂班絕不吃虧，何況今次仲輕咗七磅添，照理可三捷。然而銀麒麟實力亦不能低估，前賽六化郎才係首次上陣，竟然可以一出即勝，當然唔簡單，今番亦係僅負一三〇磅，當然唔算重，有力一戰，機會坐二望一。總之今場形勢單純，頭馬不是駢捷便是銀麒麟，問題就係咁簡單。（馬友）

馬經

·小溫主編·

縱橫內圈 惠

摩加利，劉同安均於昨晨復課，摩加利在沙田課馬，劉同安在快活谷課馬，摩加利週末可以上陣，劉同安則要等到星期日才能復出，因馬監未滿也。

榮慶昨晨在沙田試跑，與寶盒並轡快試，衝到最後一段，忽然失蹄，後來發覺左前蹄已折斷，當場被人道毀滅，羅拔李馬房因而少去一匹馬。

天文台由黃潤生操千二公尺，卅秒三，一分〇一秒，一分廿九秒，此馬在沙田上陣，特別有利，咁上次出戰，結果也跑贏，舞龍今次在週日出一六〇〇公尺，獲得常山寶讓磅，這點對牠有利。

沙田銀瓶賽，將成兩大動旅對峙之局，一爲浩德的特別助，一爲告東尼的富臨門，這兩匹馬昨晨操練表現皆不俗，在此必有劇爭。

潘納操多加力，狀態保大持勇，但他騎馬極少連捷的，因此，今次不宜對多加力過份重視。

星期一曾天陰有微雨，但昨日又陽光普照，看來週末及週日之戰，應屬快地，爛路馬暫時難抬頭。（老惠）

介紹幾匹實力馬 週末上陣機會大

乾坤裡 神眼

江湖好漢上賽一四〇〇公尺拼入一席季軍後，復課所見，馬身扎實，成熟大增，進步極多，近期加緊操練，動態積極，狀態大勇，此駒質新當起，今賽路合，恐薛卓時近期拼勁可嘉，今賽必拼無疑，留意其最後動態，如見續進，値得跟進。

樂人自勝一六五〇公尺後，即並無表現，上賽大熱倒灶，近期操練加緊，越磨越利，狀態轉勇多時，此駒宜跑乾地，今賽沙田跑道，正合腳法，應防其突然而來，值得盯緊其動態。

人之音近期頻頻拍跳，動態積極，氣勢轉盛，狀態已勇，此程最合腳法，今賽編組有利，對手拼殘居多，憑此駒善跑多時，此程有力放到。

飛象小休後，馬身扎實，神態更生，經操練後，進步極多，步勁身輕，氣力實注，狀態大勇，此程最合腳法，今賽必拼無疑，留意其勁態進展，再作取捨。

喜加利越拼越勇，馬身更靚，氣勢旺盛，狀態更勇，此駒擅跑長途，勁力充沛，今賽路合，正宜此駒衝刺，今賽有力再捷。

上列五駒近期晨課表現不弱，加上路合，週末賽事之實力份子，留意其進展爲宜，如見續進值得捧場。（神眼）

本報馬經 貼士最準 有目共睹

第四班千六公尺賽事 龍草鐵騎百勝二世控制大局

安迪

本週末第四班千六公尺編有兩組比賽，就形勢來看，以第一組最爲明朗，如無特殊意外，估計將是「龍草」、「鐵騎」及「百勝二世」三匹質新馬控制大局。

「龍草」上季及今季俱有出色表現，上名率甚高，中距離路程最合此駒腳法比賽，千六公尺曾因後上不及僅以馬頭位之微敗於「一世夠運」路下，而上賽冷孖寶一五七五公尺亦是由於出閘脫腳屈居次席，拼後復課所見，「龍草」保持大勇，捲土重來跑最合腳法路程，祇要起步順利追貼對手，直路門後勁機會最大。

鐵騎實力夠班，演出水準穩定，此駒有前速於沙地不合腳法不足爲厚，拼後更收身上力，成熟程度再進，佳態洋溢，今仗負磅有利，當起可而再爭。穩位望贏之選。

「百勝二世」進步神速，週一與麻侶「金玉滿堂」拍跳，直路稍鬆韁即輕易跑過麻侶，足見此匹平價馬實力不弱，千六公尺適合此駒比賽，倘若靠後編班即動殺機，以馬論馬，「百勝二世」有力搗亂大局。（安迪）

頂班馬週末爭一千公尺 駢捷勤磨勝望最高 銀麒麟質優實力雄

第一班一千公尺短途賽，從最近試跑所見及各駒速度而言，有力量爭勝馬匹不多，大致不出下列各駒範圍之內。

强人跑一千公尺時速保持手，今跑最佳腳法，遙無疑問熱門對象，强人週一由朴仕能放跑八百公尺，過直路一段走勢有不足，僅堪維持上伏水準耳，如果說強人上賽全力以赴失敗，今仗跑一千公尺一樣輸，除非上賽演出未復最佳水準，則有一綫希望，最後試跑難起贏馬。

駢捷速度銳利，兩勝短途表露無遺，進度令人滿意，駢捷速度相信不會比强人遜色，且有過之而無不及感，最近加強琢磨，顯然有決心爭勝，摩加利出策值得捧場，不勝亦應有位。

膽度，銀麒麟同厩，兩匹適合短途比賽，以質素而論，膽度不及銀麒麟優厚，上仗銀麒麟以後勁要敗祝運佳，當時身形尚未收實，卻有實力取勝，具見質素優異，今仗雖然由告東尼策騎，機會也在麥子文騰渡之上也。

每日話題 圈中人

的底有數，一千公尺決非此馬首本材，無後上爭勝果竟吃虧，一位已足。街老鼠前速銳利，一千公尺有實力威脅大局，快地比賽，街老鼠不妨注意，大冷門對象。

馬中龍週一快試琢磨前速，似爲今仗而備戰，前速不夠快之馬中龍，祗憑後勁，稱雄機會遙一籌。

麗驥速度銳利，上賽大熱脫腳旁台，復課未見不妥，如能把握第一時間出閘，麗驥未嘗不是有力一逐，最佳冷馬。

綜合本場大勢，駢捷、銀麒麟機會最高，牛冷要麗驥。（圈中人）

馬國春秋 睿

這一回 百密一疏遭清算

七五年英國高價馬麗德，現居第三班，七歲，隸朱寶明馬房，去季成績平平，大部由葉英健出策，七八年一月七日曾由英國騎師冠軍魏德總出門一六五〇公尺好地，結果祇跑回第六而已。

直至季尾即七八年五月廿七日改由陳子銓出策沙地一五七五公尺，成爲第三熱門，結果以三馬位輕取簡元智之直搗黃龍獲最後勝利，告東尼之名將四份三馬位後得季軍，獨贏派彩廿七元六角，連贏位派彩則有三百七十一元七角。

至本季因已成熟，且常保持勇態，故多由陳子銓主策，每出都能拼入三甲，去年十月十四日跑沙田快地一千公尺，負於馬彼得的百利及賓樂時的希臘神駒得季軍，隨於十月廿五日出跑夜馬沙地一五七五公尺，負於摩加利的波斯神童及溫浩倫的聖鏡仍是季軍，十二月六日改由告東尼出跑沙田一六五〇公尺沙地，以四分三馬位負於超班馬潘納之凡宜，屈居亞軍，本年一月十三日邀得英國名騎師柏寫出策，跑沙田一六〇〇公尺快好地，不幸又碰着另一超班馬蘭尼的阿根廷，以四馬位半見負，依然是亞軍。無法出頭。

本年二月十七日交同陳子銓出爭英皇加冕盃，跑好地一八〇〇公尺長途，信不信由你，大約該駒適合陳子銓檔子，竟以短馬頭僅勝甘保頓之遮打道，榮獲亞爵，但麗德雖爲大熱門，但獨贏派彩亦有廿七元六角，連贏位派彩則有三百六十二元三角。

三月七日再由陳子銓出策，跑沙田沙地一六五〇公尺，以半馬位負於羅國洲的殿堂得亞軍，及四月廿九日再由陳子銓出跑沙田好地一六〇〇公尺，這次跑來大失水準，一路墮後，結果在十一駒中，跑得個包尾第三。

去週末由蔡裕意初次出策跑一五七五公尺沙地，結果要影相才以短馬頭負於告東尼之琥珀星得亞軍。

由於賽事董事以該駒近在此班跑中距離途程，多能拼入三甲，何以上賽跑得如此劣騎，於是清算舊帳，警告陳子銓今後要小心策騎。

馬迷大抱勝說，幸而今次該駒是由蔡裕意執韁，若仍由陳子銓則問以這駒何以跑來忽好忽劣，將百詞莫辯，這一鑊杰了，不過仍是百密一疏，才被清算。隔鄰二叔公接口道，他非常欣賞賽事董事這種清算舊帳的嚴厲措施，以維護大眾馬迷利益，這正是：

維護馬迷 執法嚴厲

歐美金價暴漲金屬價暴升
港金如火箭般上揚
昨最高成一六一二

【本報訊】在西歐各國一片掀起搶購黃金熱潮之際，本港金市昨日又經易刷新紀錄，九九金昨日最高成一六一二‧〇，比前市之高價高出達三十四元。

翻査在過去幾天，由五月十四日開始，本港金市由千五元關直線上升至千六元關，今早市勢仍勁，「好友」佔盡優勢，「淡友」空倉者爲之喪胆，不足十天港金攀升近百元，漲幅率達百分之七。

據金融專家指出，黃金一向被認爲最佳之保値對象，在人心對貨幣無信心，再加上油價有升無跌之勢，在經濟危機打擊整個世界之際，搶購黃金之熱潮，現已泛濫每一國家。同時美國財政部及國際貨幣基金會將售金數量縮減，使自由市場黃金現在是供不應求，在加上投機份子之煽風點火，使金價之漲風更如火如荼。

綜合西歐之經濟觀察家之展望，對金市仍許樂觀，現時美加遠期之期金已突破三百美元關，近期市勢仍會偏好；在過往十日，歐洲金價直線如火箭般上揚，購金熱潮仍將會持續。

雖然無特殊新聞刺激，主要爲石油價格仍有再加之趨勢，經濟危機正打擊每一國家，而金屬類備受買家垂青，近日白銀及黃銅等均暴升，引起黃金亦成爲搶購對象，再加上投機之熱熾，使金價急升。

本港金市，前市尾盤爲一五七六‧五，昨日上午開市報一六一二‧〇，最高成一六一二‧〇，最低成一六〇二‧五，收市價一六〇四‧〇。息價訂去息二‧五元，上牌現貨交收共四千五百両，公價定一六〇五‧〇。

下午開市報一六〇三‧五，最高成一六〇五‧五，最低成一六〇〇‧〇，收市價一六〇一‧八。整日波幅爲十二元，收市價仍比前市銳升二五‧三元。午市雖有獲利回吐現象出現，但收市價仍比前市升廿多元。

週一外國行情，金價方面：倫敦報二六二‧〇美元（升五‧六〇美元）。瑞士入價報二六二‧二五美元，出價報二六三‧〇美元（升五‧七五美元）。巴黎報二七二‧三三美元（升七‧九〇一美元）。加拿大期貨休息無報，美國紐約報二六七‧九〇美元（升七‧七美元）。英鎊方面：倫敦轉讓鎊報二‧〇四三八美元（縮〇‧〇〇三七美元），美國倍老士報二‧〇四三〇美元（縮〇‧〇〇五〇美元）。

飾金牌價昨日亦掛高，每両掛牌爲一千六百八十元。白金每両掛牌爲二千八百七十元。

美鈔報升，大鈔報五‧〇五〇，最高成五‧〇五〇，最低成五‧〇四五。美電最高成五‧〇六〇，最低成五‧〇五六。通天單最高成五‧〇五二，最低成五‧〇四八。

日元報穩，大紙報二三〇‧〇，細紙報二二九‧〇。新台幣報一一八‧〇。西德馬克報二六二‧〇。法國法郎報一一四‧〇。瑞士法郎報二九二‧〇。

倫敦金衝破265美元
歐日美元轉趨疲弱

【倫敦廿二日美聯社電】星期二歐洲金價再度刷新高紀錄，倫敦午市金價報二六五‧三七五美元，一週來漲升了十美元，由本月初開始狂漲了十九美元。

美元在東京市場轉順，收市報二一八‧七七五日圓，比前二一九‧二七五美元跌近一日圓，是五日來首次出現調整。

在阿姆斯特丹，一美元兌二‧〇九一五荷蘭盾，（二‧〇九二五）美元報低。

在巴黎：一美元兌四‧四四六二五法國法郎（四‧四五〇〇）轉趨下跌。

歐洲美元亦告疲軟，括弧內是前收市價。

在法蘭克福：一美元兌一‧九一六三三西德馬克（一‧九二二〇）走勢轉弱。

在蘇黎世：一美元兌一‧七三七三五瑞士法郎（一‧七四〇六五）又告下跌。

港滙指數

【本報訊】港元滙率指數（星期二）爲九二‧五，比前九二‧七跌〇‧二。

本港金鈔外幣行情表

五月廿二日（星期二）

（九九K金）	
開市	1612.0
收市	1601.8
最高	1612.0
最低	1600.0
（白銀）	
開市	413.00
收市	413.00
最高	413.00
最低	413.00
（美鈔）	
大鈔	5.050
細鈔	5.045
（美電）	
最高	5.060
最低	5.056
（通天單）	
最高	5.052
最低	5.048
（日元）	
大紙（萬計）	230.00
細紙（萬計）	229.00
（其他外幣）	
英鎊	10.45
澳洲元	5.70
加幣	4.40
加元	4.35
菲幣	0.65
大坡紙	2.29
細坡紙	2.28
馬來西亞元	2.27
新幣券（百計）	51.00
[illegible]幣（每元）	0.99
西德馬克（百計）	262.00
法國新法郎（百計）	114.00
瑞士新法郎（百計）	292.00
泰幣（百計）	23.00
荷蘭（百計）	243.00
新台幣	118.00
人民幣	31.35

銀行拆息企穩
成一分〇七五
歐洲美元利率呈呆滯

【本報訊】銀行同業拆息企穩，歐洲美元利率呆滯。

廿四小時通知拆息報一分〇七五，與前市相同。

隔夜拆息報升，由九厘七五升至九厘七五。

歐洲美元利率：一個月期成一分〇三一二五；三個月成一分〇六二五；六個月成一分〇五六二五；十二個月成一分〇三七五。

港至北美空運費
六月一日起加價

【本報訊】香港航空貨運業協會主席張鑾輝，昨日在一篇致各會員緊急通告中表示，該會屬下會員空運公司，頃已接到飛虎及西北航空公司於六月一日起，實施加價一事之通知，其增加由港至北美洲區運費幅度將達百分之六十八左右，受影響航線將主要包括美國及加拿大兩地。據悉，美國爲本港出口空運的主要市場，其輸入貨量約佔全部總和之四成，去年本港出口空運量接近十四萬噸，主要貨物爲各類成衣、花子半製成或製成品、玩具、雜貨、手表及零件、光學儀器及體育用品等。

張鑾輝亦爲香港付貨人委員會空運小組主席，他續說，在過去二年期間，彼等曾聯同其它有關商會向政府提供有力的建議，取締多年前國際航空協會（IATA）所定下不公平的美元對港元兌換率（同一美元兌五點五八一六一港元），換句話說，因此種特殊現象的存在，有關航空公司在過往數年來，在釐定的貨運收費上，因兌換率盈利的便宜而多收了百分之十一至廿二，張先生續強調，雖然上述航空公司在是次加價實施時，將接納採用美元作爲收費單位制，但此撤消亦不足以彌補今次加價的百分率。

張鑾輝又說，雖然是次運費之增加，不僅本港深受影響，而亦伸延至台灣、日本、南韓及星馬等地，但此次因多種不利因素和困境而引起之大幅度調整，貨料不及，而對本港貿易的整體運輸成本方面，當有一定程度的不良影響，因本港總出口貨值百分之廿五是依靠空運作爲運輸的媒介，間接亦甚可能波及空運業的穩健發展，是故惟有寄望各主要空運產品，在未來的幾月中，接到大量的訂單，以抵消是項預期的損失。

獲利回吐技術性調整影響
股市出現下跌
指數挫六點餘
交投依然活躍成七千萬

每日股市

【本報訊】經連續揚升達五日後之股市，昨日出現技術性回落。雖然大市未有利淡消息影響，但由於投資者見利即吐，使市面出現大量獲利回吐，一般股份均告回落二三價位，走勢尚屬平穩。市面承接力仍然強盛，可顯示有人趁低回納。另一方面大戶亦未見有回吐跡象下，反映出市道調低實爲散家獲利回吐所致。所以大部份經紀對大市今後走勢均抱良好信心。指數回跌六點零八。四會總成交額爲七千四百六十二萬元，交投仍暢旺。

市道開初，賣盤略見湧入市面，一般價亦較前稍稍微退。投資者對連日揚升之市道已抱審愼態度，所以買賣頗爲閃縮。而個別股份走勢依然非常俏活，十一時指數挫跌四點七七。市況中段，市情轉牛皮拉鋸局面，各股跌後企穩，表現呆滯。雖然獲利回吐續增強，唯市內承接力亦顯不弱。上午收市時指數仍落四點三。下午開盤，市況仍無多大變化，各股走勢仍乏回挺現象，相反在散戶繼續微吐，市道再見微退。

大市中走勢仍能挺穩向好者：大昌，勢異常挺穩，最初開市一元五角一分，午後更挫至一元四角九分，但瞬即回挺，最高搶上一元五角三分，最後卒以一元五角二分收市，下跌一分。新世界表現頗爲反覆，最低首成一元九角五分，最高一度搶上二元〇二分半，最後以一元九角九分收市，亦企守前價。而長江實業表現平穩，最高以十元四角成交，最後以十元三角收市，微落一角。另外九燈尚不弱，最低跌下廿一元七角，最後以廿一元八角，微降二角。

較爲活躍的股份：滙豐最高企穩十三元六角，最低退下十三元四角，較上日微跌一角。和黃最高曾上四元六角半，最低挫至四元五角五分，最後卒以四元五角七分半收市，滑落一角。置地表現平淡，最高只以七元六角成交，最後收市七元五角，較前報順一角。新鴻基地產，最高挺上九元九角，最低反覆報下九元七角，最後以九元七角五分收市，較上日跌挫一角五分，走勢閃縮不定。

股市分類指數據遠東交易所公佈如下：銀行類三一四四點五二跌二三點一四；公用事業六三一六點八五跌三一點三六；地產建築類二八〇〇點九七跌三〇點三二；工商企業類一八八九點九四跌四一點二〇；倉塢類八八一八點五三跌一二五點三〇；酒店類二五二三點一五跌二二點九五；投資類二九三五點二三跌一八點四〇；航業類九二一一點八五跌六點三三；紡織類一七六五點三三跌[illegible]；[illegible]一九九三點七二跌五二點二七。

天氣炎熱需求增加
夏令電器銷路好轉
貨價平均提高一成

【本報訊】最近，天氣漸轉炎熱，一些夏令家庭電器銷路開始有好轉。

據電器商人說，最近一週來，雨水減少，氣溫則急升，對夏令家庭電器的銷售很有利，所以近日來一般電器商店的生意已漸見活躍。

又據說，目前生意較好的夏令家庭電器是風扇和冷氣機，雪櫃和洗衣機之類銷路仍然較疲滯。不過，就總的情形來說，最近夏令電器生意還不能算很暢旺，祇是比月初時有進展而已，估計旺銷高潮要延至六月才會開始。

對今年夏令電器的市道，商人一般不敢期望太高。他們認爲現時市面消費力祇是外強中乾，由於百物價格飛漲，生活指數激升，以際消費力恐怕還不及去年同期。另一方面，今年夏令電器普遍顯著漲價，風扇價格上漲百分之十至百分之十五（部分大陸扇更逾兩成），冷氣機則普遍漲百分之十，雪櫃和洗衣機漲幅亦在一成以上。此消而彼長，市道進展必然要受到影響。另一方面，去年天氣炎熱程度是幾十年所罕見，而冷氣機銷出的數量也是破了歷年紀錄，該年的入口量達到十二萬九千多部，比前年的九萬六千多部增長百分之三十四點四。但今年情形却有所不同，正因爲去年裝置冷氣機的用戶急增，所以即使天氣酷熱，生意增大的機會也不大，何況據天文台預測，今年雨水較多，眞正很熱的時間亦會減少。此外，港府爲節省能源，規定在二十六度以下冷氣限制使用冷氣機，也會影響到冷氣機的銷售。

至於風扇，則估計銷量或略有增長，理由是大陸方面已容許風扇免稅進口，因此使風扇銷路擴大。據說，近期電器店售出的風扇，估計有將近三成是帮回大陸去的。

我工具機外銷大增
歐美已成最大市場
去年總值達33億增近八成

【本報台北訊】經濟部主管官員表示，我國工具機產品水準提高，已成爲歐美工業先進國家所樂於採用，主管官員指出，我國工具機外銷向以東南亞開發中國家爲主，近兩年由於產品品質已達相當水準，工業先進國家亦樂於採用而增加採購，使我國產品市場演變爲以歐美地區爲主，目前歐美地區所佔外銷比率已驟增至百分之六十八左右，其中以北美爲最大市場，約佔我國工具機出口總值的百分之四十四，歐洲地區約佔百分之十四。亞洲地區則佔百分之二十，此外爲大洋洲百分之六點三四，中東百分之一點九三，中美洲百分之一點六一，非洲百分之一點三二，南美洲百分之零點七二。

美國及歐洲地區所佔比重均顯著增加，亞洲地區則續呈縮減現象，由前年的百分之三十二點四三減至去年的百分之二十。

我國工具機去年外銷成長百分之七十八點六五，爲數十年來外銷成長最快速的一年，總值計三十三億八千六百五十七萬元。

外銷各類機型以車床佔百分之三十四爲最多，其次爲鑽床百分之三十三，銑床百分之八點五，鋸床百分之二點八，磨床百分之一點六，刨床百分之零點六五。

外銷成長最快者爲磨床與鋸床。磨床去年出口總值一億三千萬元，幾爲前年的三倍；鋸床一億四千八百餘萬元，由於業者大量增產而快速成長，較前年增加百分之一百四十二。其他各型工具機均有大幅度成長。

下表顯示出入口貨品類別之較重要變動情況：

	一九七九年一月至三月（百萬元計）	一九七八年一月至三月（百萬元計）	增加額（百萬元計）	增加率（百分比）
（主要爲紡纖紗布製成品及鑽石）	五，八一〇	四，〇二一	一，七九九	四五
機械及運輸工具	三，八〇〇	二，五七八	一，二二二	四七
其他製成品（主要爲鐘錶及裝飾物）	二，三九四	一，六六八	七二六	四四
食物及主要供食用之活口	二，〇五二	一，八三八	二一四	一二
化學品及有關製品	一，三〇一	九三〇	三七一	四〇
未提煉原料，非食品而燃料除外	九九九	九二九	七〇	八

商品期貨市行情

原棉（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
五月	／	—	—	59.10
七月	／	—	—	61.60
十月	／	—	—	62.30
十二月	／	—	—	62.20
明年三月	／	—	—	63.10

原糖（全日共成交〇張）

月份	開市價	最高價	最低價	收市價
七月	／	—	—	7.75
九月	／	—	—	8.25
十月	／	—	—	8.45
明年一月	／	—	—	8.80
明年三月	／	—	—	9.25
明年五月	／	—	—	9.55

全日公定現貨糖價七點六五美仙

股市透視

利豐盈利與分散投資

盈偉

【本報訊】利豐有限公司在截至七八年十二月卅一日止年度內，在扣除稅項，少數股東權益及非經常性項目前之盈利共達到八百廿九萬八千餘元。而除稅後及其他特殊項目之純利則爲六百一十五萬九千多元。較七七年度之三百四十一萬一千餘元銳增達百分之八十有多，業績甚爲超卓。年度內該集團之營業額亦增加一倍有多，創下一億七千八百萬元之高紀錄。而該集團所有市場之貿易額俱告增加，尤以在美國爲主，該年內之貿易情況大有改善，此乃由於一九七七年及去年所定下之各項有利可圖聯合投資所致。一九七九年之貿易情況雖然不明朗，惟該集團預料其營業將繼續會改善，不過增長率必然會減少。而現有之物業繼續會全部租出，其租金收入較前年增加。年度內，此等物業繼續使該集團帶來穩定之收入。此外，該集團又添置一艘輪船民豐號，而航業使該集團獲得穩定之增長。來年度，該集團極注意各大市場之保護主義趨勢以及世界能源短缺及經濟前景的展望，已於今年造成一種相當困難之環境，但無論如何該集團已盡法改善其業績。該集團之分散投資爲七七年度開始者，此投資爲該集團與數家信譽昭著之機構合組聯營公司，經營各類行業，以加强該集團之貿易地位，此計劃有美好成績已在七八年度盈利反映出來。此等公司爲（一）利輝國際有限公司，該公司是與美國一極大規模之女裝製衣廠合股經營者，成爲該美商駐東南亞之採購辦事處，全權統籌採購入口成衣事宜。此新公司過去一年間替該集團帶來相當盈利。（二）捷聯商標系統香港有限公司，該公司是與全球更大規模之美資商標系統製造廠合股經營。在本港設廠，專門供應全亞洲紡織業所需之高級商標及商標印刷系統等。（三）利康財務有限公司，此外該集團與本港一家銀行及泰國一貿易財務機構，聯合投資組成該財務公司，以中小型廠商爲貸款對象，該公司對提高該集團之貿易地位，佔有一重要角色。上述三間聯營公司均有極佳之業績。該集團因保護主義及種種限制，以使輸往歐洲之貨品略受打擊，幸而輸美產品却見俏增下，貿易狀況尚屬平穩。不過本港下半年經濟可能呈現疑退及能源問題始終牽制下，預料該集團七九年度之業績及盈利會影響而稍降。

大通亞洲有限公司
發行港元浮息存款

【本報訊】大通亞洲有限公司（大通銀行附屬機構）前天（五月廿一日）宣佈，它現正爲美國太平洋財務有限公司推出總數五千萬港元的浮動息率存款証書。此存款証書的經理人爲大通亞洲有限公司，陶氏財務有限公司，基利活賓臣香港有限公司，與獲多利有限公司。

此港元浮動息率存款証的定期爲三年（由一九七九年五月廿四日起算）。其利率高出本港銀行三月期同業拆息四分之一厘，而最低週息不少於五厘二五。利息率爲每三個月交付。此存款証書擔保者爲美國太平洋財務有限公司。獲多利有限公司將爲該港元浮動息率存款証書設二手買賣市場。

此証書與以前推出的不同之處爲：它的息率是參考本港銀行同業拆息利率，而非參照本港最優惠借貸率。在這方面，它的性質頗與一般倫敦推出的歐洲美元浮動息存款証書相似。上述証書將在美國以外的國際市場推出，而不能銷售給美國公民或居民。

本港股票市昨日成交報價表

（本表開市收市價係以各證券交易所當日最高者爲據，其他則以當日成盤爲據。）

	上午	下午	
（恒生指數）	564.34	562.56	跌6.08
（遠東指數）	2572.87	2573.51	跌33.90
（金銀綜合指數）	487.01	476.47	跌5.53
（金指數）	493.92	492.68	跌6.42
（銀指數）	484.39	481.97	跌3.89

四會總成交額：七千四百六十二萬元（香港交易所佔二千零一十五萬元；遠東交易所佔三千零一十八萬元；金銀交易所佔二千四百二十二萬元；九龍交易所佔七萬元。）

股名	開市價	收市價	最高價	最低價	漲跌	成交股數
（銀行類）						
滙豐銀行	13.60	13.60	13.60	13.40	−0.10	294,301
恒生銀行	153.00	153.00	154.00	153.00	−1.00	1,700
恒生銀行新股	77.00	77.50	78.00	77.00	—	7,255
東亞銀行	59.00	59.00	59.00	59.00	—	10,160
海外信託銀行	3.05	3.05	3.075	3.05	−0.05	96,000
友聯銀行	6.70	6.70	6.80	6.70	−0.05	13,840
（公用類）						
港燈集團	4.75	4.70	4.75	4.675	−0.075	239,623
九龍電燈	21.70	21.80	21.80	21.70	−0.20	123,369
中華煤氣	21.30	21.30	21.40	21.30	−0.30	4,500
電話公司	24.70	24.80	24.90	24.60	−0.30	21,157
中華巴士	32.50	32.00	32.50	32.00	−0.50	400
九龍巴士	4.775	4.775	4.90	4.75	−0.075	73,640
油蔴地小輪	26.70	26.60	26.80	26.60	−0.30	2,800
香港隧道	9.20	9.20	9.20	9.15	−0.10	8,000
（倉塢類）						
九龍倉	35.50	35.50	35.50	35.50	−0.50	9,651
九倉認股權證	112.00	112.00	113.00	112.00	−2.00	1,433
均益倉	22.50	22.20	22.70	22.00	−0.60	126,458
安全貨倉	2.00	2.00	2.00	2.00	—	70,000
（航業類）						
亞洲航業	5.15	5.25	5.25	5.15	—	68,000
興富海陸發展	0.53	0.53	0.54	0.53	−0.03	10,400
中華造船廠	0.72	0.72	0.72	0.72	—	4,000
萬邦航業	3.55	3.60	3.60	3.55	+0.05	8,000
維達航業	3.75	3.75	3.75	3.75	—	2,000
華光航業	3.20	3.20	3.20	3.20	−0.025	33,200
信德船務	1.73	1.73	1.78	1.73	−0.06	20,000
寶福發展	0.75	0.75	0.75	0.75	−0.01	8,000
東方貨櫃	3.025	3.025	3.025	3.00	−0.05	58,000
（建築類）						
保華	1.74	1.74	1.74	1.70	—	4,000
新昌	1.28	1.28	1.28	1.28	−0.02	3,000
大新（公和）	2.125	2.20	2.20	2.125	—	12,000
寶湖英妮	28.50	28.70	28.70	28.50	+0.10	53,000
安達臣大亞集團	3.05	3.00	3.05	3.00	−0.10	45,200
（投資類）						
地鐵債券	90%	90%	90%	90%	−1%	10
聯合企業	6.25	6.25	6.25	6.20	+0.90	100,115
怡和證券	7.15	7.15	7.15	7.15	−0.05	148,220
新鴻基證券	1.93	1.92	1.93	1.92	−0.02	42,000
寶通東方	2.15	2.15	2.15	2.15	—	2,000
王集團	1.30	1.30	1.30	1.30	—	6,000
（地產類）						
置地公司	7.55	7.50	7.60	7.50	−0.10	567,078
置地債券認股權証	392.00	390.00	392.00	390.00	−10.00	55
置地債券八厘	18.1%	18%	18.1%	18%	−0.2%	158
置地認股權証	3.625	3.60	3.675	3.55	−0.10	462,963
[illegible]置地	0.35	0.36	0.36	0.35	—	24,000
志正國際	1.38	1.38	1.38	1.38	+0.05	4,000
昌生實業	1.03	1.03	1.03	1.03	−0.02	2,000
永泰建業	4.225	4.225	4.25	4.225	−0.075	94,000
捷聯企業	2.05	2.00	2.05	1.98	−0.075	43,000
美漢企業	1.11	1.11	1.13	1.11	−0.02	130,840
港九工商企業	0.90	0.90	0.90	0.90	—	2,000
長江實業	0.40	10.30	10.40	10.10	−0.10	579,140
嘉利地產	4.80	4.70	4.80	4.675	−0.20	165,380
金山地產	1.43	1.43	1.43	1.43	−0.17	6,000
大昌地產	1.51	1.52	1.53	1.49	−0.01	1,457,000
嘉年地產	0.88	0.89	0.90	0.87	—	136,000
聯邦地產（A）	2.25	2.225	2.25	2.225	−0.075	472,000
聯邦地產（B）	0.40	0.40	0.40	0.40	—	10,000
和記地產	10.00	10.00	10.00	10.00	−0.50	16,122
萬邦地產	5.25	5.25	5.25	5.25	—	500
成都地產	1.71	1.71	1.71	1.70	—	256,000
亨隆地產	1.68	1.66	1.63	1.66	−0.09	22,000
四海地產	1.54	1.54	1.54	1.54	+0.04	10,000
利安地產	1.51	1.51	1.51	1.51	−0.04	2,000
大生地產	1.50	1.50	1.52	1.49	−0.04	137,000
大寶地產	0.67	0.66	0.67	0.66	—	346,000
華光地產	0.92	0.91	0.92	0.90	−0.01	483,000
利豐地產	0.83	0.83	0.83	0.83	−0.03	2,000
太古地產	3.25	3.25	3.30	3.25	−0.05	166,000
合和地產	4.925	4.975	5.10	4.925	−0.025	773,000
新鴻基地產	9.80	9.75	9.90	9.70	−0.15	167,704
恒隆地產	5.55	5.30	5.55	5.30	−0.30	26,000
建煌新記	0.81	0.79	0.81	0.79	−0.02	422,949
統一機構	1.40	1.40	1.40	1.40	—	19,000
廖創興	1.37	1.38	1.38	1.36	—	83,000
大捷財務投資	0.40	0.40	0.40	0.40	−0.02	2,000
萬生	0.24	0.24	0.24	0.24	—	6,000
永固	0.60	0.60	0.60	0.60	—	14,000
信託公司（A）	3.25	3.225	3.25	3.225	−0.05	45,000
信託公司（B）	0.58	0.53	0.53	0.53	+0.02	20,000
明輝發展	0.66	0.66	0.66	0.66	−0.02	6,000
利興發展	1.00	1.00	1.00	0.98	—	47,000
泰盛發展	1.02	1.01	1.02	1.00	−0.02	438,800
世界發展	1.02	1.03	1.03	1.02	−0.01	38,000
遠東發展	1.68	1.67	1.63	1.66	−0.02	35,000
海南發展	1.62	1.62	1.62	1.62	+0.02	18,000
新世界發展	1.95	1.99	2.025	1.95	—	1,408,000
（工商類）						
怡和公司	12.20	12.00	12.20	12.00	−0.30	235,842
和記黃埔	4.625	4.575	4.65	4.55	−0.01	905,376
和記黃埔優先股	0.87	0.87	0.83	0.87	—	159,980
太古洋行（A）	8.40	8.35	8.40	8.30	−0.15	158,280
太古洋行（B）	1.53	1.51	1.53	1.50	−0.03	178,900
會德豐（A）	3.475	3.425	3.475	3.40	−0.075	836,450
淘化大同	4.10	4.10	4.10	4.10	−0.05	5,000
容文企業	0.67	0.67	0.67	0.67	—	4,000
邵氏公司	3.90	3.90	3.90	3.90	—	3,000
永安人壽	1.80	1.80	1.30	1.30	—	5,000
聯合橡膠	4.30	4.30	4.30	4.20	+0.10	36,000
橡膠信託	7.00	7.00	7.00	6.90	+0.10	140,000
夏香集團	0.53	0.53	0.53	0.53	—	2,000
周生生	1.20	1.20	1.20	1.20	—	6,000
菲立斯	0.165	0.165	0.165	0.165	—	240,000
屈臣氏	4.50	4.50	4.55	4.475	+0.10	15,000
生力啤	8.30	8.30	8.40	8.30	[illegible]	2,200
森那美	7.70	7.70	7.70	7.70	—	2,500
英之傑企業	2.00	2.00	2.00	1.93	+0.02	3,000
信昌	2.50	2.50	2.55	2.50	−0.025	59,000
立興	2.55	2.50	2.55	2.50	−0.10	39,979
寶光	2.20	2.20	2.25	2.15	−0.025	23,200
仁孚	0.87	0.85	0.87	0.85	−0.02	32,000
（百貨類）						
永安公司	3.85	3.85	3.85	3.80	+0.05	27,000
瑞興公司	1.94	1.94	1.94	1.94	—	4,000
鱷魚恤	2.20	2.25	2.25	2.20	+0.05	17,500
連卡佛（A）	6.40	6.35	6.40	6.30	−0.10	14,000
（紡織類）						
南聯實業	2.925	2.925	2.925	2.875	+0.025	58,000
長江製衣	8.55	8.55	8.55	8.55	+0.10	4,000
麗新製衣	4.15	4.15	4.15	4.075	—	13,000
新馬製衣	13.30	13.30	13.30	13.30	—	3,000
（酒店類）						
大酒店	18.60	18.50	18.70	18.50	−0.30	62,800
凱聯酒店	2.80	2.75	2.80	2.75	−0.025	67,000
百樂酒店	1.43	1.42	1.45	1.41	−0.05	84,000

昨漲幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
聯合企業	5.35	6.25	16.82
志正國際	1.33	1.38	3.76
信託公司B	0.56	0.58	3.57
四海地產	1.50	1.54	2.67
聯合橡膠	4.20	4.30	2.38
鱷魚恤	2.20	2.25	2.27
屈臣氏	4.40	4.50	2.27
橡膠信託	6.90	7.00	1.45
萬邦航業	3.55	3.60	1.41
永安公司	3.80	3.85	1.32

收市價以遠東會爲標準

昨跌幅最大股份

股票	前收市價	昨收市價	百分率
金山地產	1.60	1.43	10.63
恒隆	5.60	5.30	5.36
興富	0.56	0.53	5.36
大捷財務	0.42	0.40	4.76
和記地產	10.50	10.00	4.76
嘉利	4.90	4.70	4.08
捷聯企業	2.075	2.00	3.61
利豐	0.86	0.83	3.49
百樂酒店	1.47	1.42	3.40
信德船務	1.79	1.73	3.35

昨成交最多股份

股份	股數
大昌地產	1,457,000
新世界發展	1,408,000
和記黃埔	905,376
會德豐(A)	836,450
合和實業	778,000
長江實業	579,140
置地公司	567,078
華光地產	483,000
聯邦地產(A)	472,000
置地認股權証	462,963

材料工資與日俱增
建築業面臨新挑戰

沒有人會否認今年是一個加價年，不論是那一樣的事物都難逃漲升的命運，例如建築用的材料，以及需要的人力，他們的工資也有作調整。

據悉，建材原料的鋼鐵，日本的鋼鐵價格並不因日元兌美元呈跌勢，而有所跌價，反而由日本銷港的鋼鐵價格仍然穩定，原因是，這情況是受到日本鋼鐵業控制生產而形成。

日本鋼鐵自七八年開始嚴格減產百分之卅，控制產量使去年鋼鐵平均價達到每噸四百卅美元，由於減產而令價格有增長，故目前仍施行這種政策。

另一方面，實際成本上而言，大陸鋼鐵在「春交會」批價上升百分之十，但其生產不穩定，大陸鋼鐵今後供港會比預期減少。至於本港鋼鐵市場，外闢價高的關係，使一般用於建築工程的鋼鐵企於高位，市價爲每担一百零五元，或一百一十元至一百廿五元不等。

澳洲製造商上週在本港舉辦國際建築展覽會，在展覽期間共接獲訂單總值達五十萬港元，而預期在今後十二個月內的總值預期會達到三千萬港元，由此可看出本港建築業的蓬勃和興旺，對於建築材料需求之殷切。

該大卅間澳洲廠商所接獲之訂單，包括有照明儀器，防火設備，家庭式或商用門戶、外牆防護材料、黏膠、瓷磚瓦片、喉管、戶外傢俬、水泵、及建築水泥鋼筋等。

如果本港繼續對建築材料的需求甚殷，那該些材料的價格不斷上升亦不足爲奇。

以下是政府統計處最新資料，三月份的建築材料價格以及建築工人的日薪，我們將它與二月份並列，再看其增長如何。

獲愛爾蘭中央行批准
滙豐在都柏林設分行

【本報訊】香港上海滙豐銀行昨宣佈，該行已收購愛爾蘭東安尼提愛爾蘭有限公司，後者已獲愛爾蘭中央銀行批准在都柏林開設一間分行。

安東尼提愛爾蘭有限公司有股東經過商議後達成上項協議，並希望都柏林分行可在最短期間內開業，該分行即在都柏林的安東尼提愛爾蘭有限公司現址。

滙豐銀行自一九七三年開始，即在安東尼提控股有限公司持有多量股權。（倫敦）

足總盃昨仗頗激烈 精工加時淘汰東方

調動得宜精工打破僵局勝二比一 麥哥利梅開二度徐國安回敬一球

【本報訊】足總盃複賽第一場賽事，昨午在花墟警察場上演，結果精工於加時卅分再賽後才以二比一險勝東方，成為首支晉入準決賽的隊伍，由於雙方擁躉不少，故昨午花墟場頗為熱鬧，入場觀眾達六千一百卅人，收入三萬零六百五十元。

精工昨午擊敗東方後，成為足總盃四強之一，對於他們欲意囊括本屆六項錦標美夢又接近一步了。

昨午精工贏來十分吃力，法定九十分鐘仍無法打開紀錄，要在加時再賽後才由麥哥利梅開二度而打破僵局，因此點要稱讚教練陳輝洪調動得宜，因為在未加時前，精工雖然佔了不少攻勢，但前鋒似乎無法拉空東方中路防線，而威廉士亦被東方梁兆華及麥非利輪流緊纏下，威脅力大減，因此在加時後便由古慶權特意扯開，將麥哥利移上，與威廉士作雙中鋒，如此一來形勢改觀，使東方後衛為之無所適從，故加時上半場僅一分鐘，胡國雄右輔位傳中，威廉士頂前，麥哥利切入接應立即勁射破網，一比零，精工變陣得宜下，遂打破僵局，東方士氣亦為之一挫，十三分，麥哥利再接應威廉士妙傳，在葉華偉力攔下，快一步射球入網，梅開二度，替精工射成二比零。

東方昨日全隊踢來拼勁十足，門將何容興有水準演出，在法定九十分鐘曾三番四次救去不少危球，如下半場勇擋李桂雄腳下球及接出麥哥利的衝頂，均可圈可點。此外夏理臣亦不讓何容興專美，他的中距離抽射角度刁鑽，如加時下半場一分鐘，他在廿碼妙射，卡錦英已望球輕嘆，可惜中柱不入。東方昨仗踢來戰意可嘉，在落後兩球後仍積極反攻，使到精工亦要大部份時間回防，東方在全力反攻下，終於在加時下半場十三分，何新華角球開出，卡錦英手打出不遠，徐國安射入空門，東方追回一球後，傾巢而出，使精工為之陣腳大亂，可惜時不我予，終以一球飲恨，精工遂勝二比一晉級。

昨仗精工威廉士及區永雄被黃牌警告，而東方楊楚森亦被黃牌警告，精工先後由李桂雄替夏里士及古慶權替戴歷，東方亦以曾永雄、傅振邦替胡錦良、楊楚森。兩陣如下：（一萃）

（精工）卡錦英；區永雄、麥哥利、曾廷輝、盛福興；穎汝福、森寶、胡國雄；戴歷、威廉士、夏里士。

（東方）何容興；葉華偉、梁兆華、麥非利、曾英全；夏理臣、何新華、徐國安；胡錦良、奧拉利、楊楚森。

足總盃八強複賽第二仗 卜公兵微將寡 市政可望晉級

【本報訊】足總盃八強複賽賽事今日進行第二天，市政力爭下屆準決賽權，卜公降班在即，門志依然高昂。下午五時正交鋒，門劵一律收五元。

市政在盃賽表現頗為出色，因為他們由郭石任教後，經過兩年來悉心訓練，新一輩球員漸上軌道，整隊合作亦漸趨成熟，自從陳朝基加盟後，攻力增強，故此在聯賽成績亦不俗。

但自從市政主帥石乃斌傳出下屆不擬再主理球隊，又傳出可能退出聯賽，軍心稍受影響，尤其是陣中幾名主將有意在下屆他投，近幾仗已表現有漸走下坡之勢。

不過，市政今日的對手是本季的降班球隊卜公，市政的實力遠超對手，應該輕易打入四強，市政的會長胡法光殺近聲言繼續支持球會，於是球員也像注了一支興奮劑。

卜公季初擁有外援，但由於配搭參差，始終未能爭取得較佳成績，外援亦在半途離隊，而本身的華人球員亦相繼離隊，卜公現有的實力，實在不足威脅任何甲組球會。問題是他們已解除了心理壓力，新秀球員門志高昂，在死纏爛打下，亦能給予市政一些威脅。

但卜公沒有實質，單靠士氣作賽，只能給予對手威脅，而不能直接使對手稱臣。市政的後防相當鞏挺，卜公的前鋒雖有機會取得「士哥」，市政上週以三比一擊敗元朗，證明他們是有真實本錢擊倒卜公的。

市政的陣容經過大半季調整與合作，配合得相當理想，因此，今日卜公爆冷的成數並不高。雙方可能列陣如後：（太陽神）

（市政）黃金福；馬迦祥、安德遜、周晉然、陳晉榮；何家寶、黃文偉、威爾遜；劉榮根、陳朝基、黃耀鏘。

（卜公）李滿華；陳家富、吳錦華、呂勝如、林容斌；鄧沛強、廖富強、蔡偉文；張偉康、李龍基、馮志成。

告魯夫北美球壇復出 自認狀態欠佳

【阿姆斯特丹廿二日法新社電】國際著名的前鋒球員告魯夫，將在五月廿四日為洛杉磯阿斯迪隊首次出賽，這是根據荷蘭一份報章所作出的報導。

該報導指出告魯夫已於昨晚（本週一）與阿斯迪隊簽約。

告魯夫於一九七七年由阿積士球會轉往巴斯隆拿隊，並獲得每球季一百萬美金的酬勞，直至較早時退休為止。

他對報紙稱：「阿斯迪隊要我在本週四上陣，與騎兵隊對壘，但是經過一段長時間無參加比賽的我，目前狀態仍未達到高峯。」（太陽神）

麥哥利梅開二度 精工昨午在足總盃複賽憑麥哥利梅開二度，以二比一氣走東方，成為四強之一；上圖：麥哥利（右二）在胡國雄（十號）掩護下，勁射穿過東方防禦網，替精工先拔頭籌。下圖：麥哥利（左二）在葉華偉（左二）力阻下，快腳替精工射成二比零局面。（本報記者黎志強攝）

西班牙愛斯賓奴下月犯港 足總派港聯迎戰

票價最高收25元設最佳球員獎

【本報訊】足總昨午在會所召開本月份的執委會，主要商討下月十日迎戰西班牙愛斯賓奴隊的安排。

經過會上各委員交換意見後，認為港隊剛踢完亞洲盃，元氣未復，故決定派港聯隊出戰，領隊一職，並議定由陳瑤琴擔任，而港隊教練陳融京則担任教練工作。正本戲定於六月十日下午五時卅分開賽，頭場由無線電視邀請隊對足總執委隊。票價分收廿五元，十五元，十五元及十元三種。

港聯的獎金制度，入選三百，出場三百，和波三百，贏波六百。介紹客軍實力的記者招待會將於客軍抵港當天在利園酒店召開。埠際晏則於比賽當天晚上假珠城舉行。會上並決定委任李高為聯絡員。

同時，這場賽事，決定接納多米高公司的贊助，由多米高送出兩個一大一小的銀盃，獲勝的一隊，可獲冠軍大盃，失敗的一隊，則祇獲細盃。倘若出現賽和，則擲毫定勝負。並設有這場賽事最佳球員獎，由記者負責投票，選出每隊一名最佳球員。

會議上並決定在七月廿日召開本屆的週年同人大會，週年餐會則於七月十日舉行。本屆的紀律小組，暫由盧志忠濟任，代替離職的岳士禮的空缺。至於五一七的上訴案件，交由下次執委會處理。

香港會來函詢問可否在乙組中同時擁有兩支球隊，遭到執委會否決。而該會詢問當港會於一九八零至八一年降落乙組時，另外一支乙組隊伍可否自動降落丙組，執委會亦加以拒絕。

至於港會詢問加入丙組，會上表示准予申請，但需待審核。

於十二月八至廿二日在新加坡舉行的獅城盃學生足球賽，學協要求足總資助二萬一千元，但會上祇答允資助三千元。此外，華足聯在六月主辦的夏令盃獲得批准。愛爾蘭國家隊的探盤則遭拒絕。同時，會上並決定支付一千元贊助香港遊樂場協會。（傑士）

詢問球賽 專綫電話 二八〇七〇八

眼中釘

球証水準應該提高

甲組會與執委會均已通過接納兩個裁判會要求加價百分之五十之建議。下一年度球季一等球証執法每場車馬費達到一百二十元。這是一個可觀的數字。

本港球証並非職業，一個當紅球証平均每週執法三場波，已可獲得不錯的收入。

由於球証費有所增高，三等球証亦可獲四十五元執法一場，對於一些年青人頗有吸引力，希望球証費調整後，有較多人對當球証感到興趣，相繼提高執法水準。

足總已答允將球証費大幅度增高，希望兩個裁判會相應積極進行改善球証的執法水準。假如球証費增高百分之五十，執法水準亦增高百分之五十，這才符合理想。

奧拉利下週飛返英 乘便順替東方揀蟀

唐賢昨透露季初赴台集訓

【本報訊】東方經過昨日與精工的一場足總盃激戰後，已決定保留全部班底，並準備在下屆增添兩名蘇格蘭外援，以增強鋒綫的威力。

東方會足球部主任唐賢昨日表示，東方與精工對壘後，已發現己隊在球賽中的弱點，而較弱的一環，是前鋒尚欠埋門一腳，而且中場的傳送亦稍嫌緩慢。

他續說：「雖然我隊的陣容不算完善，但面對聯賽榜首隊精工，仍能在九十分鐘內踢和，且後防穩固，可算是令人滿意，故會方決定原則上留用全部球員，以免有其他球會進行斟介，也避免下屆要為增添本地球員而煩惱。」

唐賢透露，東方在今季僅餘下一場對卜公的聯賽，便告收咧，洋將奧拉利可獲得免役，並將於下週乘機返英探望親友，並代替東方會搜集當地夠條件的球員資料，供會方參考和挑選來港加盟，以使東方在來季有更高水準的演出。

他認為目前東方的鋒將表現不俗，不過，若能增加兩名高大外援，將可望在下季爭奪更有利的地位，此外，在可能範圍內亦打算物色多一名中場球員。

至於教練朱永強已證實來屆轉投寶路華，唐賢稱，東方仍未決定該職位由何人替代，但隊長何新華極可能在新球季出任助教協助球員們的操練工作。

由於季尾接近，東方已計劃赴外地進行集訓，除了台灣是該隊歷年習慣前往集訓的地區外，現時亦考慮在七月間往菲律賓訪問，且已派人與當地僑領接洽，但基於當地人士對足球運動未見熱衷，故屆時若有變化的話，則祇會在季初赴台集訓。

體記今開月會 龍門酒樓舉行

香港體育記者聯誼會定今午六時半召開本月份月會於灣仔龍門酒樓，屆時由輪值幹事鄒國榮任召集人，希各會員依時出席，共策進行，會後準七時正敘餐。

市民盃首天決賽 藍合消防齊奏捷

【本報訊】籃聯與市政局合辦的第一屆市民盃男子籃球賽，昨晚在九龍伊館展開四強單循環決賽第一天賽事，藍合、消防分獲勝利，藍合勝西區警署八十二比六十九，消防勝意紡七十六比六十八。另一場補賽，及鋒勝荷蘭宿舍五十二比四十七。

決賽的第二天定廿五日在長沙灣體育館舉行，將由西區警署對消防，意紡對藍合。

最後決賽則於本月廿七日上午在東啓德體育館上演，由西區警署對意紡，藍合對消防，以決賽四隊實力而論，首屆市民盃冠軍將為藍合與消防之爭。（玲）

商業電台

三日樂繞

六月五日：名歌星慈善演唱會
徐小鳳・許冠英・馮偉棠・黃愷欣
甄妮・鄭寶雯・鍾珍妮・鍾安妮
薰妮・關菊英

六月六日：歐西流行歌曲演唱大會
陳美玲・林子祥・陳潔玲
賈思樂・露雲娜・張國榮
袁麗嫦・JOIES・NOW

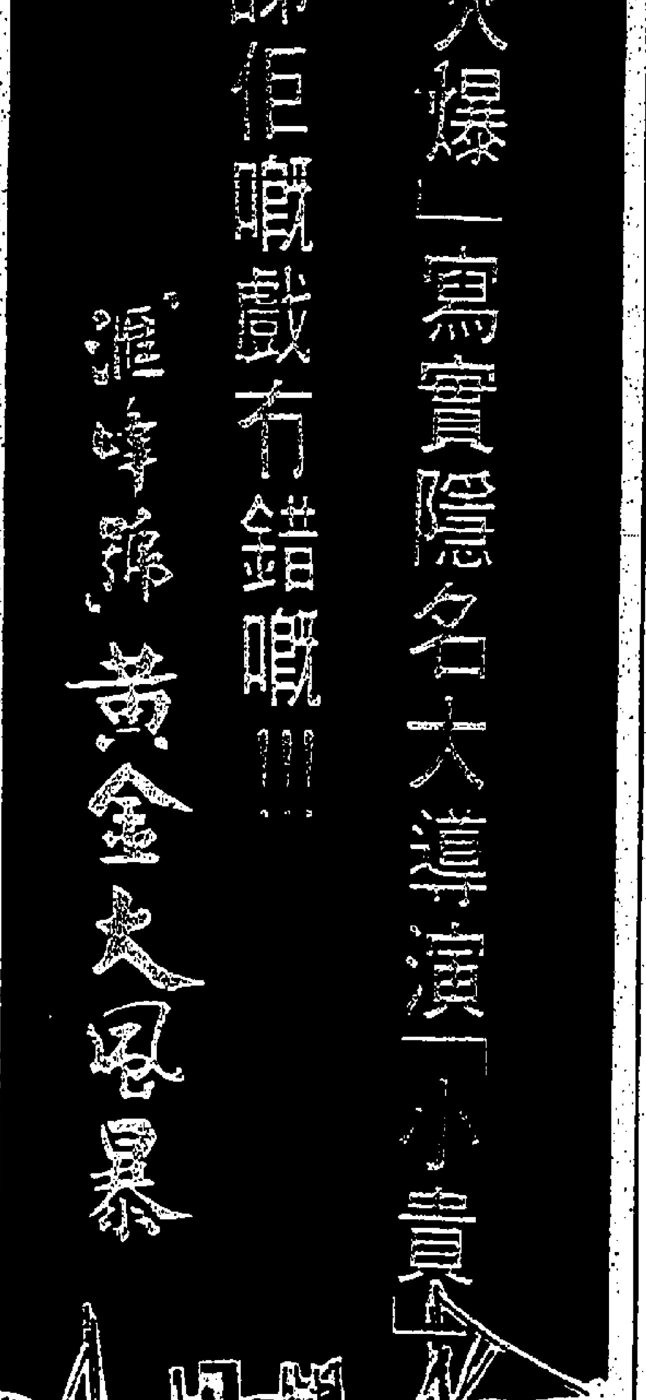
六月七日：名歌星慈善演唱會
大AL・李龍基・張偉文・黃愷欣
馮偉棠・甄妮・鍾珍妮・鍾安妮
薰妮・關菊英

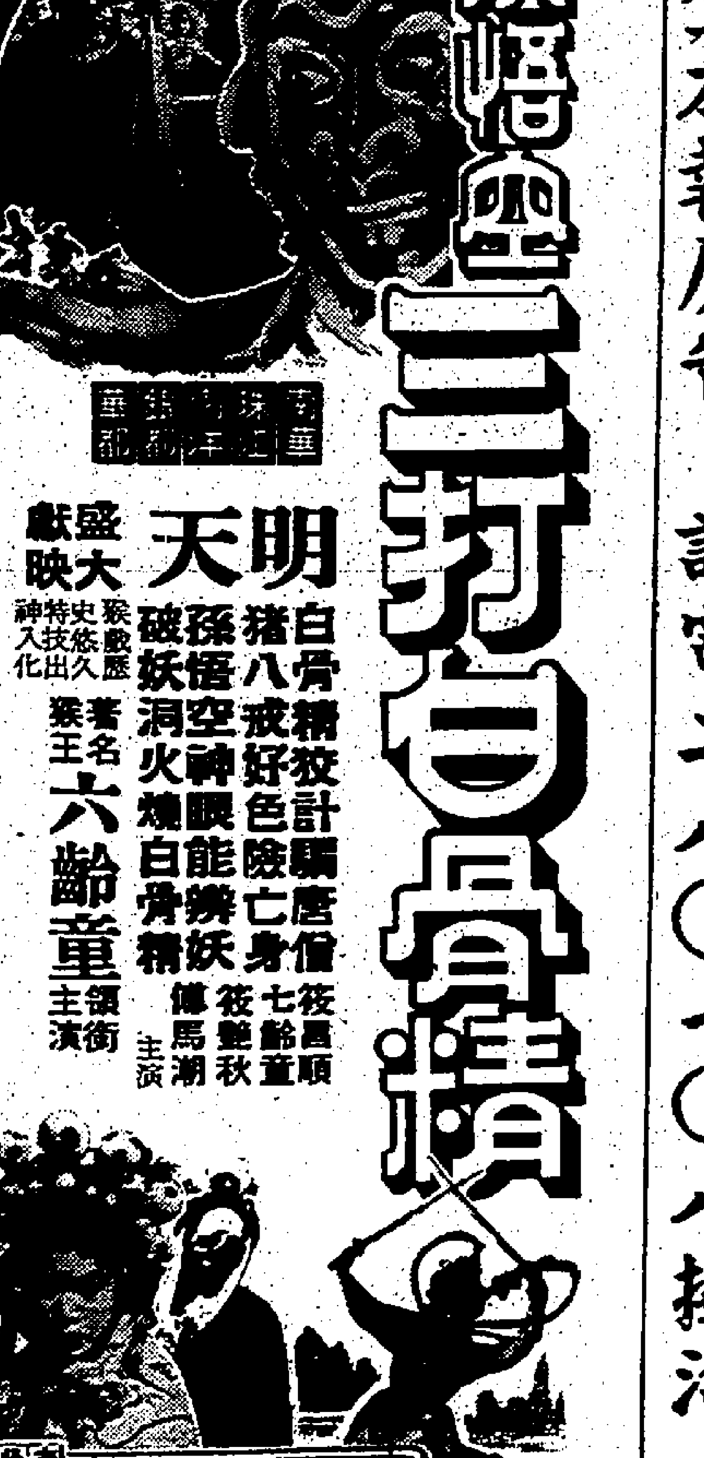
大會堂音樂廳

票價：二十元、三十元、四十元

港九各通利琴行 現已開始售票

收入除必要開支善欵撥捐保良局





惠登本報廣告：請電二八〇七〇八接洽

對付「遊蕩」新法案 今在立法局三讀 預料將引起爭辯

非官議員詢問山坭及難民問題

【本報訊】曾引起多方面批評的一九七九年刑事罪（修訂）（第二號）法案，將於今日在立法局會議上進行二讀及三讀，預料將引起一番辯論。

據一項消息來源：由於該修訂法案的若干項疑點，曾引起各階層人士的議論及抨擊，律政司何伯勵日前與非官守議員進行商討後，已將若干內容修改，預料該項修訂法案將可能獲得通過。

按：該項修訂法案，本來係專為對付「遊蕩」及黑社會罪行而設。但本港法律界的權威人士經過研究後，認為此例會導致警方濫用權力；法案有若干使人不甚了解的地方，尤其是「遊蕩」兩字，在中文部份並無明確的定義。一旦被廣泛執行，濫用權力是在所難免。

該等人士又指出：事實上，「遊蕩」本身根本不能構成犯罪行為。否則三、五知己在街上相遇傾談亦可構成罪名。

在今日的立法局會議席上，各非官守議員，亦將就本港市民所關注的六項問題，包括越南難民，如何保護可能受山泥傾瀉影響的樓宇地區，與及安置街頭露宿者等問題，向官守議員提出質詢。

張有興議員將請政府說明，除了參加討論有關開放東南亞一個海島以收容等候安置的越南難民之外，曾否聯同英國政府採取其他行動應付難民問題。

他亦詢問政府有何計劃去招募足夠人手，加以訓練和調配，以實施「進入八十年代的社會福利」白皮書所載的全部計劃。

鄧蓮如議員將詢問政府是否經已充份找出可能會遭受山泥傾瀉及水浸影響的地區和樓宇，以及有何措施保護生命財產。

有一議員班佐時牧師提出的問題與志願機構一九七九至八〇年度所獲得的補助有關。她問及這些機構獲得的補助，將較它們所申請的款額，短少百分之三十至百分之五十，及其短少的原因。

其他詢問事項包括確保中藥配方成藥並無含有藥劑及毒藥規條附表所列的物品的管制措施及安置流浪街頭的露宿者之措施等。

一九七九年生死註冊及領養子女（雜項修訂）法案——將進行首讀及二讀。

另有三項法案，包括一九七九年刑事罪（修訂）（第二號）法案；一九七九年核數（修訂）法案；及一九七九年稅務（修訂）（第五號）法案，將進行二讀及三讀。

新界大量建高級房屋 未來四年內將有一萬個單位出售

【本報訊】新界政務司鍾逸傑昨日預測現時在市區居住的管理及專業人士將大量遷入新界地區興建的高級私營樓宇居住。他說：在未來四年內，將有一萬個高級房屋單位在新界建成出售，這些樓宇包括高及密度適中的豪華住宅單位及獨立式和複式的洋房。

他指出：這些樓房係為應付本港對豪華及高尚樓宇之日益需求情況，及配合新界六個新市鎮之人口增長而建設。

他向那些欲遷移入此等新界私營房屋的人士保證，政府將在新發展區內提供多間中學和小學，而它們的質素將可與港九市區的學校媲美。

鍾氏並列舉多項在新市鎮內及以外地區進行的私營房屋計劃。這些計劃包括：

離島區：四百五十間私營房屋將在長沙興建，而在大浪灣大白的渡假區發展之愉景灣將提供數千個單位。此外，另有六百個單位將在長洲、平洲及南丫島上興建。

西貢區：該區內對興建一千個私營房屋單位，該等樓宇對包括在豪涌進行的住宅及遊艇勝地計劃的四百個單位在內。

大埔區：大埔區亦將興建一千個私營房屋單位，這些樓宇與海岸及郊野公園相近，故來往非常方便。此外，區內在三年後將有電氣化的火車服務，與九龍塘之地下鐵路相連。

元朗區：錦綉花園的洋房發展計劃將有五千個單位而區內其他小型的住宅發展內將提供另外一千個單位。

屯門區：一千二百五十個私營房屋單位將在屯門興建。

沙田區：馬場對上的山坡將建設一百二十五間洋房，而超過五百間高級住宅屋宇將在其他地區興建。

鍾氏說，政府正致力確保可以盡速提供大量新界土地，供興建高尚住宅，包括高及密度適中的房屋單位及獨立和複式洋戶之用。此等屋宇可提供寬敞的室內居住面積，並配合週圍的環境，當可作為除在半山區居住外之另一選擇。

公益金兩位副贊助人 馮秉芬伉儷獲殊榮

馮秉芬伉儷

【本報訊】香港公益金兩位副贊助人馮秉芬爵士伉儷，因其對國際公益金籌募工作的推展有極大貢獻，已被美國公益金總會選為「國際公益金模範伉儷」。

馮秉芬爵士伉儷是在本月初於馬尼拉舉行的第五屆國際公益金大會上獲頒此項殊榮。馮秉芬爵士夫人更獲菲律賓全國頒贈一項最高榮譽金章，以表揚其歷年來對世界公益金工作推展方面所作之建樹。馮爵士夫人剛卸任第三屆國際公益金聯會會長，即被選為一位且為僅有的永遠榮譽會長。

除馮爵士伉儷外，香港公益金執行董事黃廣惠之工作表現，同獲推崇，因而被國際公益金會特別委任為國際公益金副總裁（亞太區），義務擔任亞洲及太平洋區各國公益金之特別顧問。

香港公益金與世界各地其他公益金相比，歷史雖然短，但其成就已極獲國際公益金聯會之重視及讚頌，本港善長市民，亦與有榮焉。

圖為港九電器工程商會第三屆理事就職時攝。

電器工程商會 三屆理事就職

【本報訊】港九電器工程商會第三屆理事就職典禮暨聯歡晚會，昨晚七時假北角新都城酒樓舉行，胡法光議員頒發選任証書及致訓詞。首由第二屆會長顏興致詞稱，略謂該會為推進社會教育，曾資助電器安裝訓練班所需器材，捐出理工學院電器工程系學位獎金四千元，今後希望再接再厲，為社會作更大貢獻。市政局議員胡法光致訓詞，呼籲共同造福香港社會。永遠名譽會長黃裕致詞，建議創造更有效之電器節省能源技術與方法，幫助渡過能源難關。第三屆會長方宏浩致詞稱：今後將秉承本會原有宗旨，刻志達成，為會員謀取福利，行業求取保障。儀式完成，旋即舉行聯歡宴會，筵開百桌，深夜方盡歡而散。

港九電器工程商會第三屆理事名單如下：會長方宏浩、副會長姚富、郭四、譚棟、羅兆裕、總務譚尚滔、副曾昭羣、財務林惠南、副鍾明、稽核徐成堯、副黃元迪、技術指導陳國威、副何錫安、福利黃錫才、副劉平、公關吳榮昌、副黃潤傑。

港人對節約能源日益重視 金牌冷氣機慳電表現佳 本年銷量預料穩操勝券

炎夏將臨，本港天氣日漸轉熱，冷氣機銷場正踏入旺銷季節，與此同時，世界性能源短缺情況又再出現，電費一再上昇，但由於本港天氣炎熱，港人生活水準提高，冷氣機已成為炎夏家庭必需品，故在目前，港人多重於選購較慳電冷氣機，價錢平貴則屬次要，務使節約能源與生活享受，兩全其美。

在節約能源論調高唱入雲之際，美國金牌機確屬名廠風範，率先推出慳電系列之冷氣機比普通機慳電達10%之多。在過去，其卓越性能經已榮獲「全美國最佳冷氣機」獎譽。故在港銷量一向大價貨市場，去年一度供不應求，需數度空運大批來港應市，成為冷氣機銷場上破天荒的創舉，據今年一般業內預料，因其表現拋離各普通產品一大度距離，故對蟬聯本港上價機銷路冠軍，一致看好金牌。

助養保良局童，兼愛無依弱小！（助養保良局童，請電五—七六九二一五八）

雅文娜12立方呎雪櫃 慳電豪華合本港家庭

由於燃油短缺，節約能源非只是香港，亦是全世界當急之務，在美國，加州首先大力提倡節約能源，立例管制家庭電器必須能做到慳電的地步，該法例亦將成為美國聯邦法例，頒佈全國執行。

美國雅文娜雪櫃，向以品質卓越，外型高貴及超級豪華設備而稱著於世，最新到港之雅文娜十二立方呎豪華雪櫃，率先節約能源，具有多種慳電功能，櫃壁厚達二吋，而冰箱櫃壁更厚達二吋半，保存櫃內冷空氣不向外滲洩，櫃內並獨有慳電設計，可隨室溫及濕度而調節櫃內冷度，所以特別慳電，雅文娜十二立方呎雪櫃，容量大，櫃身只有二十八吋闊，慳地方，並有左右門可供選擇。最適合本港居住環境。此外，雅文娜雪櫃共有三二九種櫃身及花紋顏色，是富裕之家必備的超級豪華雪櫃。

圖為超級豪華雪櫃。

警方找尋三名失踪者

【本報訊】警方昨日呼籲市民提供一雙母女及一名男子的下落消息。

朱金柱，男，十六歲，身高四呎八吋，身裁瘦削，左臂手肘處有一道疤痕，於三月廿三日離開九龍城的寓所，即未見返家。

譚鳳女，廿七歲，身高四呎十吋，身裁肥胖，與其四歲大的女兒，於三月廿五日離開柴灣的寓所後，一直未見返家。其女兒李翠蓮，約三呎三吋高，皮膚白皙。

任何人士如獲悉上述三人的下落消息，請撥電五—二七七一七七警方熱線電話。

失踪男子朱金柱。 失踪少婦譚鳳女。 譚之女兒李翠蓮。

因拒絕看戲邀約 老闆娘被淋鏹水 涉嫌男子疑是神經漢

【本報訊】一名貌美的石油氣公司女東主，昨午在九龍城獅子石道店內遭人以腐蝕性液體襲擊，幸她閃避及時，僅面部及大腿略受輕傷，經送院敷治後，無碍出院，逞兇者於事後逃走無踪，警方對該案現已展開調查。

案發現場為獅子石道廿七號地下榮光公司，該公司代理某種牌子之石油氣及汽爐，東主姓潘，其妻名劉玉蘭（廿六歲）。昨午五時許，潘及一名職工因事外出，店內祇有劉女一人。這時，一名年約四十歲，身材瘦削的男子進入店內，直趨劉女所坐之櫃面，劉女以為有客光顧，準備招呼，詎料，該男子突露出猙獰，並從身上取出一瓶液體，向劉女稱：「這是鏹水」，語畢即打開瓶蓋，將液體潑向劉女身上。劉女遭此突變，即嚇至花容失色，幸其驚覺及時，連忙閃避，僅面部及大腿被液體所傷，該男子逞兇後，即奪門逃去。劉女負傷致電報警，大批警員聞訊即馳抵現場展開調查，並將女傷者送院敷治。

據悉，這次事件疑為一名有神經病的男子所為，據傷者丈夫表示，他及其妻並無與人結怨，相信並非尋仇。相反，他指出兇徒是患有神經病，因較早前，曾有一名男子向其妻搭訕，堅稱有兩張戲票，擬邀請她一同欣賞，但為其妻所拒，結果該男子悻然離去。事後，其妻即遭人襲擊。至於是不是與此有關，警方目前仍在調查中。

圖為：第一期「三菱黃金扇幸運大抽獎」昨日敦請電視紅星曾慶瑜小姐（中）主持抽獎。圖左為營業總經理譚振棠，左二為菱電貿易有限公司常務董事齊藤啓爾，右二為營業經理區志誠，右為營業促進經理唐秉曜。上（本報記者歐沛林攝）

三菱黃金扇幸運大抽獎結果已揭曉

【本報訊】菱電貿易有限公司主辦的第一期「三菱黃金扇幸運大抽獎」，昨午敦請電視紅星曾慶瑜小姐主持抽獎，抽出頭、二獎每各一名，三獎二名，四獎一百名及幸運獎一百五十名。

結果頭獎是陳宏，身份證號碼是B一〇一五七五，二獎是李木金，身份證號碼是C二九一七〇〇，三獎二名分別是池浩流，身份証號碼是B八三六三三九，陳富卿，身份證號碼是七八七／七八。四獎及幸運獎則稍後正式公佈。

頭獎獎品可得三菱五十吋大銀幕彩色電視機一部，二獎可得三菱電視錄影機一部，三獎可得三菱二十吋遙遠控制彩色電視機一部，四獎可得三菱衣物清新機一部及幸運獎是可免費參加三菱豪華郵輪之海上晚宴環島遊。

抽獎儀式在熱鬧而隆重的氣氛下完成，菱電貿易有限公司常務董事齊藤啓爾先生，營業部總經理譚振棠，營業部經理區志誠及營業促進部經理唐秉曜等均出席參加盛會。

九巴謝正中榮休 雷覺坤致送金牌

【本報訊】九巴日昨舉行一次盛大之茶會歡送高級職員謝正中榮休，署理總經理雷覺坤出席，致送一面金牌給謝氏。

圖為雷覺坤署理總經理致贈金牌與謝正中情形。

謝正中氏於一九五〇年開始在九巴交通部任職，到計權部成立後，負責計算司機薪金及獎勵金，由於表現良好，工作態度認真負責，到一九七五年被正式委任為計權部主任，負責計算日薪員工薪金，到現在已服務近三十年之久。在這悠長歲月中，謝氏深得各同事的愛戴稱讚，在工作上，盡忠職守，貢獻至多。現謝氏榮休，九巴為致謝他對公司的忠誠服務，由該公司署理總經理雷覺坤先生致贈一面金牌作為紀念，同時由王霖議員代表該公司及全體員工敬祝謝氏身體健康，萬事如意。

生意欠佳 專綫小巴兩綫停駛

【本報訊】由於九龍四條小巴專線的營業額未符理想，該四條專線的小巴商人經與運輸署商談後，其中兩條線已獲運輸署人員答允，於昨日起停辦。停辦的兩條小巴專線分別為行走尖沙咀至京士柏線及紅磡至九龍塘線。

該四條小巴專線的商人昨午携同有關文件，與運輸署有關官員進行第二次磋商，經商談後，上述兩線的小巴終獲有關人員答允於今日停辦。

據小巴商人謝輝表示，他要求當局開放禁區，在當局未答覆之前，他仍繼續經營尖沙咀至大環山線及紅磡至又一邨線小巴。

力豐公司為馬來西亞提供高級技術訓練

力豐機械有限公司最近獲得一份重要合同，對馬來西亞最大之鋁製品公司（ALCOM）供應高度精密之電腦數控加工設備。ALCOM公司設在吉隆坡，專從事鋁製品之擠壓加工，該公司為總部設在加拿大蒙特里爾之加鋁有限公司（ALCAN）之附屬公司。

在加鋁公司亞洲區技術主任羅澤生安排下，來自馬來西亞之技術人員現正接受力豐公司數控工程師之訓練。所訂購之JAPAX數控加工設備於五月在吉隆坡交貨。圖為來自ALCOM公司之技術人員正在接受力豐公司數控工程師韋壽康之訓練。

停水通告

【本報訊】水務署昨日宣佈，筲箕灣區若干樓宇，將於星期四（廿四日）晚上十一時起至翌日（星期五）上午六時止，暫停供水七小時，以便進行水管測漏。停水樓宇位於愛秩序街至新成街及筲箕灣道至海傍，並包括富斗窩村、洗水碼頭村及愛秩序村在內。

澳門撈獲溺斃難胞

【本報訊】澳門消息：一艘在萬山羣島海面作業的漁船，昨晨撈獲一具年約廿歲的男屍，經送返澳門政府碼頭，由法醫官到場檢驗後，証實無可疑，相信是大陸難民泅水抵澳門時氣力不足，慘遭溺斃。

據悉，死者死去約五小時，年約廿歲，身上並無任何証件，被該漁船撈獲時，身穿藍色短褲及一件恤衫。

辛勞四十載，轉瞬將退休
得享公積金，生活可無憂

對很多將要退休的僱員來說，他們要面對的並不是經長期辛勤後應得的休息，而是徬徨於茫然無依的悠長歲月。
滙豐公積基金有此遠見，為你解決這個問題。
辦法頗為簡單，可採取由僱主和僱員共同供款或由僱主單獨供款的籌款方式，使僱員於退休時能獲得一筆可觀的金額，安享晚年。
滙豐公積基金**保證**各行各業所設的基金每年的增長淨值，**至少為百分之五**。
僱主方面當然亦有得益。因為參加滙豐公積基金可鼓勵僱員安心工作，忠誠服務，融洽相處，團結一致。
此外，還可減輕稅項方面的負擔，僱主亦毋須為管理基金而操心，一切由本行辦妥。
如欲知有關滙豐公積基金的詳細內容，請與本行客戶服務部陳炳強先生洽商，電話：5-228210。

如欲知有關滙豐公積基金的詳細內容，請填下列表格。
寄：香港上海滙豐銀行 客戶服務部 香港皇后大道中一號 或電5-228210

本公司欲知有關滙豐公積基金之詳細內容。
請聯絡：＿＿＿＿先生/夫人/小姐
公司名稱：＿＿＿＿
地址：＿＿＿＿
電話：＿＿＿＿

香港上海滙豐銀行

大陸來港難胞急於申請居留
繼續排長龍輪候 估計多達二千人

【本報訊】人民入境事務處域多利兵房新辦事處，昨日上午仍有二千多名大陸來港難胞排隊輪候申請延期居留，領取身份証，特別同港簽証及非法入境居留審查等手續，但秩序良好。

由於申請者前晚已在域多利兵房門口輪候，故警方沿金鐘道特加上鐵馬，同時，警方爲恐人龍過長而影響交通，故祇准申請者排隊輪候，陪伴的親友則被勸告離去。

昨晨九時許，人潮最爲擠擁，人龍竟延長至中環花園道。

人民入境事務處爲方便辦理快速起見，特別將域多利兵房大門關上，由警方人員駐守，而前日領到「白紙」的申請者則經警員驗查後，方可上辦事處辦理。

據人民入境事務處助理主任羅慶仁昨晨向記者表示：該處除辦理前日領到「白紙」的申請者外，並派發「白紙」給予昨晨輪候的申請者，以安排他們到該處辦理。

新設之域多利兵房人民入境事務處之辦事處，昨凌晨三時許，門前已出現人龍，移民官員預料，門前人龍將會持續至下星期。

新辦事處係處理正式來港之大陸人士申請延期居留，及偷渡入境大陸人士申請領身份証者。

助理移民總主任翟德堂稱：非法移民而獲准居留者，亦有資格獲得一如合法來港者之利益。

翟氏又稱，本港與中共之協議是：遣返所有進入本港時被捕之所有非法移民。但能進入市區或到達其家庭者則可以居留。若彼等向人民入境事務處報到及申請領身份証，將於三四個月內發給。彼等一經合法即能居留此間，住滿七年即成爲香港公民。

今年以來，已有二八七二六名非法移民申請領身份証，去年全年祇有二二三二一名，前年則爲六五七九名而已。

根據人民入境事務處發表之數字，由本年一月起至本月七日爲止共有二萬八千二百八十人到港，其中有八千八百四十二人申請延期居留而獲得批准，另有五百九十四人則已返回大陸，其他的則仍未到期，在該五百九十四個已返大陸者，人民入境事務處並未說明彼等是因申請被拒絕還是自行返大陸。

據政府發言人稱：所有申請延期者，人民入境事務處均重視個別情形而考慮，如有足夠理由便會批准。

圖爲兩千多名由大陸抵港之男女，在域多利兵房人民入境事務處門外輪候，領取申請書或申請身份証。（本報記者歐沛林攝）

「關心油脂熱潮」論壇指出
黑幫引誘油脂青年入會

【本報訊】油脂與黑社會本來是兩回事，油脂熱的青少年只是臭味相投，聯羣結黨，但黑社會份子卻有機可乘，甚至利用他們對性的誤解和迷惑，設陷阱引他們入會。社會工作者和社會人士實在有責任要面對這個問題。

香港基督教服務處李鄭屋友誼會主任李季安，昨日在香港社會服務聯合會兒童及青年部舉辦的「關心油脂熱潮」公開論壇上，作上述呼籲。

他說：「油脂青少年並非現代怪物，他們的心態，所面對的問題都是目前本港青少年所共有和共同面對的。」

他認爲青年人在社會缺乏地位，父母仍經常把他們當作小孩，在學校受規則所管制，在工廠被管壓，但看電影使他們活在幻想中，與世界青年人打成一片。

李氏分析油脂青少年要「威」、要「欵」，要自我表現，所以就在衣飾、髮型、跳舞方面著意表現。他們以跳舞跳出名堂來威壓同羣，於是就被擁爲「幫主」。

可惜青年離開戲院後，仍然抱著幻想，活在幻想中，以爲電影的一切，都是追求的對象。他們缺乏分辨現實與幻想之能力，刻意追求電影主角的生活，並有意無意地逃避現實，從逃學到綴學，從無心工作到終日在尖沙咀區留連。

基督教女青年會蘇文欣主任亦在論壇上稱：油脂熱潮逐漸發展成一種次文化，特徵是黑色短衫，褪色牛仔褲，獨特的髮型，和聯羣結黨，留連於商業區和「的是够格」中。可怕的是這些青少年寧願放棄長久和有意義的目標，而沉迷於這種生活型態，以及它包含著的意識。

蘇文欣認爲過去社會工作者忽視對油脂青年提供正常的康樂活動，他說：油脂青年的年齡多屬於十二至十八歲之間，但一般社區中心歡迎十八歲以上的青年參加活動，無形忽視了十二至十六歲的大羣青少年，蘇文欣認爲社工人員應檢討一下本身的工作範圍。

座談會的另一位講者吳正中表示，爲油脂熱潮的興起，主要受三種文化拉力的影響，(一)爲反抗中國傳統道德觀念，油脂仔大多出身問題家庭；(二)爲大陸的影響，油脂仔對祖國的觀念很淡；(三)爲西方享樂主義浪潮，逆方面影響了油脂仔的叛逆行爲。

昨日的論壇由高齊華議員主持，參加的社會工作人員達數百名。

六間官辦英語學校由基金會接管
過渡期間學童有特別津貼

【本報訊】昨日宣佈已與英語學校基金會達成協議，將政府主辦的英語學校轉由基金會管理，及施行新的資助方式。是項接管的建議，首先於去年十二月提出，並經由政府與該基金會磋商而作出若干修訂。同時，政府亦有向家長教師會及政府英語學校教師代表徵詢意見。

新的安排將於本年九月一日起生效，但於最初之兩個學年，爲確保是項接管順利進行，教育司署將盡量可能協助行將移交與英語學校基金會之六間政府英語學校。

在這過渡時期，任教於該等政府學校之教師將仍爲政府僱員及繼續享用現行之服務條件。每名教師將會收到由教育司署發出之函件，列明是次接管之詳細安排，與及英語學校基金會提出於一九八一年九月起生效之聘任。

新的安排使現行之英語學校基金會資助則例改由每名學童之津貼代替，該項津貼的計算方法是依據公平資助的原則及基於給與其他補助學校之資助而作出的。在新的制度下，該基金會將可在合理範圍內自由採取措施來改善學校之水準及設備，以符合家長的意願。

政府發言人說，當局對原先的提議已作出兩項修改，務使新的財政安排不會造成困難。第一，目前由政府基金所支付的減費計劃，將仍繼續；第二，在這個過渡時期，政府將給與英語學校基金會每一名學生之特別額外津貼，使劇增之學費得以分期推行。一九七九至八〇年度每名小學生的額外津貼額將爲八百元，中學生則爲一千元，但到一九八〇至八一年度此項津貼額則再減半，故此，下一個學年度的學費，小學將約爲二千七百元，中學則爲四千三百元。

疑與西九龍衝鋒隊大貪污案有關
馮國樑簽署供詞透露 替總督察收黑錢經過

【本報訊】商人馮國樑，涉嫌與年前一宗柒黎貪污案有關，棄保潛逃，最近由台灣返港，爲廉署人員拘控串謀妨碍司法公正罪名，昨日在維多利亞地方法院續審訊，由於辯方反對一份供詞呈堂，法庭乃傳召被告證人台供述該份口供錄取時之情形，主審法官何柏將於日內裁定該份口供是否會呈堂。

全案證供未畢，押候今日續訊。

被告男子馮國樑，四十六歲，被控於七二年八月至七三年十月期間，串謀妨碍司法公正，串謀前督察溫顯佳，男子吳家齊，孔顯得，前高級督察蘇耀雄，前督察黎雄，及前警長余或燦，前警員鍾國雄等人，妨碍司法公正，使上述警務人員在當時未有執行應有的警務職責。

由於代表被告之大律師反對一份由被告簽署之口供呈堂，該口供是於七五年九月六日被告被捕後簽署者，法庭乃傳召被告證人台供述該份口供錄取時之情況，被告稱：他祇受過兩三年小學教育，中文文字祇能閱讀較淺之生字，太深之生字他不認識。七五年九月六日，他在上午七時許抵達機場，原擬乘搭八時班機離港，但當他過海關時，海關人員謂要稍候，但一直等至十時，心裡十分驚惶。這時，有數名自稱爲廉署人員之男子，邀他前往該署協助調查案件，有關他較早時簽發之支票。

抵廉署後，一名姓徐調查員向他查詢一宗開出支票問題，他表示想致電家人及律師，但該名徐姓調查員表示要遲些才准其打電話。

其後又謂要他簽署一份供詞才讓他打電話，他後來由於鼻部感到不適，調查員答應他索供後即給予藥物，由於他不大認字，又沒有戴眼鏡，看不清楚口供詞句，徐姓調查員又沒有將有關內容覆述一次給他聽，結果他在口供詞上簽署，但彼否認該份口供詞之內容是由彼透露。

該口供詞內容指被告是在香港出世，小時在東華三院就讀兩三年小學，後來在廟街做熟食小販，七二年秋天由朋友介紹結識西九龍衝鋒隊主管溫顯佳總督察，由溫聘請他替他到區內架步收黑錢，他佔所得之十份一，他僱用七名馬仔收數，在此期間，每月收黑錢達十萬多元，他將黑錢存入自己戶口，及後轉到溫顯佳之戶口，但被告否認曾說過上述口供，故代表大律師反對呈堂。

天氣預測

吹微風，天色晴朗，天氣炎熱。最高氣溫爲攝氏三十度，今日凌晨一時室外氣溫爲攝氏廿六度，濕度爲百分之七十七。

本港存水量統計

昨日上午九時止，包括萬宜淡水湖在內，本港各水塘存水量共三億二千五百二十三萬立方米，都佔總容量百分之五十六點三。

秀茂坪老翁被勒死 兒子被控殺父

【本報訊】秀茂坪兒子涉嫌殺父案，疑兇於昨日已被警方落案，控以謀殺罪名，將於今日在觀塘裁判署提堂。

疑兇姓李，廿六歲。該案發生於本月二十日下午五時左右，警方接獲電話，表示秀茂坪卅座廿五號地下，一名六十七歲老翁李平斃命，警方到場，發覺並無可疑，但事後，法醫官驗屍時，發現死者有被勒痕跡，乃向警方報告，並展開調查，事後發現死者一名親人與案有關乃將之拘留查詢。

三匪刦彌敦道診所
護士機警報警 醫生幸保不失

【本報訊】九龍旺角彌敦道一間診所，昨午發生一宗刦案，幸診所一名女護士及一名西藥推銷員機警，在刦匪進入診症室時，將診症室門鎖上，然後自鎖於配藥室中致電報警，大批警員聞訊馳至，惟刦匪卻從另一房門逃去無蹤，結果祇是推銷員被刦，損失現款四百元及一隻手錶。

案發現場爲彌敦道七三〇號廣安大厦四樓A座陳兆淦醫務所，昨午五時許，當醫生抵達醫務所後，濟首名女病人診症，即進入診症室，詎料當他關上診症室門後，三名早已假作病人候診的刦匪隨即發難，用刀指嚇一名西藥推銷員，刦去其身上現款四百元及一隻手錶，三匪得手後，意猶未足，直闖入診症室，擬行刦醫生，該名推銷員以機不可失，立刻與另一女護士將診症室門鎖上，並走入配藥室，反鎖配藥室門致電報警。

三匪見事敗，仍臨危不亂，從診症室內另一度門逃出，奪門逃去無踪，警員到場時，匪踪已杳，幸該名推銷員及女護士機警，致使診所醫生幸保不失。

何鴻卿大厦 玉石公司被刦

又於昨午三時許，一名打扮斯文，戴金邊眼鏡之刦匪，藉詞取貨，騙門進入尖沙咀漢口道五號何鴻卿大厦六樓A二室AMASIA RADER玉石公司內行刦，將內裡一名廿五歲姓劉女職員綑綁，搜掠刦去三千美元，得手後從容逸去，事後該東主返抵上址時，始知發生刦案，立刻報警調查。

三匪刦財刦色女事主作供
幪眼布條突然鬆下 因此認出首名被告

【本報訊】三名男子涉嫌於一個月內，先後六次在同一間大厦內入屋行刦，其中一名女事主更遭一匪徒在丈夫面前污辱，事後警方將有關三名男子拘捕，昨續解最高法院審訊，被告三人否認控罪，由女事主出庭作證，供述遭匪徒強姦經過，由於所蒙之布條鬆下，故見到首被告是將她強姦之匪徒，全案證供未畢，按察司歌敵將案押候，今日續審訊。

被告三人：㈠吳海強，卅三歲，㈡吳仲明，廿五歲，㈢朱柏清，廿六歲，三人同被控六項行刦罪，指他們於去年九月十五日至十月十日期間，在九龍漆成道一商舍住宅行刦五單位住戶，共十二名男女，包括現金港幣一萬五千元，五千元日幣，三百六十一元坡幣，五十二元美鈔，廿英鎊及七十元人民幣，被刦人士包括歐、日及新加坡人暨華籍男女，另首被告被加控以協助及教唆強姦罪。

男事主出庭作供稱：當晚十一時，他與妻睡覺之前，曾在屋內巡視一番，發覺門窗經已關好，翌日凌晨五時，突爲電筒照醒，被一名男子用刀指嚇，綑綁手腳及用布幪眼，他感覺到太太被帶離床，約一、二分鐘後，就帶回床邊，此時一名刦匪用廣東話同他講一些說話，但他聽不懂，但感覺到是要錢，由於他無回答，故被刦匪毆打多拳，不久他感覺到床上激烈震動及糾纏，同時聽到太太呼救，由於手腳被綁，無法應援，約三至四分鐘，他感覺到床上靜止，不久他之手表被刦去，再過三至四分鐘，他感覺到屋內平靜，就自行鬆解綑綁，他問太太有無被人強姦，太太答謂有被人強姦，立即報案，其後發覺失去一百五十元，兩個手表，戒指及相機等物。

另事主之太太作証供稱：當晚她被幪眼，綑綁手腳，有人用刀指住她之喉部，後被強姦，她被強姦之時，她被幪眼之黑布突然鬆下，她見首被告正在向她強姦。去年十月十七日，她在油麻地警署進行認人之時，就認出首被告是當晚向她強姦之人。

竹林禪院僧人暴斃

【本報訊】荃灣竹林禪院一名僧人，昨午被發現離奇倒斃於一房間內，頭部有顯著傷痕，警方接報抵場偵查，發覺房門遭鎖上，召來消防人員破門進入視察，經初步調查後，懷疑死者是因病暴斃，無可疑之處。

死者黎栽球，五十七歲，法號「栽球」，二十多年前在大嶼山寶蓮寺剃髮爲僧，後來寄居於荃灣竹林禪院，做法事爲主，他獨自居住在竹林禪院內地下一房間，在港只有一名親姊。

救護車輛出動 昨日六百餘次
創有史以來最高紀錄

【本報訊】消防事務處之救護總區，在截至昨早七時爲止的廿四小時內，經歷有史以來最繁忙的一日，平均每二點二八分鐘，就要出動一次。在該段時間內，救護總區共接獲六百三十二宗召喚，其中四百九十宗屬緊急事件，另一百四十二宗是非緊急召喚。

消防事務處發言人在評論是次創下一日內之最高紀錄時表示，市民對救護車服務之需求，每年都有所增加。他說，市民認識到該項服務的優點，與及人口和交通意外的增加，都是救護車服務穩步增長之主要原因。

在一九七八年，救護車出動之次數共十七萬三千八百一十六次，即平均每日出動四百七十六次，全年運送病人共二十二萬四千三百二十七人。

發言人指出，在出動次數中，百分之八十一（即十三萬九千八百八十五次）是緊急事件。

津小校長會抨擊教署
新社會科課程綱要 編排過於輕率失當

【本報訊】教署在本年新編之社會科課程綱要中，將原有中國歷史要題材，全部刪去，而僅舉出三保太監鄭和爲代表，香港津貼小學校長會昨日指出，這種編排，非常不當。

該會希望教育司署在決定公佈前，審慎修訂，切勿輕率從事。

津貼小學校長會發言人表示，本（七九）年新編之社會科課程綱要中，對唐、虞、夏、商而迄至明、清等十八代中國歷代重要史實全部刪去，隻字不留，對中國五千年歷史人物之提名引述，亦僅保留三保太監鄭和一人，與馬哥孛羅及利瑪竇並列，其他亦盡行刪除。至對中國文物之介紹，僅以古代發明羅盤、火藥、印刷術三者爲代表，及對文字演進加以簡略說明而已。似此情形，小學社會科中國歷史部份，實已面目全非，精要盡失，如將上述新綱要付諸實施，本港今後五十多萬小學生，將數典忘祖，不知孔子爲何人，中史爲何物。升讀中學，更不易銜接，輕率至此，實違反四百多萬市民之殷切期望。

該會並建議於四、五、六年級社會科課程中保留若干單元，由中華民族起源至清朝滅亡止，扼要敘述中國歷史及其學術文化對世界的影響，堅決反對輕率過當，盡刪中國歷史，違反廣大市民與華籍納稅人的意願。

師大校慶紀念 本港校友慶祝

【本報訊】台灣國立台灣師範大學建校三十三週年紀念，該校香港校友會日前由會長李揖群、副會長胡美洲、鄭廣添召開理監事聯席會議，一致通過下列決議：㈠該校校慶與香港校友會年會提前於下月二日（星期六）假九龍彌敦道六一一號新五月花酒樓三樓舉行，餐券每位卅五元，除分函通知外，並歡迎各校友相約携眷參加；㈡本次年會爲改選期，凡志願服務校友會者，請速到會所辦理登記手續，以便編列於候選人名單內；㈢該會餐會設抽獎節目，歡迎各校友自由携備禮物或捐贈獎品作爲抽獎之用；㈣該會響應之「自強愛國基金」及「校友樓」之捐款，目前仍然接受辦理。愛國和愛校是不分先後的，各校友如須表達此項熱誠，不吝多少，均表歡迎。

教師會反對限制加學費
指港府歧視非買位私校

【本報訊】香港教師會就私校增收學費一事，昨日抨擊政府對非買位私校與買位私校之加費限制，發生差別待遇。該會又以私校增加教師薪酬，是基於增加教育質素爲理由，表示支持。

該會發言人指出：一般私校以學費收入爲唯一之經費來源，是若不增收學費，確難增加教師薪酬，據聞有等非買位私校，已獲當局批准下年度加費一百元，但買位私校則特予限制，假如對買位私校依往年成例加費六十元，似欠平允。年來物價指數直綫上升，幣值已貶低至百份之廿有奇，學費增幅太小，事實上對於私校經費，及教師生活之補助，並無多大實益。就教育經費而言，官津校一名中一至中三學生，政府需年支二千餘至三千餘元之多，而就讀於買位私校，即使准許加費百元或以上，亦不過支付一千多元，仍可節省過半數之財政開支。因此，該會認爲教育當局應針對各校財政狀況，因應其實際需要，而酌量放寬加費幅度至合理水平。同時嚴加審核，規定其加費比率，確實用於改善教師待遇，提高教育質素方面，而不移作其他用途。

該會強調教育當局不容忽視私校與私校教師對香港教育之貢獻，及現階段所擔任之重要角色。他們之工作與任務，與官津校教師同工並無二致。但在待遇上兩相比較，彼此之差距極遠，多因私校經費來源不足，致無法獲得合理之改善。該會認爲政府應考慮對任教於非牟利私校，及獨立私校之中學現職合格教師，給予適當之補助，使能安心服務，並可吸引更多專業人員任職私校，使就讀於私校之十萬派位學生有接受教育質素較優之權利。

該會並決定於本月廿六日下午三時半，在彌敦道立信大厦會所召開私校教師座談會，商討有關如何改善私校教師待遇，及私校加費等事項。

上月五千餘人獲配公共房屋

【本報訊】房屋委員會於本財政年度第一個月，即四月份，爲五千八百零六人編配公共房屋。

該月份有三千六百五十四人因土地作發展用途，住所受到清拆而獲配屋，另外九百零九人因收回臨時房屋區另有用途而獲配屋。

其餘獲配屋之各類別人士爲：

因受重建及改建第一及第二型樓宇而獲配屋者，五八七人；

登記冊中獲得配屋者，二二八人；

因減輕居住環境擠迫而獲得配屋者，一三〇人；

給予同情安置之人士，一二三人；

火災及天災災民，九一人；

危樓住客，三十人；

低級公務員及退休公務員，十九人；

危險地帶之木屋及其他建築物之住客，二人；

其他，卅三人。

入住新近落成之順安邨者佔最多（二，四〇八人），其次爲順利邨（七〇人）及長青邨（五三〇人）。

該月份在各屋邨共租出一，二八二個居住單位。

流浮山生蠔死亡 原因兩週內公佈
五年內本港將無生蠔出產

【本報訊】漁農處將於兩日內發表流浮山大蠔生蠔死亡的報告。

漁農處人員，昨午再度前往流浮山檢驗生蠔及抽取海水樣本，作進一步化驗，據透露：昨日在稔灣抽取的蠔柱樣本，所有的蠔隻均已死亡。

流浮山后海灣的生蠔最近突告死亡，初步估計使蠔民損失達一億二千九百四十四萬餘元。

由於落蠔種後，需要五年時間始有收成，蠔民鑑於現時尚未清楚蠔隻死亡因素，未敢妄然再落蠔種，換句話說，今後五年內，蠔民將再無收入，而本港市民會在該期間內，難以嘗到流浮山生蠔。

昨晨十一時，漁農處高級官員吳泰笙、鄧德驟及三名下屬，帶備測蠔海水的儀器，在蠔民協助下，出海抽取樣本，他們將會在整個后海灣各處蠔塘的海面，包括稔灣、流浮山、沙橋等地，抽取不同的海水及蠔柱樣本，一直工作至下午。

四匪扮茶客劫走八千餘
職員解款埋數

【本報訊】荃灣大河道二十號民天酒樓二樓，昨午發生刦案，四名假扮茶客，截刦由二樓解款落地下的一名男職員，閃電掠去八千餘元逃去。

案發時，一名便衣警探剛巡經該處，見狀後，曾拔槍一度啣尾追賊，惟終被匪徒逃脫。

刦案發生於昨午三時許，民天酒樓二樓下午茶座，有多個茶客，其中一張面對收銀處的樓上，坐有四名青年男子。據悉：該酒樓習慣於每日下午由一名會計職員，收集二樓收銀處的營業款項送往地下埋數。

事發時，該酒樓一名趙姓會計男職員，到二樓收銀機收集了八千餘元款項，擬送往地下處，當他沿樓梯步下時，突然遭四名青年男子由二樓撲下，向其箍頸，閃電掠去他手上的八千餘元現款，得手後逃去無蹤。

事後警方接報到場偵查，據該酒樓的伙計說：該四名匪徒是假扮茶客，窺準時機而下手搶刦，警方調查工作仍在進行中。

防止痨病 人人有責
資助防痨 貧病受益

徵聘校對
本報現徵聘夜班校對（男性）若干名以高中畢業或大專程度不超過四十歲身體健康能刻苦耐勞者爲合有意應徵者請附具履歷書（封面請寫明「應徵校對」）逕寄本報社長室收如初步甄選及格再函約見

遠近知名 馮滿記嗎賑蔴
新貨上市 定價相宜
專營：金線褂裙 正絲綿被 珠羅蚊帳 床上用品
自辦：正紅花油 正白樹油 正梘欖油 正莪朮油
代理：萬花跌打油。萬春堂五寶珠
總行：星加坡士敏街七號電話：七〇九四〇
九龍：上海街二〇三號電話：K八四四九五五三

港九中西葯店均介紹
唐拾義久咳丸
澈底消滅咳嗽
• 專治傷風咳或肺引起喉部痰涎之咳嗽
• 有痰咳 無痰咳 老人咳
• 及一切經久不愈之咳嗽
各種咳藥比較 牌子最老·功效最好·銷數最多
調整售價每瓶三元 港九各地葯店均售
香港文咸東街四十號 唐拾義藥廠發行

退股聲明
香港九龍新填地街325號地下世界機械五金公司及九龍上海街573號逆德機械五金公司（以下簡稱退股人）向由羅健泰及鄭漢芬（以下簡稱承股人）合資經營，現退股人自願將其名下之所有股權及利益全部轉讓與承股人承受，經於一九七九年五月九日簽立文件退出該以上之三間公司，由承股人繼續經營，以後所有該三間公司之生意盈虧及一切債務或任何事件等概與退股人無涉，特此聲明。
退股人代表律師 陳霖川律師行
香港德輔道中四十至四十二號通明大厦四樓三〇一至三〇三室

窩打老道青年會辦 暑期商科
日期：一九七九年六月四日，六月十一日
時間：逢星期一至五全日
科目：必文速記、英文簿記及會計、英文打字、英文商業信札、CIF計算及出入口文件、珠算。
窩打老道廿三號四樓電話：3-319111成年部查詢

男女練習生
學歷不拘勤奮負責爲合薪六百元起有晉升請函履歷電話寄本報信箱W17號·

拼版練習生
某大文化機構誠聘拼版練習生學成後有晉級機會小學畢業對美術工作有興趣者爲合請備相片履歷電話及要求待遇函本報信箱W四八號

哥林比亞無綫電學校 特設分校招生
即招實物函授及面授日夜新生
無綫電及電視工程家庭實驗科學費25元包書籍器材週時同校上課
無綫電及電視全科、船舶電台電訊科日夜新班·
學校保送考取無綫電生執照
報名處：旺角分校砵蘭街368近太子道
索章請電K807806K803804即免費寄上

日晚報聯刊 特別分類廣告
每段二吋二格或四吋一格
每天日晚報
合共收費三十五元連刊七天
如登兩段位·每天日晚報
合共收費七十元連刊十四天
上期收費 不折不扣
此種廣告祇以普通廣告爲限，啟事及晝類除外

東平大厦旺舖招租
☆ 彌敦道太子道交界地點最旺·
☆ 適合商店、陳列室、袖珍銀行·
☆ 位於地下鐵路唯一轉換站上·
☆ 面積約680呎，樓底14呎8吋高·
洽租處：生記租務處 電話 ③698558 ③802038

中南半島戰火更威脅泰國
十萬越南部隊 沿邊界向泰推進
泰軍全面戒備邊境居民疏散
對高棉侵犯領土指摘予否認

【曼谷二十二日法新社電】泰國部隊昨日總動員，準備對抗沿泰國與高棉邊境結集約十萬人而配有重型武器的越軍向泰境推進。

越南二十五個師共中十個師——每個師包括有一萬人——沿北面的索迹至南面的孟醍挖掘長三百一十里的戰坑。

泰國軍方及情報消息人士對越南部隊全面進攻泰國可能性的憂慮消除了，但第一和第二部隊經已戒備，以對抗因追擊逃亡的赤柬軍而闖入泰境的越軍。

在塔塞來自高棉的難民潮方面，取得了些許成績。

近流嚨的尖竹汶三個邊界村落經已疏散居民，泰國海軍據報越南部隊，在亞蘭市邊界對面掘下長十一里的坑道並且沿坑道部署了數個追擊砲的部隊，越軍受蘇制重型T——四五的坦克支援，而安圖洛夫——十二型運輸機則一直由越南載運武器和彈藥供應越南部隊，泰國空軍經已奉命阻止坦克車意圖越過泰境追嘗模軍。

泰國邊境官方報導，在過去十天，約有四萬的嘗模軍民，以及一萬四千高棉華裔湧過境界進入泰國。

他們說：另外有二萬人正在邊界對面作好準備，待越軍移師過後便伺機越過界。

據悉這些難民每人要付出約值二千五百銖（相等於一百二十五美元）的黃金。

去週，一名二十一歲的越南間諜被泰當局拘捕他與中國難民一起越過邊界，泰國官員注意到他說的不是高棉語亦非中國話而起懷疑，他承認是越南軍方情報機構的少尉。

同時，曼谷國家安全委員會總秘書沙拿坦斯拿空軍上將斷言的否認高棉指稱泰軍侵犯邊境，這項指摘是來自金邊政府於週一時所發表的稱明中。

他說泰方從未向高棉放過一發小彈，亦未對該國作過任何形式的侵犯行動，並且重申泰國在高棉的衝突中保持中立。

他補充說，無論如何，泰國部隊正隨時準備保衛國家的主權，應付任何可能發生的事故。

主權誰屬雖爭論
日在釣魚台 建直昇機場
中共未作出反應

【東京廿二日法新社電】運輸大臣本野盛幸今日透露，日本政府最近在東中國海的釣魚台五島之一建造一個直升機飛機場，東京、北平及台北一直聲稱擁有釣魚台主權。

日本海防廳的一艘三千一百噸重巡邏船星期日運載七名建造工人及建築材料往釣魚台五個荒島其中一個，工程於今日完成。

去年四月，部份配備機關槍的一批中共漁船駛往釣魚台，明顯地表示中共擁有該批島嶼的主權。

日本執政的自民黨立刻議決強烈要求政府在其中一個島上面進行建造工程。

運輸大臣本野盛幸對記者稱，直升機場被用作在釣魚台進行基本研究。

【東京廿二日美聯社電】日本共同社報導：是期二，中共一高級政府官員就日本在釣魚台列島，建造直升機場一事發表評論，他說：日本與中共同意暫時擱置領土主權問題。

來自北平的電訊引述不透露姓名的官員稱，他不知道中共政府會否就日本的行動，作出正式反應。

釣魚台列嶼是東海上一列小島，位於琉球與台灣之間，日本、中共與台灣同時聲稱擁有該群島的主權，一九六八年，聯合國報導，在該島附近的海底，可能有大量石油蘊藏。

去年四月再度觸發主權問題，當時，不少中共漁船集結在釣魚台附近，高舉旗幟，上書釣魚台屬於中共。

蔣經國總統强調台澎金馬固若金湯
中共犯台必失敗 且導致大陸內亂
再聲言不會製造任何核武器

【台北二十二日法新社電】據蔣經國總統所稱，如中共決意向台灣發動水陸兩路攻勢的話，他們將要犧牲一百至三百萬人。

蔣總統在接受美國時代雜誌訪問時評論五月二十八日的刊載，他說此種行動同時可能導致中國大陸的反戰行動，甚致釀成內戰。全版的問與答將於今天刊登。

六十九歲的蔣總統强調影響形勢的政治因素。

被問及爲何中共最近入侵越南時並未發生反戰行動，蔣總統說，中共與越共的戰爭在性質上與北平及台北之爭是不同的。

這位中華民國行政首長强調：「當他們自越南發動軍事行動時，他們可以找出很多的藉口。但如他們向我們發動戰爭，他們一定要找一個非常好的理由才成。」

蔣總統說，爲了同樣的理由，台灣決定採取不製造任何核武器的堅定政策。

他解釋說：「如我們製造核武器，我們要它來幹甚麼呢？我們的唯一敵人是中共政體，我們不願殺害任何愛國的中國人。」

蔣總統指出，從台灣最近所收集的資料顯示，中共在與越南戰爭中損失三萬多名被擊斃或受傷的士兵，北平本身則承認傷亡數字爲二萬人。

蔣總統指出：「但當你談及中共與台灣間的軍事行動時，你應考慮我們之間的天然障碍——台灣海峽與大陸的最近之點爲一百哩，最遠則爲一百二十哩。」

他補充說：「如他們採取這樣的水陸兩路攻勢，在他們方面來說，那是非常冒險的行徑。他們將準備在行動中犧牲一百萬、二百萬，甚至三百萬人次。

「對他們來說，亦同時會引起龐大的補給及運輸難題。」

交換今年初中越戰爭中所擒獲的戰俘時，一位越南女戰俘由中共官員在旁扶助。

中越共同意 五月廿八日 再交換戰俘

【北平廿二日路透社電】中共與越南今日同意下次交換戰俘的日期爲五月廿八日。

「新華社」今晚報導稱：中共將釋放一百一十八名傷患的越南戰俘，而越南亦將釋放二十名在二月十七日開始的黎月長戰爭中捕獲的中共戰俘。

雙方昨日開始釋放戰俘，中共交還一百二十名越戰俘並自越南方面接收四十三名被俘中共軍。定五月廿八日爲下次換俘日期是雙方紅十字會人員在「友誼關邊境檢查站」所同意的。在昨日的釋俘之前，中共宣稱手上共有約一千六百名越南人，而河內則稱俘獲二百四十名中共人員。

民意測驗無突出表現
加大選勝負難測
右派勢力料可獲抬頭

【加拿大蒙特利爾廿二日法新社電】超過一千四百萬名加拿大選民，今日前往投票站選舉渥太華的衆議院的二百八十二位聯邦國會代表，這次自一八六七年成立聯邦政府以來的第卅一次大選，結果殊難準確預測，這次選舉決定了五十九歲的自由黨總理杜魯多的前途，在自由黨執政的十六年中，他領導了十一年。

最後的民意調查顯示：自由黨及其主要競敵——由三十九歲的克拉克領導的保守進步黨，各佔少於百分之卅八的票數。

自由黨在魁北克這個鬧分離的省份得到壓倒性的支持，這表示了保守派在該國其餘省份會獲得重大的領先。

舉手投票未能反映民意
中共喉舌籲選舉時 用不記名方式投票

【北平廿二日美聯社電】中共喉舌「人民日報」最近呼籲在中共的大選中採用不記名投票，好讓更多人有機會參加競選。

經常反映「副總理」鄧小平思想的人民日報指出，已有委員會著手考慮一項新的選舉法例，以應用於選舉人民代表，該批代表負責選舉「全國人民代表大會」的領導人。

自四月較早時候以來，大批要求採用西方自由選舉的青年離心分子中已約有四十人被捕。

「人民日報」清楚表示，會遵循在一九五三年成立後一直未被採用的選舉方式，儘管建議的新制度容許有自由的選擇。

該報憶述一九五三年的大選是在開明的態度指導下進行的。

「人民日報」謂，在過去十多年來，由已故「毛主席」的妻子江青領導的共黨極端分子壓制了所有選舉，他們私自指定不代表人民的人做人民代表。

該報謂正在研究中的新選舉制度一定要基於人人平等的基礎，並謂如果要獲選的代表謀求在二零零年將中共現代化，該種選舉法是極端重要的。

該中共喉舌謂新的選舉法反映了中共在過去廿六年內，在政治、經濟及文化方面已有了很大的轉變。

「人民日報」稱：「新的選舉法應該廢除舉手投票方式而改用不記名投票，實際上舉手投票不能真正反映人民的意願，在「全國」廣大選民的要求下，現在是採用秘密投票的時候了。」

該報譴責黨內的極端分子命令到「我們的選舉長期以來都是毫無意義的，表面上「人民代表」是透過「民主協商」選舉出來的，實際上他們是由一小撮人預先指定。」

該報最後表示，應該明文規定監督代表的離任事宜。最近黨中央的一個全體會議授權地方及「全國」性的立法團體，進行辯論及反對法案，至目前爲止，所有法例均被通過。

上：中越交換雙方在邊境戰爭擒獲的戰俘時，中共釋放的越南戰俘正蹣跚地走着。下：交換中越邊境戰爭中擒獲的戰俘時，一名越南紅十字會官員把一雙拐杖扔棄在地上，該名戰俘由兩人扶持前行。

武器流落民間 孔美尼感懼怕

【德黑蘭廿二日路透社電】伊朗官方「波斯通訊社」今日報導，伊朗當局擔心在二月革命期間，從軍火庫奪取的大量武器，被非法分子使用，因而發出呼籲，號召全國解除武裝。

爲指出武器問題的嚴重性，「波斯通訊社」引述伊蘭姆省警察局長的話稱，該省二十五萬居民中，有百分之九十擁有槍械。

利比亞考慮 地中海港口 供俄艦使用

【利比亞廿二日路透社電】利比亞領袖加達非上校稱，利比亞考慮准許蘇俄戰艦使用它在地中海的港口，「由於美國的敵意政策」，他曾迫使美國撤出該等港口基地。

舒爾總統正式卸任
西德今舉行大選 卡士登穩操勝券
社民黨破天荒提名蘭查夫人角逐

【波昂二十二日路透社電】執政的西德社會民主黨員今天提名一名婦女，作爲明天大選的總理候選人。

隨科學家華沙納加昨日決定不再代表社會民主及自由聯盟競選角逐後，五十九歲的副聯邦議院代言人安妮．蘭莉．蘭查最近便被提名。

一位社會民主黨發言人聲稱，蘭查夫人已接受提名，她成爲此間選出的首位女性總理候選人。自由黨領導人今天舉行會議，預料將對她予以支持。

該國的新元首將繼任卸位的舒爾總理，他將在明天被聯邦議會的一千零三十六名成員所選出。

保守黨控制議會的五百三十一張選票，它們的候選人，六十四歲的卡士登博士，預料將以壓倒性票數獲選。

泰人民黨首領主張 能與我國維持關係
該黨在普選中獲壓倒勝利

【曼谷廿一日遠新中央社電】泰國國會議員沙馬克譴責共黨叛亂份子殺害衆多泰國平民，並且說：叛亂份子的武器來自蘇俄和中國大陸。

沙馬克在英文曼谷郵報昨天刊出的訪問談話中還說，泰國已和各主要共黨國家建立了關係，他問道：「情況已經好轉還是更爲惡劣呢？爲什麼我們有那麼多的平民遭到殺戮？」

述及外交問題，沙馬克問道：不論思想意識上的差異而和所有國家維持同等友好的政策有其可能嗎？

曾經在譚寧政府擔任過內政部長的沙馬克說，爲了和各共黨國家建立關係而訂定這樣的政策，他問道：「然則我們何以不能與各民主國家維持關係？」

他說：「我們可以和中共維持關係，可是我們不能和在台灣的中國人維持關係，這難道就是和所有國家交友的政策嗎？」

他强調說：「台灣希望和我們做朋友，但是我們不能和他們做朋友，宜布這樣的政策又有何用？」

這位四十四歲的政治人物又說：「我們既然能和大陸上的中國人維持關係，又爲什麼不可以和在台灣的中國人維持關係？」

沙馬克爲泰國人民黨黨魁，人民黨於四月二十二日的普選中在曼谷取得壓倒性的勝利。

在大曼谷都市區選出的三十二席衆議員中，人民黨贏得廿九席。

「美國之香港」亞洲商場
第二期預售目標宣佈達成
定於十月動工興建 七月一日將提高售價

位於美國舊金山區屋崙市的「美國之香港」亞洲商場第二期單位，已售達二千八百萬美元，遂到了其預期目標。

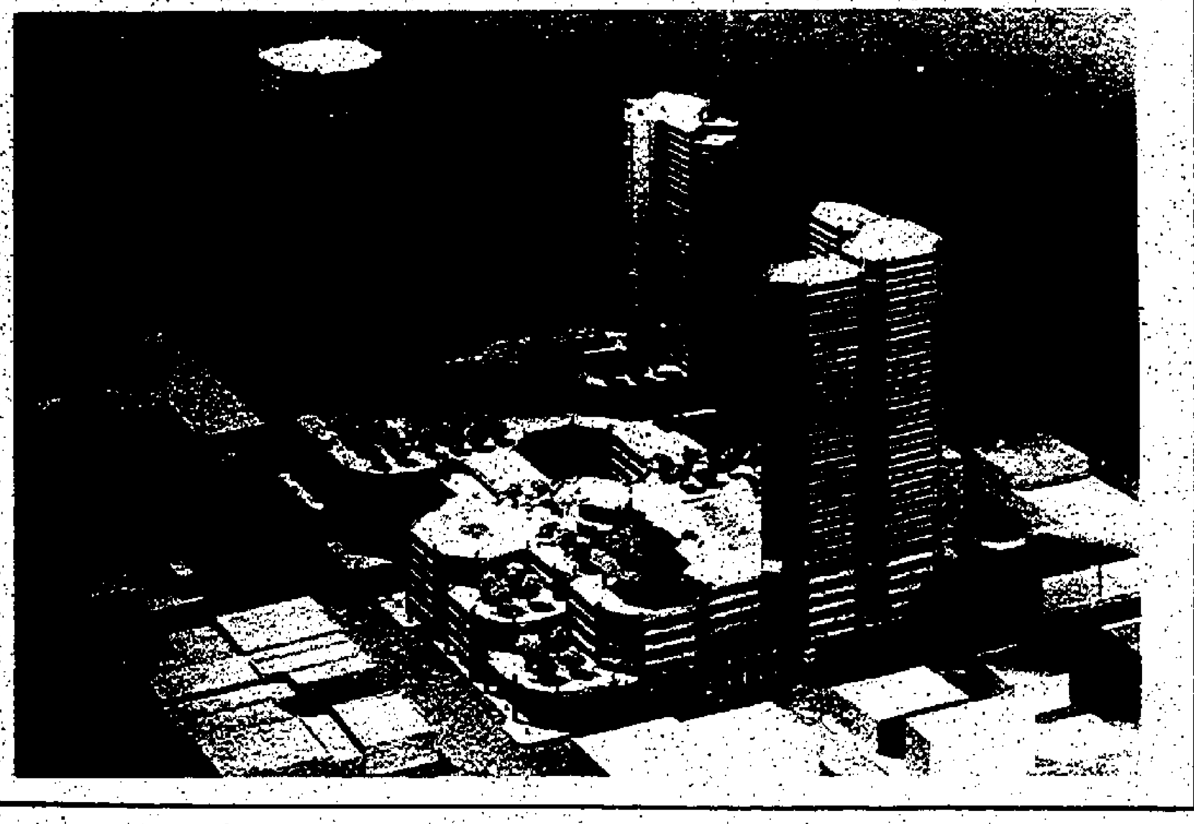
根據該商場之東南亞總經銷金門地產有限公司宣佈，由於東南亞地區的買家反應十分熱烈，「美國之香港」亞洲商場第二期的截止申請預告日期將延長數週，以配合買家之需要。目前，第二期所餘的單位無多，由於通貨膨脹及能源短缺，該商場之售價將於七月一日會有大幅度的調整，售價將大爲提高。

這次屋崙市推行「美國之香港」亞洲商場，在基本上而言，也大受當地人士的稱譽，三藩市總商會副總裁歐百齡認爲這個發展計劃對於整個海港區都有着相當巨大的價值。歐百齡副總裁指出三藩市沒有理想的貿易中心，也沒有足够的商品展覽場地，而「美國之香港」亞洲商場卻恰好填補了這個需要。屋崙市以一個美麗之海港加上了這麼的一個新的貿易中心，必能使整個港區獲益，而三藩市亦會因而受益成爲西岸的金融中心。

目前，由於能源危機的影響，在美國方面，汽油也採取配給制度，因而遠離市中心的購物中心，在營業額方面來講，也會受到一定的影響，但是位於屋崙市中心的「美國之香港」亞洲商場，卻省去了那遠離市區的麻煩，多條巴士路線及地車站，也都在這個商場附近，交通十分方便。

據悉，由於第二期單位的預售，已經達到了預期的目標，因而第二期的動土，將於十月間進行。

圖爲屋崙市美國之香港亞洲商場模型



美能源部長提出警告稱
若無適當解決能源辦法
自由世界再出現1930年經濟大衰退

【巴黎廿二日合衆國際社電】廿個工業國的能源部長週二決定「立刻」執行節約措施，創減石油進口，好及早避免彼等國家的經濟缺乏石油時發生重大混亂。

美國能源部長史萊辛格警告謂：如果西方國家不能有效地實行節約能源措施，「油源將會是有限的，油價會升，終使國際收支平衡遭受重大壓力，結果出現經濟衰退。」

他謂如果適當的集體性措施沒法解決能源問題，勢將迫使自由世界出現一如一九三零年的社會及政治動蕩及經濟大衰退。

灣仔地王　商業中心

東生大廈　旺舖招租

莊士敦道芬域街交界 大單邊

★最適合百貨公司、超級市場大酒樓

★電車、大小巴士站在門口

★明年二月交吉

★地庫地下一樓二樓實用面積共18,400呎

生記租務處 3－698558 5－281521

油荒愈趨嚴重 白宮歸咎國會

【華盛頓廿一日路透社電】白宮今天把能源危機及駕車人士排長龍輪購汽油（特別是在加州），歸咎于國會。

白宮新聞官鮑威爾稱：若將能源危機歸咎于卡特總統或能源部長施里辛格，殊屬不坦率。須知能源危機之由來，不祇是由于伊朗石油中斷，抑亦特別是由于國會迄未有採取行動，將卡特總統所提出國家能源政策之提案，擱置不理。

鮑氏指出：國會內之表決乃基于狹小而特殊之利益，而非根據國家之利益，他說：「國會內無能對國家的任何一個問題，達致一致意見。」

加强利用太陽能 並有效節制用油
國際能源會議應付油荒計劃

【巴黎廿二日路透社電】消耗石油諸大國家今天將發動計劃，設法從煤，與太陽等方面取得能源，並更有效地使用石油。

出席國際能源機構會議閉幕儀式之諸國部長，亦將通過推行在保存能源方面之國際研究方案，特別是防止在大廈內之熱力損失。

國際能源機構二十國中之十六國出席今次會議，並有一個非成員國墨西哥初次參加該機構的合作計劃之一。

索普涉嫌醜聞案
史葛被引至荒野 遭槍手威脅性命

【倫敦廿二日路透社電】男模特兒諾曼史葛今日對陪審團供述：一名槍手殺死他的愛犬，然後對他說，該輪到他受死，根據指控，謀殺陰謀由前自由黨黨魁索普主使。

史葛哭說，索普一度是他的同性戀人，他形容他如何在一九七五年十月一個寒冷的晚上，被誘至一處四野無人，狂風凜烈的荒野。

他說：槍手把他的丹麥狗塞加殺死，然後用槍指着他說：「現在輪到你了。」

但槍手沒有發槍，據檢察官稱，他如果不是槍膛阻塞，就是他沒有這個膽子。

史葛對法官及陪審團說，槍手一邊咀咒，一邊駕車離開，離開時說：「我會拿着你。」與索普一同受審的是三名從犯，被控陰謀謀殺。

聯國貿易發展會 撥款五百億 援發展國家 爲歷史最大規模

【馬尼剌廿二日法新社電】聯合國貿易及發展會議已開始商討一項歷史上最大規模的資源調動計劃，將撥款五百億美元予發展中國家。

非律賓代表團發言人多納普在記者會中發表上述消息，聯合國第五屆貿易及發展會議，今日開始集中討論該會議的八個委員會所面對的主要問題。

多納普謂上述「歷史性」的基金調動會吸取工業國的脹餘生產，然後轉送給貧窮國家。

根據統計，從價值二千億美元的脹餘生產中抽取了五百億美元的脹餘生產，會「協助世界經濟結構作出必需的改變。」

最後經濟行情

金價

（香港時間五月廿二日後晨二時電）

（倫敦金價）
頭盤 二六五．一五
二盤 二六五．四〇
收市
（入）二六五．五〇
（出）二六六．二五

（紐約金價）
（六月份一百安士期貨）
二六五．八〇

（加拿大金價）
（六月份四百安士期貨）
二六五．九〇

註：美國紐約金市全日走勢、及大戶買賣動態，詳情請參閱今日工商晚報。

股市

（紐約股市）
石油再加價報導，引致美股開市時滑落。
杜鐘斯指數開市半小時後，滑落一點九九，三小時半後回升零點八六，即下降一點一三，報八四一點三〇。

（倫敦股市）
週二日收市時金融時報指數上升六點九〇，報五一六點六〇。

錄影帶普遍了之後

可以利用作善善惡惡之多種用途

洛雅明

最近看了幾篇新聞，都是與錄影帶有關。近年錄音帶開始大行其道，逐漸受到中上家庭之歡迎，尤其是現時兩個電視台競爭十分劇烈，魚與熊掌不可兼得之情況下，錄影機便大有存在的價值了。祇要選看其中一個電視台，另一個台的節目可以在不知不覺間錄下來，隨時可以補看。

尤其是對於喜愛旅遊的人士，一去多天，對於連續劇的放棄收看未免可惜，如有錄影機的話，便不怕了。祇要家人合作便成了。老洛如遊埠，當然會帶到老妻前去，人丁單薄如老洛者，豈非一樣無人代錄，不過，器材商早已爲我輩中人解決了這個問題，新機既有自動掣，又有時間掣，方便得很。雖然老洛現時還沒有這副機器，卻羨慕得很嘛！

閒話少說，談談那新聞。原來某報章透露出某些不法商人，私下將一些頗受歡迎的電視節目錄下來，然後以郵寄方式，寄往世界各地的華人社會發售牟利。難得他們有這樣的攝食頭腦，似乎值得他們賺錢發財，不過，對電視台方面，卻是絕對無形的損失。但這些頭腦靈活的人士，有無觸犯「版權」法例，目前仍然是不得而知者。因爲雖然是私相授受，對象祇是有錄影機之家庭，現時這樣的設備還未普遍，相信這類生意還未能夠眞正大開拳腳。

況且這些私錄的錄影帶又不能公開放映，起碼當地的電視台就絕對不敢利用這些錄影帶播放，所以對於電視台之損失還是不大，不過個別電視台方面已開始尋求對付之方法，老洛相信這很難對付，因爲錄影帶相等於錄音帶，應該屬於「冇符」之列者也。

最近老洛收到遠方一位老朋友之來信，他說自從老父老母移居他方之後，實在悶得發慌，整日呆在家中，電視節目中的洋文又聽得不懂，因此十分懷念在香港時的某幾個節目，希望老洛能幫忙代錄一些節目的錄影帶寄過去，以解雙親之寂寞。這倒是一個好主意，應該十分受到華僑之歡迎。

老洛十分願意幫他這一個忙，就算長期替他們錄影也沒有問題，不過最重要的一點是，老洛還未有錄影機，幾時找到有錄影機之老友才算吧！

再從報章上看到另外有關錄影帶之新聞，其該算是花邊新聞吧！其一是，美國來的消息，有一間遺囑公司（還是律師樓忘記了），專門利用錄影帶來替客人預立遺囑，而且已正式展開生意，據稱生意還頗不俗哩，老洛閉目一想，腦海中浮現出那些已死去的人士在螢光幕上向子孫口述遺產的分配情況，倒是相當有趣。

另一個新聞乃是發生在菲律賓。由於菲島每年輸出大量勞工，其中包括香港人十分熟悉的「菲藉女傭」。以往的做法是將該人士之資料連相片寄來給僱主選擇，現時則改用錄影帶，透過代理聘請員工之公司播放給客人參考，音容及儀態透過電視機播出，勝於白紙黑字千萬言。

由此兩段花邊新聞想起，錄影帶的其他用途應該很多，比如婚姻介紹所就可以利用此種方法，更可以省卻見面之尷尬。不過老洛更想到，將來的淫媒，一定會好好地利用這種方法，勝於憑照片而「點菜」的形式多矣。所以有人說，凡事物皆有優點劣點，運用方面則控制於人了。

萬象

由飛絮說起

上週末，正刮着吹面不寒楊柳風，恰正道個電油亭的紅棉樹上結了的棉實，剛好裂開，勁風一吹，漫天飄着綿絮，有如下雪，遠近遍地皆白，好一陣春深奇景。

陸放翁有「沈園春老不飛綿」來寫春深之寂寞，春到這般情景，倒黯然傾墨了時中意境。

春末夏初，常有美妙的自然景色，古人格物之外，還兼致知，許多詩詞都不像今人那樣作春情處理，是以古時人的詩可誦，今時人的詩徒然是薛濤箋的推砌而已。

紅棉最燦爛的時刻，正是春意初法的時刻，地理環境帶來暖氣，枝上一朵朵都是殷紅的花朵，沒有任何綠葉，到了飛綿時節，綠葉婆娑，又是另一般情景了。

紅樓夢中的大觀園，百花雜陳，當然十分壯觀，到了此時，姑娘們不免染上一種薔薇癬，是以園中常備一種叫做薔薇硝的藥末，來治那種皮膚病。

近年來，西方人也發現了一種發生在花開季節的病，有時會令鼻孔流涕或乾枯難耐，有時會在皮膚上生出一些斑疹，西醫稱它爲「花粉流行病」，就是這時刻初夏的風把綿絮、花粉吹散出來，沾到皮膚上，便成爲大觀園中所謂「薔薇癬」，吹到鼻孔就引致敏感。所以，這時刻，看風景有時情，看物事也有物情。（喬林）

炒新樓亦有新招數

炒賣樓，炒新界地皮，一早生意可以成爲巨富，那麼炒新樓又如何？

炒新樓，雖然每個單位祇賺一萬數千元，好彩也頂多一二萬。但如果夠膽粗，一樣斬獲甚豐。一些人，對炒一兩個單位，是沒有多大興頭，他們要整幢大廈炒。

近期，一些大炒家，四處尋找已興建至二三樓的地盤購買。與發展公司接觸，根據發展公司計劃中的每呎售價，收購全部單位，然後在某一時間，轉手出讓。

香港目前有數家中、外投資公司，專門以這種方法大炒。據他們表示，他們所博取的利潤，約百分之十至百分之十五。

他們爲什麼在發展公司興建至二三樓才購買呢？問題在於時間。因爲興建至二三樓的樓宇，已接近入伙期，約在三四個月後，而樓宇則越接近入伙價錢越高。

從事這種的投機，當然與其他炒樓方法一般，存在着風險。他們在興建至二三樓時，全數收購，是因爲他們預測，當接近入伙時，「二價」會上漲至百分之十或百分之十五。他們所博取的，也就是這點利潤。如果客觀環境變化與他們所估計相反，就得蝕錢。

旺市時，樓宇不斷冒升，這種炒法，百利而無一害；淡市時，便很難說了。不過市旺，發展公司僅得自己賺錢，不易將樓宇全數批出，叫價亦高。市淡，爲了套金快些回籠，同時索性將風險轉嫁，倒有不少發展公司願意出售。

論能源危機與香港生意

七講八講

香港人呢幾日開始嘗試到「能源危機」嘅滋味，一位「唔生性」嘅朋友今朝飲茶唸兩句時，搖頭擺腦話：

「昔日戲言身後事，今朝都到眼前來」，主意在收尾七個字，都算「抵死」之至矣。呢兩句乃係唐代詩人元稹之「悼亡」嘅詩句，係因哭老婆而作者。我噴佢一輪，話佢嘅老婆未死，「能源」雖有「危機」，仍未陷入絕境，唔應該唸呢種悲觀嘅詩句也。佢承認自己太過悲觀，但亦指出：自從香港政府限制商店招牌燈光，好多商店的確覺得生意認真難做。實電視機冇法子用電做宣傳吸引嘅功夫，生意必然減少，此乃無可避免之事也。佢又話，而家做電視機、冷氣機嘅推銷工作，比較以前辛苦好多，甚至做汽車經紀，十個亦有九個要皺埋眉頭也。佢恐怕汽車工業會因此而萎縮，世界經濟局面大變特變，美國必係最先受打擊嘅國家，而且會打擊到唔掂得起頭，咁就慘矣。我聽佢咁講，當然要駁佢幾句，唔其「反腔」，但係想起前晚睇電視，見美國汽車駕駛人因買汽油而擺長龍，一位護士小姐在螢光幕上大發牢騷，話汽車冇油就冇法子依時番工，所有醫院應該關門大吉咁講，呢句話令我聽到打冷震。假如香港好多人係要過「美式生活」，每日早晚番工放工都要揸車走幾十哩路，咁就冇法子唔哭得一句矣。不過，我仍然深信「窮則變，變則通」呢一條定律者也。全世界各國汽車廠都唔會因此而關門，美國幾千萬架汽車亦唔會立即變成天咁大堆廢鐵，祇要大家有商有量，「一人計短，二人計長」，變一變下就會豁然變通，呢個世界仍然係「機器世界」同「電氣世界」，冇理由束手待斃，前面祇有「死路一條」也。舉一個例嚟講，美國「花生總統」已經集合幾家汽車製造商大老闆開會研究，由製造新一代嘅「輕油」汽車，由美國政府付出幾千萬美元嘅研究經費，支持佢地立即進行，將來嘅汽車，每走一百公哩用油少過八公升，咁就唔愁汽車工廠會關門大吉矣。呢位悲觀嘅朋友認爲我講得啱，忽然猛醒：台灣清華大學研究電動汽車，經已成功，再過兩年就大量生產外銷，在亞洲固然「行先一步」，就全世界各國嚟講，亦可以叫做「先進」矣，但由悲觀變爲樂觀，我亦爲之一樂矣。

屋裡真真

·陳德華·

【金價火箭上昇，點解你唔轉行？】

性格

查根

高小玉

講起難民，中共越共，都是同一卡士，不過，老臉皮厚，越共高出一籌，佢自己出口問人要唔要難民，實在應得一份諾貝爾勇氣獎。

中共論難民，乃係裝聾作啞，記得年初，佢地講過，邊境人來人往，唔出奇者，兜句話輕輕抹掉所有事實，是以海外徒子徒孫，亦來此說法，祇係好話佢地人事，來行下而已，你地送佢番去，難佢地久不久要來耳。外國記者，向來都喜查根問底，何以會有咁多難民，佢地忽然頓查，亦係屬於奇事。查實大陸難民同越南難民原理一樣，走得快，好世界，走得慢，有鼻哥，四個現代化都要打折扣，此時不走，更待何時？

海外書

挪威郊野見春天

在一個小站停了車，小站上有茶水，下車去吃了些北歐特有的一種甜品，好難形容，祇得知其中滲了不少植物在其中，頗有好感，他們雖說了名稱，祇因爲是方言，無法理解，也很難記憶，到執筆寫此文時，完全忘掉了。

在站上看到北歐並非「不毛之地」，看到了一種有名的香草，我早就見到歐洲人用這種草來泡茶飲的了，他們也像我們香港人一樣，愛飲「涼茶」兒。……」，雖然他們不稱作涼茶，但認爲平日喝這種茶，可以令腸胃舒暢，睡眠穩定。

車子一路駛過山巒起伏的谷地，當渡過了格羅馬河，處處都有春天氣息，這段途程，處處都進入鼻孔之中，使我感到正在穿過一個芳香的春天原野。奇妙處是遠望有些高山，上面有明顯的冰川影子。近處，有一處古河床，乾涸了的霧道，大概祇要等到冰雪融化，這河床才會發生作用，河溝內正長出許多不同的植物，也有繽紛的花。

車子駛入奧斯陸，天氣還好，這一次旅程算是遇天之幸，沒有雪飄，也不寒冷，當見到奧斯陸的一座高高的教堂尖頂，上面那個大鐘正擺動着，一響一響的響個不停時，得知是晚禱的時刻，才感到心情有點異樣的快慰。像這樣情景，在故鄉也曾遇過，那時夕陽流瀉着橙色的光芒，一幌眼是多年的舊夢了。現在在異域重溫，不知是快樂還是哀愁。

這兒不是山村，而是挪威的首府，當我們投了旅館洗了一把臉，幾乎想去看看那教堂像不像在山村。

楊雲寄自奧斯陸

半靜寂地帶

丹尼

港大講師指出香港之燒鴨及叉燒，二十個樣本中有兩個是塗上非政府批准的染料，多吃有引致患癌的危險。

此事不由市政衛生處宣佈而由一個學者指出，爲了集重市衛生處權責，暫時最多相信一半好了。

× ×

布政司姬達爵士在警校對結業學員說：「警務人員以至政府各部門的每一個人員，都必須牢記：公務員是市民的公僕，而不是市民的主人。」

「牢記」是無用的，他們必須時時刻刻去實行才成。

× ×

近來有9999成色黃金之「金牌」出售，時髦男女，掛在胸前作爲裝飾。

這是「炫耀」。四個九是否比「九九九」更具緊急與危險的訊號，那就不可知了。

眼孔點

筲箕灣有個賭少婦欠下貴利三度自殺，這消息在報上是新聞，但在筲箕灣街市到柴灣，這消息是舊聞兼夾「上等陳皮」了。

筲箕灣有兩個貴利王，各擁馬仔，四出兜搭生意，當年尙有字花，此貴利王利用字花「艇仔」來作爪牙，字花收檔後，某些大檔生存不易，那些伙記便投靠貴利王，他們組織「澳門旅行團」，邀集三姑六婆去食乳鴿，就此帶入葡京，一經上癮，便乘時放款。（柳罷）

濠海詞鈔

抬夾萬

劫匪操刀入飯店，電鑽帶嚟，八寶出齊。夾萬頂如鼠拉龜。

寶山空入焉回手？咁大東西，抬佢番歸，搵把柴刀慢慢批！

●調寄醜奴兒

測字攤

欲接雙親來港供養

鄭大展讀者，欲想將在大陸的雙親接到本港來居住，以盡奉養之心，但最近卻發生了困難，不知能否如願，測一個「來」字。

「來」字的字形，乃是上有「二人」，下有「一人」。

上面的二人，是表示在上的父母也；其下一人，以肩承擔之，是表示肩負父母之生活也；而中間貫之以一個「十」字多一點。

以此論之，你的父母，大約將可能在今年十月過後或十月中，便能批准前來。

狄斯女讀者，與一男同事甚爲要好，但最近竟爲另一女同事橫刀奪愛，以「仇」字問。是否這男友尚可回到自己身邊？

「仇」字拆開，乃是「人在九將」，或者也可以說是「人隔九重」，是愈去而愈遠也。看起來，能夠重拾舊歡的機會也很少。其實，像這樣的男人，又何必留戀？正可以加以觀察。

黃錦芳女讀者，以「偶」字問，父親在外是否有了外遇，以致母親變成「偶」病？

「偶」字之右，「遇」字撇丁出來，乃是「外遇」也。而且是其一個，更是千眞萬確。

南洋佳菓到港充塲

南洋土特產銷港，以生果類最佔多數，杧果的來途今年特多，泰國、菲律賓、馬來西亞都來搶市場，我們可以吃到便宜杧果，其故在此。

南洋特殊果品中，紅毛丹已經「揀人吃」，榴槤更甚，因爲榴槤有異味，操刀手多數不願吃，是以，有「唔痴之癖」者多屬公子小姐，有人切開拿出奉上，入口之後才覺好吃，一如此間之臭豆腐。畢竟，榴槤所銷不廣。

南洋椰子，反而在香港成爲搶手貨。（黃菲）

蠔塘翻修

流浮山清理蠔場，把死蠔挖起來，看情形係「重頭來過」，市面上的生蠔反應最快，價錢加了一倍，蠔豉百分之五十上下，蠔也縮了水，大約祇得平時的七成。

蠔場不止流浮山一個，其他地區同樣受到污染，自然也不免受到影響。

含鏑問題到了這一地步，唔到你唔信了。（小書）

箇中人語

人獸澡堂

妮妮每日早上同狗散步之後，要走去買狗飼料。那隻格力狗一日要吃磅半牛肉，還要一枚鮮奶。我勸她把格力狗還給狗主，她祇是不聽。

這一天，我又幫她拖狗出街散步，但這隻北京狗卻宏宏狂狂團團轉發脾氣，妮妮說：「衰鬼，要飛髮呀，唔飛髮唔肯出街呀！」

原來六七日左右，「紫禁太后」便要剪髮，牠們扭計時，妮妮便要帶牠們去一些有同狗剪髮的理髮店，價錢比大人貴一倍。這條數算起來着實驚人，狗爲甚麼不剪髮不肯出街？妮妮說牠們食親，因爲剪過一次髮，料理過一次毛，相當日子，便要同牠們打理。

一到下午，妮妮就有幾個鐘頭沒有空閒，要替狗沖涼，狗房對面浴室的冲涼缸，就是以替狗冲涼爲主。不幸她的家祇有一個浴室，白天同狗冲涼，晚上人也在那裡冲涼，簡直是「人獸澡堂」。

妮妮同那隻格力狗冲涼是最難的，先要用皮帶將牠綁在水柱柱上，然後再同牠擦身，「差利」在水裡踢跳，妮妮經常全身盡濕，要裸體同牠冲涼。

格力狗也要大便的，不過，同那幾隻小型狗一起，是在晚上進行的。地點沒有一定。

妮妮說：「帶差利出街，牠就急不及待要撒野，所以她要行入馬路，牠撒野，我就似做戲一樣。」於是，我又乘機勸她：「妮妮，既然如此麻煩，何必一定要養牠呢？」

可是，妮妮忠言逆耳，依然沒有反應。

妮妮是不理會大廈近鄰的感受，一切置諸不理。我知道，管理員必然不放鬆她的。有一晚，已經是十一點鐘了，從保安機看到是那個管理員。我問妮妮，妮妮說：「怕甚麼，開門給他。」

原來，管理員後面，跟住一個警察。（圓金：寶小姐養狗見聞④）

太空船下月會墜落有人地區!?

它的交錯飛行軌道，把它帶到地球上大部份有人居的地方，因此它墜落時有可能造成損害。

六年前被送上太空的空中實驗室，到今天，已成爲太空中威脅地球上人類安全的殘餘物體。當年被送上太空時，人們曾對它抱有期望。

這顆七十七噸重的太空船，在離開地球二百哩的軌道中，失去了控制，看來不久便會回地球。

美國國家航空與太空署的官員估計，這個太空實驗室，會於六月十七至七月二日的一段時間內脫離軌道下墜，而六月廿三日，即爲它下墜的最可能日期。

太空署的科學家公開地說，這樣龐大的太空船——像一間有三個臥室房子那麼大——會墜落人烟稠密地區的可能性，是微乎其微的。

然而，在私下裡，太空署的一些官員，對這座太空實驗室下墜所造成的可能破壞，仍感憂心。有些官員說，太空署可能爲減輕人們的憂慮，而故意說這艘太空船於重返大氣層時，不會造成重大的破壞。該署最少有一名官員，對於當局所發表有關太空船消息的方式，表示不滿而辭職。

在過去的一年多時間中，該署的工程師曾晝夜不停地努力，要阻止這具龐然大物自行回返地球。這個太空實驗室是僅次於月球的地球衛星。

科學家使用精密的無綫電儀器，來指揮裝於太空實驗室內的電腦，希望使這艘太空船能留在軌道中，直至十一月，俾太空人能乘坐第一架太空穿梭機前去，阻止它下墜。

但所有此等努力，已告失敗，而由於引擎發生問題，太空穿梭機能不能於今年昇空。

航空與太空署的官員說，如果這間太空實驗室一如預料那樣下墜，它可能墜入海洋中；因爲它的運行軌道，有百分之七十五是在海洋上面的。

但這艘巨型太空船亦可能飛越世界上人煙最爲稠密的一些地區；那是在赤道以北五十度和赤道的南五十度之間，在這一段地帶內，有許多大城市。

這艘八十四呎長的太空船，目前飛越整個美國，但阿拉斯加除外。它又飛經歐洲、亞洲、南美洲、及整個非洲和澳洲上空。它的交錯複雜飛行軌道，把它帶到世界百分九十有人居的地區上空。

工程人員估計，太空實驗室的碎片，會掉落於它所飛越的城市的機會，是一與四十之比，亦即四十分之一。有人會被這快速飛行物體碎片擊傷或擊斃的可能性，則爲一與五百之比，亦即五百分之一。

據太空人說，當它重入大氣層時，會像一顆流星那樣，在天空中疾降，一面燃燒，一面發出奇異的光輝碎裂。（上）

這太空船將會落在甚麼地方?

美國參議院爭論的大問題

第二階段限制並未約束蘇俄佔優勢的常規武力

除了限制戰畧武器的件數之外，第二階段協定，對飛彈的大小，也加限制。美國及蘇俄，都不得發展大於蘇俄SS——一九的新型飛彈。但蘇俄已擁有較大的火箭（主要是SS——一八型的），因而蘇俄可以保有它，此項新的限制，無異同意蘇俄能單獨擁有巨型飛彈。但蘇俄不得把目前已部署好的三百零八個巨型發射器的數字，再行增加。

爲了緩和蘇聯研造新的戰畧武器起見，任何一方，祇准試驗或部署一種新的由地面發射的洲際彈道飛彈。凡主要特點，諸如長度，載重與發射重量增減百分之五的，便視爲新飛彈。預測美國將集中努力，來發展MX飛彈。這種飛彈，也許會配備有流動發射器系統。卡特總統預料他不久便受到要批准發展這種系統的壓力，要對此事作出決定。

爲要保証雙方都確實遵守此項條約，莫斯科與華盛頓，將要大事倚靠太空衛星與電子監聽系統。它們已同意互不干擾對方使用衛星偵察和電子裝置。它們特別同意禁止滋擾試驗期間，由飛彈發射給地面收聽站的無綫電波，如果該項電波帶來的情報，是與鑑定第二階段協定的條件有關的。

協定的議定書的有效期，到一九八一年底屆滿，主要是與新武器系統有關的。在議定書生效期內，禁止試驗或部署（並不禁止發展）流動的洲際彈道飛彈，例如MX飛彈。除此之外，雖然對由飛機發射的游弋飛彈，不受限制，但禁止部署由地面或水面發射的射程超過三百七十二英里的游弋飛彈。可是，發展與試射此種武器，都是准許的。

目前，美國的義勇兵三型飛彈與蘇俄的SS——一八型飛彈是這兩個超級强國的由陸地發射的洲際彈導飛彈。這兩種飛彈，都已裝配了多彈頭獨立目標重返裝置，簡稱MIRV。它們由同一火箭將各彈頭分別射向不同目標。目前對這兩種飛彈，還沒有有效的防禦系統。

義勇兵三型飛彈，是美國最先進的洲際彈道飛彈，每枚能携帶三百三十五公噸的彈頭，較在廣島投下的原子彈「小孩子」的威力大十六倍以上。

SS——一八型飛彈，是蘇俄最具威力的越洲彈道飛彈，目前裝配多至十個獨立目標重返裝置，每個的威力相當於一千公噸的炸藥。

至於第二階段限制戰畧武器協定准許美俄擁有的武器，大體如下：

㊀全部戰畧核子投擲系統：每國最多可以擁有二千二百五十具。美國目前擁有二千零六十具，蘇俄則擁有二五七零具。

㊁各型多彈頭獨立目標重返裝置：每國最多可以擁有一三二零具。美國目前擁有一零四六具，蘇俄則擁有七九五具。

㊂配有獨立目標重返裝置的超級與洲際彈道飛彈：雙方各可擁有一千二百。目前美國擁有一零四六枚，蘇俄擁有七二五枚。

第二階段限制戰畧武器條約所忽視的雙方軍備實力：

戰術飛機——美國有五三三六四架，蘇俄有八千架。

正規軍——美國有二零二六三四五人，蘇俄有四四零零零零零人。

航空母艦——美國有十三艘，蘇俄兩艘。

野戰砲——美國有五五零零門，蘇俄有二零零零零門。

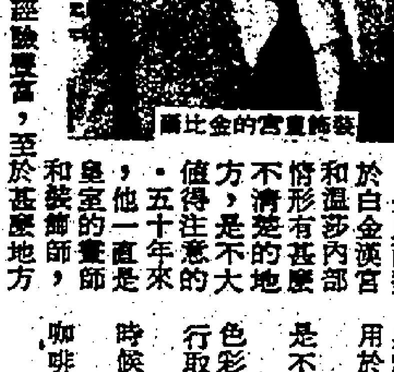
巡洋艦、驅逐艦及快速艦——美國有一六一艘，蘇俄有二八四艘。

坦克車——美國有一二二零零輛，蘇俄有五零零零零輛。

攻擊潛艇——美國有十一艘，蘇俄有一九五艘。（下）（吉公秋）

最懂得女皇心意的裝飾家

負責英皇室宮室裝修



裝飾宮廷的金比爾

康尼夫說：金比爾對於白金漢宮和溫莎內部情形有甚麼不清楚的地方，是不大值得注意的。五十年來，他一直是皇室的畫師和裝飾師，他的宮庭裝飾工作，經驗豐富，至於甚麼地方要修飾，是被指定的。

金比爾雖從來不曾見過他的主要委托人，但他對女皇要他做甚麼，和她喜歡甚麼顏色，都知道得十分清楚。

他說：「女皇對白金漢宮，並沒有特別的興趣。她認爲溫莎堡才是她的家。皇宮祇是她用於官式場合及開會的地方。」

「所以，她對於我們在白金漢宮怎樣做，是不大注意的。」

「但她卻很關心在溫莎堡中的一切。她對色彩很關心。不管誰在宮裏做甚麼，都必須先行取得她的意見。」

當金比爾要在溫莎堡的一個房間髹灰水的時候，漆匠曾在牆上試髹過各種顏色。但最後的決擇，是來自女皇。她喜歡用淡咖啡色和白色混合起來的顏色來髹牆。

金比爾喜歡對人講他被召派去粉飾女皇的第一所住宅——克羅斯斯大廈——那是她與菲臘親皇結婚後不久的事。

她說：「她對各種顏色是否配搭得勻稱，極爲注意。」

這位裝潢專家說：「爲了要把她的客廳漆上恆意的淵藍色，她派人拿一些珠寶給我們看，以表明她所要的顏色。」

女皇並不喜歡金色的葉子，因爲在新簇簇的時候，太過耀眼。所以，工匠便要設法使它的顏色變得暗淡一點。

但她對御用的金馬車卻又例外，一九七七年銀禧紀念時，她要特別把它髹得金閃閃。

「當她總見我們要把它的金色弄得黯一點的時候，她說：『噢！我希望不要這樣。現在不是很好看嗎？』所以，那輛馬車，看來仍是金璧輝煌。」

溫莎堡的環境部當時有鍍金匠要負責裝飾御用馬車的工作，但他們幹不來，工作太繁重了。

結果，由金比爾公司派出了一批工匠，他們花了三個月的時間，才把這工作做好，它被鍍上廿三K金，較通常的金箔厚一倍。

金比爾又說：「我們也髹好了皇宮正門的欄干，和她前往聖保羅教堂時，沿途經過的教堂，當然，我們也粉飾好了聖保羅教堂。」

「所以，可以說，我們在銀禧紀念中，曾做了不少的工作。」（上）

居世界首席的

德人更愛咖啡 消耗啤酒漸減

西德人仍然是冠軍的啤酒釀造者和飲家。他們的一千四百九十間大小釀酒廠釀製六千種啤酒，他們把它叫做「液體麵包」，有些他們的醫生仍然認爲啤酒是神經緊張和失眠的最佳治療藥。不過，啤酒釀造商們現在自己卻失眠了。德國人對啤酒的嗜好在消減中。

去年，德序發展了三十年，這個國家的六千一百萬男人、女人和孩子，每人的平均消費量「祇是」三十八加侖。雖然那在多數的其他國家是一個驚人的水平，它實際由一九七六年的四十加侖的高峯低減。更討厭的，咖啡代替了啤酒作爲這個國家的第一號飲料。

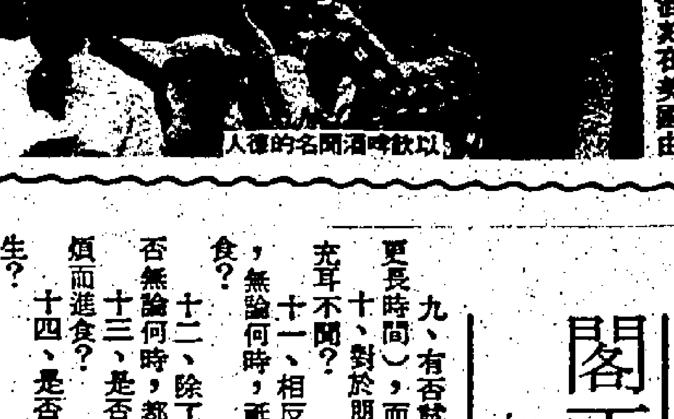
啤酒消費消減，有幾個理由，包括那些目標在於減少醉酒駕車的嚴格法律的戒酒影響，以及那迫使五十萬來自土耳其和其他國家的嗜飲啤酒的「外來工人」重返本國的德國經濟的遲滯。德國人也愈來愈注重身體壯健，而以前被認爲健康的，好脾氣的象徵的「啤酒肚」現在被視作太過肥胖的象徵。

對啤酒工業和它的七萬五千僱員的影響很大。在過去兩年內，釀酒廠的歇業率是每星期一間，預測最後祇有八百間仍然開業。過去他們讓啤酒自求出路，現在有些德國釀酒商開始買廣告。例如以杜易斯堡作基地的高尼格，布勞埃利有一個宣傳運動，使用那些著名人物如女明星瑪利亞史徽爾及金融界的阿浦斯（前任德國銀行董事局主席）的姓名，據廣告說，都是「忠於國王的」。

售五角的半公升瓶啤酒，在西德的售價比較礦泉水或菓汁低百分之廿五。幾間大釀酒廠在某些特選的市場仍賠本出售，祇是要發現許多德國人把啤酒看作廉宜的。雖然有對壯健的異議，淡的狄亞特啤酒的銷量已減。德國人不喜歡他們的啤酒一如以前的那麼淡冽：含酒精約百分之四點六的牌子逐漸消失，目前的典型啤酒是含酒精百分之四點二的，但甚至那些啤酒仍比較淡的美國啤酒（一般含酒精百分之三點六）更淡。

與美國的相反（美國的啤酒工業陸續由少數大公司接管），由安赫薩——布斯克及米勒領導，德國的啤酒工業係由許多小釀酒廠組成，有些在他們的地區祇有少數的公共酒吧。最大的德國公司，多爾特蒙德聯合——史諾爾蒂斯，祇佔這個國家的生產的百分之十。

荷蘭釀酒廠，由亨尼根領導，於一九七零年代中期德國人因上升的成本和上漲的德國馬克的價值，成爲了高級啤酒出口商。羅文布勞，曾經一度輸出它的生產的三分一，去年停止對美國輸出：原始的羅文布勞啤酒現在美國由米勒釀製及推銷，但在過去三年內，外國啤酒在美國的銷量增加了兩倍。雖然亨尼根現在擁有接近百分之四十五的市場，有些德國釀酒商仍有許多地方可供發展。



以飲啤酒聞名的德人

伍爾茲布格荷夫布勞已開始大量輸運啤酒給安赫薩——布斯克，由後者裝瓶，以在波士頓、哈爾特福及阿特蘭大等地試銷。如果這些試驗証明有前途，啤酒將進入全國性批發。最低限度，以某些德國釀酒商來說，那應可幫助減少緊張，並減少那些不能入睡的黑夜。

閣下有無暴食習慣

如果想身段苗條，必須避免暴食

你是否有暴食的習慣？如想知道，可試答下列問題：

一、你是否肚子不餓時還想吃東西？

二、是否無緣無故拼命狼吞虎嚥？

三、暴食後有否感覺懊悔？

四、是否終日想着要吃？

五、是否渴望單獨進食時會有快感？

六、在人前則少食，但稍後又獨自拼命補償？

七、是否經常想暴飲？

八、體重有否影響生活方式？

九、有否試行節食一星期（或更長時間），而未能達預期目標？

十、對於朋友勸勉自制，是否充耳不聞？

十一、相反，你是否繼續斷言，無論何時，祇要實行，就可以節食？

十二、除了日常三餐外，你是否無論何時，都想吃？

十三、是否爲了逃避煩惱或麻煩而進食？

十四、是否會因爲肥胖而看醫生？

十五、你飲食節制，有否使自己或別人不悅？

專家表示，如果三條或更多的答案是肯定的，你已有暴食習慣，或可能已有此傾向。

上列的問題，是美國的「暴食匿名者」所擬出。

這個團體，與另一個「酗酒匿名者」組織進行的活動是相輔相成的。

嗜酒是一種病態，而暴食現時所用的治療方法，亦和嗜酒一樣。暴食的人，一般都受情緒困擾，要接受治療。

例如廿八歲的米克，現已戒去暴食的惡習。

他的體重現已減至一八九磅，但仍需該團體幫助，使身裁更加苗條。

雖然「暴食匿名者」並無領導人，例如成功減肥的米克，已成爲實助人，指導新的會員。

他說：「暴食匿名者」和「酗酒匿名者」之間的最大差別，是後者的會員可以最後滴酒不沾唇。

「我們的相同地方是有節制的進食，隨意進食祇是暴食的開端。

「當你開始後便不能自制，有人甚至前往垃圾箱找尋食物呢！」

該團體沒有保存任何紀錄，但米克承認，有很多人半途而廢。（壯雄）

不完全的人

馮嘉

玉蝴蝶離奇失踪

阿銀似乎認爲她聽到了秦先生的名字之後應該有所表示，但是朱曼兒沒有表示，她也不做聲了。過了一會，朱曼兒說：「我的東西，怎麼給翻得那麼亂？」

「那些警探們到這裡來調查，」阿銀不屑地說「甚麼都看，我也不能干涉。他們眞有權這樣做嗎？」

「我們正在偵查一件命案，」朱曼兒說，「很難說他們沒有權做甚麼了。不過怎麼我那隻玉蝴蝶不見了？」

「你有找清楚嗎？」阿銀問。

「那麼亂，」朱曼兒說，「怎麼找呢？」

「也許是他們拿去做證物之類吧，」阿銀說。

「豈有此理！」朱曼兒說，「這眞沒規矩！這是値錢的東西，怎麼拿去了就算數？無論如何也該講一聲，寫一張收條之類的，明天我就要跟探長理論！」

「讓我明天替你探清楚再算吧，」阿銀說，「也許是放在一個甚麼地方沒有看見，冤枉了人家也不好！」

朱曼兒點點頭。但她知道不是放錯了地方，也不是警方拿去了。警方離去時是有這件東西的。房間裡有些甚麼東西她知道得很清楚。這件値錢的飾物，警方離去的時候是還在的，她來了時就找不到了。

兩小時之後，杜雷正在車子裡睡着。與他同車的另一個人則正在用望遠鏡機警地望着遠處。他是正在幫忙着監視余家的屋子附近。一個人不能夠老是拿着望遠鏡的，必須間中歇一歇，因此這件事情就必須兩個人輪流來做了。杜雷因爲沒有別的事情好做，所以就來參加工作了。正如莫先生所講，他這個人是不能夠就這樣無所事事地坐着等的。他無論如何都必須找一些事情做做。

一部汽車到達他們的旁邊，杜雷張開眼睛，看見那是一部巨大的黑色汽車。他用不着看見車中的人，也知道是莫先生來了。這是莫先生所乘坐的汽車。

莫先生把車窗的玻璃絞低，對杜雷招招手。杜雷下車走過去，上了莫先生的車上。杜雷說：「你就是用不着睡覺的？」

「你是很難捉到我睡覺的，」莫先生說，「我帶來了一段錄音給你聽聽。」

他把帶來的一隻小型錄音機扭開了，一面說：「這是電話的錄音，是那個女傭人銀姐打出去的。她講了一些我們很感興趣的話。」（三八）

強人

天心月文　培新圖

第七章　歌舞驚破

雷不窘道：「譬喻你天天燒開水，你能做得很好。但你卻不知道何以用火燒水而水就會沸騰的原理。你可以回答說因爲火是熱的，水遇熱就會沸騰，那麼何以『熱』能夠把水煮開？」

黃蓮道：「我不知道，你知道麼？」

雷不窘道：「我也不知道。但我卻知道一件事，那就是如果你知道何以用火可以把水燒開，何以用火可以煮飯燒菜的原理。你一定可以找出其他辦法，不必用火（例如用光波或微波）也可以做到同樣的事。」

雷不窘歎口氣道：「家父當年堅持我必須精通水性，而且必須精通到高手地步。在他嚴格督促訓練下，我在長江論水性就算不是第一也至少是第二了。家父說過一句話。他說你必須精通一種別人想不到的功夫。我問他爲甚麼？他說因爲你是我的兒子。」

船艙內靜默好一陣。雷不窘又苦笑道：「他思慮週詳深遠，本來這一着果然可以使你們措手不及，我祇要往河裡一跳就行啦。可惜他當年卻沒有想到我會被三種麻藥制住。」

李媽的嚴悍面龐上泛起一點笑容。因爲她覺得雷不窘不是作僞說謊的那種人。

黃蓮將棺蓋再掀高一點。她的面龐雖已慢慢側斜向着棺木。但眼光卻沒有隨着而移動，沒有透過那道空隙望入棺內。

她的眼光仍然凝定於雷不窘面上。她是不想揭曉？抑是不敢？

但不論是「不想」抑是「不敢」，黃蓮總不能永遠瞞着雷不窘而不把謎底揭曉的。

祇不過當他要移開目光的刹那間，雷不窘發覺她眼光很奇異。奇異得能教任何男人心靈震撼。

黃蓮的眼光祇離開雷不窘一下，馬上又回到他面上，並且輕輕放下棺蓋。好像生怕驚醒長眠於棺材內的人。

雷不窘歎口氣，道：「妳現在想殺死我？」

黃蓮聲音平靜得出奇，道：「是的，這是一了百了最簡單直接的方法。既然你父親不但殺人，還把遺體送回來示威，我也祇好學他的手法，將你送回去。」

送雷不窘回去的意思當然是送「屍體」回去而已，當然不是釋放活生生的雷不窘回去。雷不窘也當然也不會誤會。

雷不窘道：「我絕不怨妳。而我也是第一次知道家父也會殺人。所以我想知道妳怎會知道宋兄乃是死於家父手中？」（一〇〇）

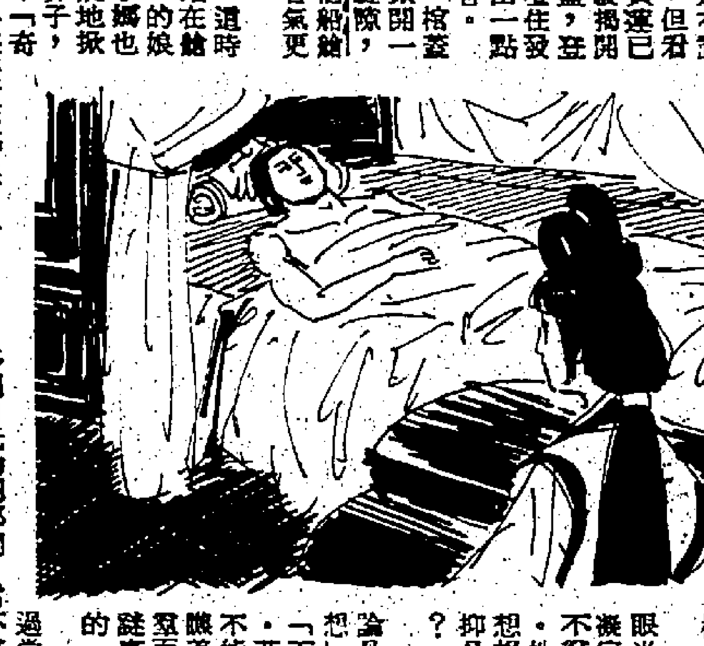
黃蓮道：「理論總是空泛而不切實際。你自己也不能照理論去實踐，理論有甚麼用？」

雷不窘苦笑道：「我雖然不行，卻不代表也不能証明理論沒有用處……」

他本來還有話說，但看見黃蓮已緩緩揭開棺蓋，登時啞住發不出一點聲音。

棺蓋才掀開一點縫隙，整個船艙內香氣更濃。

這時連站在艙門口的娘姨李媽也懷疑地掀掀鼻子，道：「奇怪，爲甚麼這麼香呢？」



黃蓮冷冷道：「雷傲侯富甲天下，如果他覺得心裡有愧，多用些名貴香料又算得甚麼呢？」

李媽聲音也冰冷刺骨，道：「小姐，我先綁住那小子。我覺得事情不大對勁。」

黃蓮道：「不要緊，那三種使人軟麻無力的藥物最少卅六個時辰（即三晝夜）才消散。何況在大江當中，插翅難飛。」

雷不窘苦笑道：「如果我能動彈，在大江中的形勢對我恰好有利。因爲我水性比陸上功夫還好幾倍。」

黃蓮眼睛一直沒有望向棺中，雖然棺蓋已揭起逾尺。因爲她一眼望下去，似乎一切都必須有個決定結果。

她道：「別吹牛，你的水性怎會好得過陸上功夫？全然沒有道種道理！」

兩人關係糾纏不清

鮮艷的野花

何行

楊基可笑笑，艾珠對他看看，她笑問：「你在笑甚麼？我看到你的笑容中，一定是有理由的。」

「我覺得有趣，我們的友誼原來建在性上面。」楊基可說：「男女的友誼以性能力來作前提，想起是否可笑？」

「我們開始的動機就不正常。」艾珠說：「你明知我是有夫之婦，而來和我接近，當我和這個丈夫離開之後，你卻並不要我，由我在暗中交際維持生活，當時你是並不想負擔我生活。我們之間現在仍是有那種關係，爲了性，還爲甚麼？這是沒有甚麼好笑的，你認爲我們之間的事好笑，儘可割斷這一份關係的。」

「我不是說我們往來可笑。」楊基可笑說：「我笑的是自己，錯覺我們之間是有愛情的，你似乎一心一意的，想把我們之間的距離扯遠。」

「我倆沒有這種意思，」艾珠笑說：「你知我對任何人都是較爲隨和，總之是朋友了，不再進一步，亦不要斷絕，始終保持朋友友誼，爲甚麼多心我把距離扯遠？」

他們已走到夏力道尾，再折回來，因過去是荒僻了，怕碰到刼匪，要受驚了，何況已經走了不少路。楊基可沉默了好一會才說：「當你和小珍珍父親分手時，不是我不要你，而是我負擔不起你的生活，你是知道我經濟情況的，你現在的生活安逸，享受奢華，我要了你，很可能是平平淡淡，說不定還在捱苦，這事你不必責怪我的，這世上很少有兩全其美的事。」

「這一點你說得不錯，」艾珠點頭笑笑說：「我們結束這一方面談話，我們到甚麼地方去吃飯？我記得你是喜歡吃西餐的，你對牛扒是有一種崇拜的是嗎？當作一種增加體力的唯一來源，亦的確是的。」

「吃中菜有情趣，」楊基可笑說：「我們亦喝一點酒，不一定吃西餐，我們可以去吃中菜。」

他們下了山，去選擇了一家飯店，是以小吃著名的，由於這家飯店沒有艾珠喜歡喝的酒，他們是在中途停車，楊基可下車去買了一樽的，然後是過隧道到九龍的。（一〇八）

神捕世家

高皋

二

鐵夫人估不到鐵秋霞如此堅決，不由面色一變道：「霞兒：莫非妳與他已經……」

鐵秋霞道：「女兒還知道潔身自愛，娘想到那裡去了？」

鐵夫人道：「那就好，孩子，兒女婚事要有父母之命，媒妁之言，咱們鐵家名滿朝野，決不能有一個離經叛道，貽羞家門的女兒！」

鐵夫人一向十分慈愛，但她此時卻聲色俱厲，最後幾句說得更似斬釘截鐵一般。

鐵夫人聲色俱厲

鐵秋霞心頭一震，她知道自己已經遭遇前所未有的難關，她暗中作了一個決定，然後語氣一轉道：「娘：咱們先不談這些，有一件事女兒想向娘請教。」

鐵夫人也不願再談下去，以免越說越僵，因而笑笑道：「甚麼事？妳說。」

鐵秋霞道：「聽說咱們神捕世家主持一項特別任務，這可是眞的？」

鐵夫人的面色再度一變道：「妳聽誰說的？」

鐵秋霞道：「聽誰說的都是一樣，天下沒有永遠的秘密，祇是女兒覺得奇怪……」

鐵夫人道：「妳奇怪甚麼？」

鐵秋霞道：「女兒也是神捕世家的一份子，這件事爲甚麼要瞞住女兒？」

鐵夫人沉吟良久，才輕輕一吁道：「此事是由妳大伯主持，他從來沒有告訴咱們，妳爹跟娘也是不久前在無意間聽到，到現在咱們還不知道其中的詳情。」

鐵秋霞道：「原來如此，大伯如此做法就太不應該了。」

鐵夫人道：「不要隨便批評尊長，孩子，妳大伯是奉朝廷之命，爲京上盡力，這是無可非議的。」

鐵秋霞道：「不，娘別忘了皇上是滿人，他要咱們追害的是黃炎子孫！」

鐵夫人輕叱道：「住口！」同時身形一晃，像狂飈一般向門外撲去。瞧瞧四外無人，她才吁出一口長氣，回到房中面色一整道：「孩子：妳從來不關心這些的，怎麼，是妳那個朋友告訴妳的？」

鐵秋霞道：「不要冤枉別人，娘，女兒天天在江湖之上行走，如果連這些都不知道，豈不是一個白痴了！」（六〇）

坊間怪譚

龍舟鼓響

「阿十，十三所說的話，句句是眞。」

「爹！怎麼會？我不相信！」如一盆冷水照頭澆下來，洪老十僵住身子的叫道。

「要不是今年賽龍舟出了事，我們三譚鄉又怎會錯過這從未試過的盛會！」洪老爹說。

「但我不明白，究竟出了什麼事？」洪老十不服氣的問道。

「今年因爲知道南海縣那邊舉辦了各鄉大賽，所以我們這兒的龍舟賽事，就提前舉行了，以前，我們過了四月二十才舉行龍舟出土，但今年，十五那天，我們已經把大小的龍舟從泥裡挖出來！」

洪老爹這番話，洪老十聽得點點頭，因爲他說得合情合理，不能不教他信服。

接下來的話，卻是洪十三接口的，「因爲今年有縣裡這件大賽，所以全鄉的人都份外雀躍參加，各社的後生都爭先恐後去練習，我也從十六那天就下水苦練了。」

「這對呀！想當年我扒龍舟，從沒事過第二，十三，你不該比我差呀。」洪老十又想起早年的風光，暫時忘卻了事情的怪異，反倒興奮的叫起來。

「我們是決定了今年我們提前賽龍，以便讓奪標的頭二名，有更多時間繼續苦練，參加縣賽，豈料，就在幾天之前出事了。」

「出了甚麼事？」

「那天是廿七，我還記得很清楚，一早起來，我就與隔壁的阿森，來到渡口……」

雖然還是大清早，三譚鄉的渡口已充滿了人，熱鬧非常，各個年青的小伙子，不是穿着汗衫，就乾脆赤了上身，他們手裡都握着槳，在水邊吵叫着。（九）

六個老人

完人

安宇著

第二天，我們又稍作化裝，一齊往機場，在機場內忙了一輪，往各航空公司查了一番，果然找到那六位老人的名單，同時乘坐夏威夷的班機抵東京。

我們也感到十分興奮，因爲在東京差不多一個月，怪事不斷發生，可是半點答案也找不到，而今，答案雖然沒有，但至少也可以看到關鍵的人物！

這六位年已古稀的繼承人所承搭的班機終於降落了，我和芥川混在人羣中，希望看到他們的廬山眞面目，我心裡想，他們一定要坐輪椅，甚至要用擔架才可以下機。

不一會，乘客都魚貫下機，可是，並沒有我想像中的人物，然最後一位搭客下了機，工作人員已把那扶梯用汽車拖走的時候，仍然沒有見到他們。

芥川疑惑地說：「難道他們沒有乘搭這班機？」

我說：「沒有可能的，剛才我們查過搭客名單是他們上了機之後才發出的！」

「可是，你也看見，這裏面根本沒有老婆婆成老頭子，我看過其中最老的下機搭客中，祇不過是看來六十歲！」

我也是滿腹狐疑，芥川指着一位年青的紳士說：「那是岳夫的律師弘勇清一律師，他也來接機！」

我們緊緊的盯着他，祇要有六個人與他接洽，那六個人一定是那六位繼承人！

再等了大約一個鐘頭，搭客已開始從海關出來。

不一會，有六個搭客挽着輕便的手提袋走出來，其中三個是男人，都是穿着深色的西服，另外三個女的則穿着淺色的西裙，正步向弘勇清一律師。

天呀！我眞不相信我的眼睛。

芥川也非常愕然的望着我。

那六男女與弘勇清一談了一會，便一起往的士站，我們立刻跟着。

看來這六男女是弘勇清一律師要接的人，換句話說，他們便是那六位繼承人！（九一）

蔡文姬

南宮搏

自敘

他垂下頭，以一個綿長的嘆息作爲回答：人事，是不能假定也不能易地而處的。他深思着得和失。他迷惑。但是，他又探索不休。

可是，探索又得到甚麼呢？他祇有長長的嘆息。

蔡文姬在稍爲靜默之後，忽然地說：

「孟德，自從流離之後，我的思想與過去大變，我以爲，有許多，可能是命運的安排。我知道你不信命運……」

曹操一怔，低沉地喟嘆，他是不信天命的人；可是，在此刻，他又不能不向命運的安排屈服！

……曹操獲到了自己在憧憬的路上很少順遂，蔡文姬祇是一個開始，一個酷肖文姬的鄭氏，在宛城戰事中相悅，幾乎使他喪命！再有，在河北，他想佔有袁紹的兒媳甄宓，可是，甄宓卻被他的兒子娶了去。

他有權力得到的，可是，他最後卻失去了！那眞是命運的安排嗎？

思念如馳，他困滯了。

於是文姬爲了轉移這一由命運而引起的消惑，轉而說：

「孟德，我看看你寫的甚麼——」

「我一個字也不會寫下啊——文姬，我原想自敘過去的——」曹操仍然隱忍了自敘的目的。

文姬看着那張白紙，忽然拿起筆來，蘸着墨瀋，悠悠地說：

「你講，我替你寫下來；看看我的文筆還行嗎？」

他稍爲猶豫了一下，爲了要多留她一些時，曹操終於接受了！他斟滿了酒，徐徐飲着，從記憶中發掘往事，終於把往事整理出一個頭緒來——

他說：「我想應該從頭說起——我是廿歲舉孝廉的，由於我的家世關係，那時的我，怕被人看輕了，立志做一個好的郡守！」

他頓了一頓，滔滔地說下去：「我從洛陽的北部尉入仕，轉任頓丘令，再轉爲濟南相，在這些地方官任上，我是很有政績的！

「可是，爲了我的清正，得罪了宦官和地方豪強！我怕因此而招致家禍，就托病辭職；那時，我祇有三十歲——我想，與我同舉孝廉的人，有的年已五十，不論從那一方面看，我都不能算遲算老，因此，我安心在家隱居。在譙縣故鄉，我建造了一所精舍，想要在秋夏之間讀書，冬春之間射獵，以待時局澄清——（一二八）

崔護題詩偕美眷

岱宗

去年今日此門中，人面桃花相映紅；人面不知何處去，桃花依舊笑春風。

此崔護再次訪美不遇之詩也。緣博陵崔護，年少翩翩，貌比潘安，才女司馬，身入京門，隨登進士。惟孤潔寡合，凡夫俗子，不與之遊：所脂俗粉，亦不之顧，是以居處京都，交遊者寡。時值清明，獨遊都城南，過居人莊，一畝之宮，花木叢萃，地甚幽雅，寂若無人，扣門久之，有女自門隙窺視，問曰，誰耶？護以姓名對，且曰：「尋春獨行，酒渴求飲。」女入，取杯水至，開門延入，設座引坐，獨倚小桃，斜柯佇立，而意屬殊厚，妖姿媚態，綽有餘妍。崔以言挑之，默默無言，彼此目注者久矣。崔辭去，女送至門，若不勝情而入，崔亦睠盼而歸。自後亦不復往。時光如駛，又屆清明，崔忽思之，情不可抑，徑往尋之，門院如故，且爲鎖矣。崔因題詩於左扉曰：「去年今日此門中，人面桃花相映紅；人面不知何處去，桃花依舊笑春風。」

後數日偶至都城南，復往訪之，聞其中有哭聲，扣門詢之，一老父出而問曰：「君非崔護耶？」護曰：「是也。」老父放聲哭曰：「君殺吾女。」護驚怛，不知所答。老父又曰：「吾女笄年，知書詩，尚未適人。自去年以來，常恍恍惚惚，若有所失。吾屢問之，終不肯吐。比日與之出，及歸，見左扉有字，讀之，臥床而病，數日不食，今已死矣。吾老矣，惟此一女，所以不嫁者，將求君子，以託吾身，今吾女不幸而歿，得非君殺之耶？」言畢，持崔大哭。崔亦感慟，請准入哭之。

護入室，見女儼然，臥於床上。崔乃舉其首，枕其股，哭而祝曰：「某已在斯，卿可無恙。」有頃，女星眸微啓，視崔在側，遂而復甦。崔更以善言相慰，女則霍然而起，其病若失。老父大喜，遂以女妻之，遂成美眷，遂成眷屬，所謂有情人，終成眷屬，信不誣矣。

崔護尋春故事，千百年來，家傳戶誦，深印人心，多數以爲，崔護重來，已是人面桃花，不復相見，此乃誤也，終收美眷，方爲確論。凡事到山窮水盡，疑是絕境，但再經穿花拂柳，則又進入另一新境界！勿謂崔護重來，指伊人已死，白首難偕，姻緣無望，須知如此，方爲大好姻緣。

市聲

山川人物

程士賢遇海神誌異

嘗絕，即銀金滿前，從地至棟，莫知其數。指謂程曰：「子欲是乎？」程歎羨之極，欲有所取。美人引箸夾食前肉一臠擲程面曰：「此肉可黏君面否？」程言：「此是他肉，何可黏吾面也。」美人笑指金銀曰：「此是他物，何可爲君有耶？君欲取之，亦無不可，但非份之物，不足爲福，適取禍耳，吾安忍禍君也。君欲此物，可自經營，吾當相助耳。」

正德十四年初夏，有販藥材者，諸藥已盡，獨餘黃蘗大黃各千餘斤，殆欲賤價委之而去。美人謂程是可居也，不久大售矣。程有儲銀十餘兩，遂盡易而歸。其兄謂弟失心病風，辭罵不已。數日疫癘盛作，二藥他肆盡缺，即時湧貴，果得五百餘金。又有荊商販彩緞者，途間遭水濕，發斑過半，日夕悲泣。美人謂程是亦可居也，遂以五百金，獲四百餘匹。兄又頓足不已，謂弟福薄，得此之財隨亦喪失，爲之悲泣，商聯中無不相竊笑者。月餘，逆藩宸濠反於江西，朝廷急調遠兵南討。師期促甚，戎裝衣轍，限在朝夕，帛價騰踴，程所居者遂三倍而售。

正德十五年庚辰秋，有蘇人販布三萬餘匹，已售什八矣。尙存粗者什二，忽聞母死，急欲奔喪。美人又謂程是亦可居也，程往商價，蘇人獲利已厚，歸計又急，止取原價而去。蓋以千金易六千餘匹云。至翌年辛巳三月武宗（正德）崩，天下服喪，遂既絕遠，布非土產，價遂頓高，又獲利三倍。如是屢屢，不能悉紀。四五年間，展轉數萬，殆過昔年所喪十倍矣。

宸濠之變也，人心危駭，流言屢至。或謂據南都即位矣。或謂兵渡淮矣。或謂過臨清，近德州矣。一日數報，莫知眞僞。程心念鄉邑，私叩美人。美人曰：「眞天子自在湖湘間，彼何爲者，止速死耳，行且就擒矣，何以慮爲。」時七月下旬也。月餘至報，逆徒果以是月二十六日兵敗。程初聞眞天子在湖湘之說，恐江南復遭他變，頗疑懼。美人搖首曰：「無事無事，國家慶祚靈長，天下方享太平之福，近在一二年耳。」後帝自將擊宸濠，於十五年庚辰十二月誅之。海宇之變，喜見中興，悉如美人之言，其明驗之大者如此。餘細弗錄。（四）

分類廣告　醫藥

靜林氏 老牌世醫

頭暈 元氣虛弱

特效專藥 耳鳴丸

癬 疾惡 斑點 狐臭 手汗 暗瘡

七代祖傳 卅年經驗 鄭劍明

中國實學 陳月娥 婦科

高級精製 頭瘧專科

老牌妙藥 遐邇知名 各處藥行均有代售 改換鋁質包裝

善補靈藥 外施強壯堅體・固本培元 有不可思議之奇效

苗樂天 痔瘡 立止痔血脫肛（醫法獨到・保證滿意）

亞唱聲勢顯見褪色

麗視主辦之一年一度亞洲歌唱比賽大會，爲該台主要成功節目之一，去年第一屆舉行，即爲各方面注視，除在本港播映時有大量觀衆外，并有許多地區購買錄映版權在外地播映，亦一樣受到歡迎。

今年第二屆亞唱決賽已於本月十五日舉行，有十一個地區廿二人參加，基於各地區選拔環境有所不同，而且未必合作，本屆亞唱地區選拔賽有若干地區鬧起風波，這是一般常見之現象，但能選出代表參加，算是順利完成，這是不能過分苛求的。

不過，今年亞唱無論在人選上、宣傳上以及演出水準上，都似乎比較去年遜色，是主辦當局缺乏勁力，還是受到環境所限制？這是應該檢討的。

在決賽的當夕，各地區選手大部分唱英文歌，這是適應香港地區觀衆，比較理想的應該是各選手唱各地區性的歌曲，可能比較精彩。

在上次亞唱中，麗的當局宣傳傾力而爲，去年舉辦時，適逢三個電台競爭劇烈，於今祇剩得無線與麗的對峙，雖然麗視在本身電台不斷宣傳，但比落上屆在報章上利巨幅廣告，顯然遜色了許多，希望下屆亞唱舉辦時，能拿出更大衝勁來！

＊盛傳會跳槽無線的薛家燕昨日終於動筆簽約麗的，爲期一年，在麗的節目總監高亮主持下，薛家燕簽署合約，由八月一日起生效。

成龍嘉禾新戲先開師弟出馬
與美合作大片後拍
邵音音在三藩市供貴利樓

△成龍昨日繼續在嘉禾片廠內，拍攝「師弟出馬」的廠景，該片除了成龍外，尚有梁家仁，元彪的演出。

記者昨日問成龍，嘉禾與你簽約三部電影，第一部「師弟出馬」是加強於東南亞的市場，而第二部才拍國際性的電影。是否表示嘉禾對成龍的成績不甚滿意，要看過他第一部電影，才能決定是否爲他拍國際性的大片。

成龍否認此事。他說：「嘉禾與美國合作拍的電影，已有美國一個編劇家來港和我談編劇的內容了，所以，我最近拍片很忙碌，拍完戲要與他們診劇本度橋段及錄音。」

美國人拍片，對劇本的籌備工作，十分的重視，所以，嘉禾從現在開始，又在籌備一切；而在這段空檔期間，成龍則爲「師弟出馬」拍攝，兩部片同時進行。所以，成龍說：「嘉禾並非對我沒有信心，你們不要亂說啊！」

△邵音音昨日突然約記者茶敍，原定時間是十二時半，却到下午一時許才到達。她向記者解釋說，她是拍了麗視的「九大盞」，因爲拍攝而遲到。不少委員對於她的政策，不大滿意，都在外面加以抨擊公司，但邵音音却十分識做人，盡管她對麗視不予批評，她說：「你哋唔好害我呀！」

邵音音這次透露，她目前除了在電視做節目外，更在外接了兩部電影，並定於七、八月份到星加坡及印尼登台。爲了免擋期的關係，她現在已與片商度片期了。

據她透露，其母親在領事館的一份工作，業已退休，亦打定主意到美國定居，邵音音指出，她在三藩市買的房子訂明合約，除了自住外，不可出租，所以，她的媽媽祇好到美國定居，住在她的房子內。

邵音音是向私人借款，借了四萬美金交了首期，餘下七萬元美金，分作卅年供樓，由於利息高的關係，邵音音相信必定會加倍供房子，總值達二十萬美元，也十分的昂貴。

＊十五名佳麗獲得出綫權，她們昨天在無綫電視安排下，會見記者，她們各有抱負。

泰倫斯史丹 復出拍裸孃

一九四零年出生的泰倫斯史丹，影迷都該記得他與莎曼泰愛絲合演過的「蝴蝶春夢」。有好一段日子，他都沒有再拍片，退隱起來，現在，終於復出了，因爲他的心情開始好轉，對一切的挫折、憤怒、內心洶湧都不再有強烈的感受，他整個人平和下來，他想好好的拍一些片，重新接受新的命運。「裸孃」就是他一連串新作之中的一部，女主角爲歌蓮娜莉。

在六十年代，泰倫斯史丹當的紅，他的臉孔一直給人以藝術品般的感覺，但在「裸孃」中看來，他不再像一件裝飾品，沒有了那種飢餓、憤怒的神氣，但他依然那樣瘦削。他在片中演的是阿倫沙利，一片成名的導演，因心緒不佳而自我放逐於加拿大島上一間豪華別墅中，跟他同居的是一名銀行家的女兒，後來他又跟一名表演裸舞的女子發生不尋常的關係。

這位男演員，是泰晤士河拖船舵手的兒子，廿二歲即以演「比利班」而成名，他想在銀幕上演戲完全出自渴望到像愛路扶連一般成就的野心。進入電影圈之前，中學畢業之後，他曾在廣告公司做過行差，然後進戲劇學校。除「裸孃」之外，他復出拍片的其他新作還有「超人」「新月宮寶盒」以及上舞台演「吸血殭屍」。

繞樑三日 下週舉行

商台主辦第八屆「繞樑三日」慈善演唱大會，定於六月五日至七日，在大會堂舉行，昨日商台特別召開記者招待會，宣佈詳情。

主席招待會的歌星有許冠英、馮偉棠、黃凱欣、鄭寶雯、甄珍妮、甄安妮、蕭妮、張武孝、張偉文、李龍基及張國榮等。

據主辦當局商台負責人表示，當晚籌款所得，將全部捐贈保良局，作慈善用途。他並謂，三晚的門票本月廿五日起發售，分二十元，三十元及四十元三種。

保良局主席滿司徒深夫人，副主席趙振邦等亦一併出席招待會。（江陵）

游佩玲自認風塵命
戒打羽毛球因怕高

游佩玲常埋怨公司要她飾演風塵女子，自開始直至最近的「天虹」都是如此，這使她感到非常煩惱，認爲自己生就一條「風塵命」。

不過，最近，林國翔找她主演的「亡命嬌娃」，游佩玲便可以擺脫風塵女子的命運，這使她非常高興。希望自這部片開始，以後製片家對她有一個新的印象，找她拍戲，不要再是演舞女和妓女等角色。

游佩玲是一位美麗動人的姑娘，五尺七寸高，腰圍只有廿三寸，身段之動人，可想而知了。公司找她演風塵女子，大約與此有關。

游佩玲也埋怨自己長得太高了，以往，她一有空，便與朋友到南華會去，打羽毛球，可是，自從友好爲她改了「長腿靚女」的綽號後，她便漸漸的減少到南華會打羽毛球了。

不過這麼一來，游佩玲却又感到渾身不舒服，而且，也漸漸地有了長胖的傾向。游佩玲認爲自己是勞碌命，閒不下來，故此，一有空便做柔軟體操，使自己的身段，保持得更爲窈窕。

蕭芳芳拍林亞珍續集
暈陀陀跌甩指甲
價錢不就台版權未售出

△蕭芳芳、伊雷、任偉昨日去啓德機場拍「林亞珍續集」的外景，有一幕戲是拍蕭芳芳在遊樂場旋轉木馬遊戲前，蕭芳芳追逐任偉的，由於增加喜劇感的關係，他們倒轉方向追逐。

經過了NG幾次後，蕭芳芳又戴上了一個千度的近視眼鏡，祇覺得轉得幾轉，成個暈陀陀，一時不慎，竟在拍戲中途，支持不住，跌在地上。撞傷了手腳，膝蓋及額頭，幸好祇是表皮受傷，祇休息一會兒，便無大礙。

記者笑對芳芳說：「伊館幾麻煩，咁拍法，容乜易毀容都有份」。芳芳唯有苦笑不已。她後來發覺，連指甲也脫下來了，損失倒不少呢！

芳芳又透露，她已定於月底去台灣及日本，一方面接洽她的「林亞珍」在日本的賣埠事宜，另一方面是到台灣接洽續集的版權。她指出，由於價錢的關係，她至今仍未出售該片的台灣版權。

＊參加演唱商台主辦之繞樑三日香港樂壇紅歌星於招待會時攝。

十五出綫港姐 昨天齊亮相
大熱易慧玲盼得獎金求學

十五名準港姐，易鳳、衛若蘭、劉天梅、蔡瑩玲、陳秀珠、陳少珊、梁木蘭、李曼青、吳美、姚秀麗、陸惠萊、蕭麗、劉文雅、鍾楚紅、鍾慧玲、郭淑瓊，昨午於中區富麗華酒店會見新聞界，暢談參選的抱負及志向，被視爲大熱門的候選佳麗，不少被記者的挖空心思，問到無言以對。

一號易慧玲，是本屆熱門港姐之一，她表示希望贏得二萬元的獎學金繼續攻讀大學課程，她實際是在獎學金的吸引力下報名參加港姐競選的，易慧玲謂，假如真的能夠獲得港姐榮銜，第一件事是讓自己有個甜蜜的睡眠，第二日才考慮以後的打算。

三號的陳少珊表示自少對心理學有濃厚興趣，希望取得獎學金進修這方面的課程，她說，參加港姐競選是得到媽媽和朋友的鼓勵，去年她們已極力慫恿她報名，陳少珊稱，自己亦想考驗應付不同場面的應對能力。

這個小型「選美會」，在她們分別表達自己志向及觀感之下，大家盡力在記者鏡頭前作個別的「表演」，記者在眼花撩亂之中，只能把公衆熱門港姐作介紹，大熱易慧玲，是否贏得芳譽，且待週末分曉了。（江陵）

＊森森、斑斑昨赴新加坡登台演唱兩星期，圖左爲森森、斑斑合攝於機場。

閒話兩句　秋子

不及本港

大陸來港的許多表演團體，水準都很高，至少比香港的水準高。

但此刻來港的「廣東粵劇團」，恐新春時無綫直播所得的印象，則其平均成績不及本港。

不痛不癢

某片宣傳句中有「愛情中有色情，緋紅中有黃色」。

以爲有紅有黃兼收並蓄，殊不知觀衆最怕是不倫不類不痛不癢。

大家姓楚

楚原開的新片「多情劍客絕情刀」，有意選楚湘雲擔當女主角。

港台影圈，數來數去祇有兩個人姓楚而已。如果唔結結片緣就錯過矣。（秋子）

全憑膽色飲了頭啖湯
協利搶拍大新聞成功

今年本港發生的最大新聞事件，無疑是越南難民湧來香港，而更聳人聽聞的，是載運難民輪船的偷運黃金疑案，牽涉甚大。

據所知，在此等不尋常事件發生後，本港已不知有多少製片公司想利用這一題材拍成電影，但結果是給協利公司捷足先登，現在它的「漲豐號黃金大風暴」已排定端午節期在嘉樂院綫公映，看來，這碗「頭啖湯」協利公司是喝定了。

本來，論規模大與資金雄厚，協利公司不能算是本港第一家，至少還及不上邵氏與嘉禾。拍「黃金大風暴」這個出位大新聞之所以能搶在前頭，主要是該公司決策人的膽色與決斷，因爲這類題材拍出來的影片，分分鐘有遭禁之虞，也許就爲此故，別人還在遲疑不決之際，協利已發動從事拍攝了。現在該片送檢意外地順利通過，甚至十幾場大搏鬥，亦僅何宗道踢斷對手頭骨一場部分鏡頭被刪而已。協利公司最近購置新樓作爲寫字樓新址，已擇吉本月卅日入伙。據該公司老闆吳協建透露，協利今年擴大製片計劃，由年產八部增至十部，而且質量兼重，就如今年第一部製作的「黃金大風暴」，就投資接近二百萬港元。

＊盧國雄（左）在「鬼」片中耕田。

盧國雄被人整蠱
否認家中又鬧鬼

盧國雄昨日在無綫表示，被人整蠱，說他家中又鬧鬼，要請人捉鬼，他接到一個電話，是英道舍負責人打來的，問他是否要搵人看家宅，使他莫名其妙。

「他說，有人通知道舍，說我家中鬧鬼，」阿雄說道，「叫他們打電話給我，商談捉鬼的事，真大吉利是。」

前年，盧國雄家中的確曾鬧過鬼，但遷居之後，至今再未有「回頭」了。

他笑說，「也許，我主演過的新片名『鬼才龍虎榜』，有個鬼字，與此結下不解之緣吧。」

盧國雄又表示，「鬼才龍虎榜」中，他扮演功夫迷，不知如何，又惹來觀衆的信件，指他冒充是武林高手。

「實際上，我只是武俠小說迷吧了，」他說，「觀衆誤會了，使我蒙上不白之寃。」

但對於鬼神之說，盧國雄是深信無疑的。（谷怡）

今日電視節目

無綫翡翠台
- 8.00 粵片「[illegible]」[illegible]主演
- 9.30 [illegible]
- 11.00 [illegible]
- 12.00 [illegible]
- 55 午間新聞
- 1.10 家家有本難唸的經
- 40 [illegible]
- 2.10 民間傳奇
- 3.10 粵片「[illegible]」[illegible]主演
- 4.35 可愛的[illegible]
- 5.00 [illegible]
- 30 [illegible]
- 6.00 [illegible]
- 30 新聞及天氣報告
- 7.00 觀點與角度
- 05 翡翠劇場「天虹」
- 8.00 女人三十
- 9.00 歡樂今宵
- 10.30 最後新聞報告
- 35 [illegible]
- 11.35 [illegible]
- 12.35 英語片「[illegible]」[illegible]主演

麗的中文台
- 7.00 早晨新聞節目
- 9.03 粵片「春光花月夜」[illegible]主演
- 10.30 粵片「[illegible]」[illegible]主演
- 12.00 午間新聞
- 15 [illegible]
- 1.05 世界[illegible]
- 30 [illegible]
- 2.00 粵片「[illegible]」[illegible]主演
- 4.00 下午茶（婦女節目）
- 30 追踪
- 5.20 三一[illegible]
- 50 [illegible]
- 6.15 今晚新聞
- 25 觀點與角度
- 30 [illegible]
- 7.00 [illegible]
- 8.00 [illegible]
- 9.00 [illegible]
- 10.00 [illegible]
- 03 新聞天氣及[illegible]
- 30 [illegible]
- 11.00 危險人物
- 12.00 [illegible]

無綫明珠台
- 5.00 新聞提要
- 05 英語片集
- 30 [illegible]
- 6.10 科學[illegible]
- 35 歡樂青春
- 7.00 新聞及天氣報告
- 25 觀點與角度
- 35 [illegible]
- 8.00 歐洲盃足球賽
- 9.30 明珠九點半「[illegible]」
- 10.30 焦點
- 11.00 最後新聞報導
- 10 [illegible]
- 40 [illegible]

麗的英文台
- 5.00 兒童世界
- 6.10 生活的[illegible]
- 35 [illegible]
- 58 新聞摘要
- 7.00 [illegible]
- 25 [illegible]
- 8.25 [illegible]今日
- 30 新聞及天氣報告
- 50 觀點與角度
- 9.00 英語片「[illegible]」（下）
- 10.45 新聞報導
- 55 人生四十[illegible]
- 11.25 [illegible]

娛樂·寶聲·明月·黃金　紐約·凱聲·總統·華盛頓·北角國賓·國華·金冠　豪華·新華·大華·華聲·海運·百樂
H702412　K678091　3-617169　3-841199　5-762372

港九影院 聯合廣告

今天全綫映五場　下期盛大獻映 風水奇譚　風花雪月
姜南 康凱 岳華 谷峯 余莎莉 劉陸華 史仲田 邵音音 王萊 詹森 胡錦 陳萍 田青 恬妮　李翰祥
寶聲早場：怪人怪事｜黃金早場：憤怒青年｜午夜場：小龍過江

今天五場請早　好評潮湧，哄動全港！　新藝聯發行·派拉蒙巨片·兒童不宜
戰士　THE WARRIORS　少壯派主演　爆炸性巨製
紐約幫會聚集，恍似武林英雄會！

五場獻映　兒童不宜　同場加映山口百惠之歌
鳶之戀　山口百惠　三浦友和
華盛頓今午夜場虎將精忠

五場獻映　兒童不宜　純愛的·最合青年男女
鳶之戀　山口百惠　三浦友和
同場加映山口百惠之歌

金冠五場　性的洗禮　山口百惠　三浦友和　今早場 豹女

第二週！今天請早　歐洲公司 橫掃歐美 色情巨片 兒童不宜
「科羅茜」男主角：積法蘭　SEX IN HIGH SOCIETY
一箭雙鵰
蕩母痴女·同戀一郎·爭風呷醋·大胆暴露
鏡頭優美·情調迷人

百樂中環售票處：恒星戲院　最後五場 未看速看　哥倫比亞妙趣橫生偵探喜劇
痴狂殺手俏嬌娃　SOMEBODY KILLED HER HUSBAND
明天獻映 紅樓琴斷
海運午夜場：無名梟雄

大華·利舞台·倫敦·影都·皇后·皇都·嘉禾·麗華·英華·旺角麗聲·北角國都·紅磡金門·尖沙咀民樂·深水埗樂聲·灣仔國泰

今天五場　由頭打到尾！　大戰爭片！　訂座請早
六十七日浴血戰　彩色片
本片動用坦克大炮人馬之多歐美影壇罕見
多場大戰炮火連天

第廿八天　五日場夜　利舞台
榮獲本屆奧斯卡兩項金像獎　英倫巨星：伯烈戴維斯　飾演希比利斯！
午夜快車
彼得古柏 最新力作

最後兩天獻映　恐怖刺激曲折離奇森殺奇案
華一泓導演　劉丹　周娟　凌霆
殘酷姦殺案
嘉禾午夜場：鬼才龍虎榜｜嘉禾早場十點半：七省拳王
後天獻映 鬼才龍虎榜

最後今明　未看速看　無映多期
後天盛大獻映 鬼才龍虎榜
英華｜麗華 早場十點半

最後五場·請勿錯過（三院同映）　邵氏兄弟公司發行　粵語對白
原著：古龍　編劇：倪匡　導演：李嘉
飄香劍雨
出場序：田鵬 白鷹 唐菁 汪萍 胡錦 史仲田 聞江龍 葛小寶 …… 聯合主演
明天盛大獻映　麗聲午夜場 睡拳怪招 袁小田主演
明天盛大獻映　民樂午夜場 睡拳怪招 袁小田主演
明天獻映 睡拳怪招

紅磡新填地·龍華·恆星·油麻地福星·新都·快樂·寶石·富都·東方·新聲·文華·明珠·翡翠·荷李活·亞洲·蘭宮
K657116　K666148　H773496

電話：K636388　今天五場
劉丹·馬宗德　周麗娟　朱鐵和　殘酷姦殺案　兒童不宜
後天五場 鬼才龍虎榜
十點半：下流社會　午夜場：初夜權

最後五場　田豐 白鷹 唐寶雲　粵語對白　飄香劍雨
油麻地·福星 最後五場　法國慾火女郎 仙杜拉菲蓮　蕩女嘉露
明天四院聯映　粵語對白　睡拳怪招　袁小田 梁家仁

片約所限·最後五場
恐怖生活
明天起映：狄龍公司權威性紀錄片　性奇觀　胸圍新增·性生活改善過程
快樂今早　新都今早十點半

（原日觀塘戲院）最後五場　油脂　拉華達　奧莉花紐頓莊
最後五場　狄龍色情大片　心心印
明天聯映　性手術紀錄片　性·奇·觀
富都｜寶石今早場

最後今明　五星粒發行·實藝片
黃色文學改編　愛情中有色情
情似輕煙 愛在迷離
霧水情緣
後天　亞泛發行　瘋狂尋寶

今天五場　下期獻映 七大亡命星煞
昂然進入第三週！　若非堅哥 邊有咁威
蜜桃成熟時
「苑麗莎」主角　奧莉花茜絲高已成熟了
文華早場 虎膽｜午夜場 落葉飛刀｜明珠午夜場 封神榜

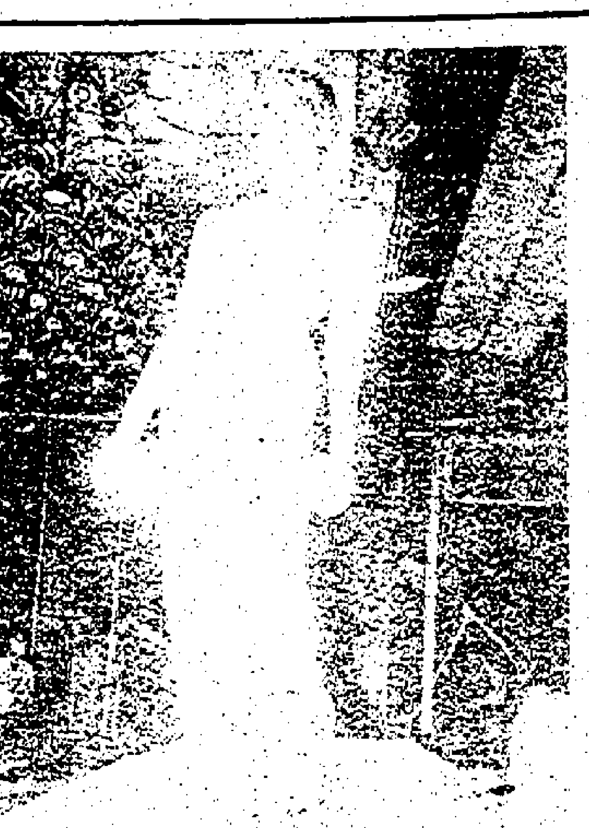
今天全綫映五場　下期盛大獻映 風水奇譚
風花雪月
姜南 康凱 岳華 谷峯 余莎莉 劉陸華 史仲田 邵音音 王萊 詹森 胡錦 陳萍 田青 恬妮　李翰祥
翡翠早場 鐵手無情｜荷李活早場 後生｜蘭宮午夜場 風月

初識綺羅香

曲線美

白蓮達

看看近幾期從歐陸運抵本港的時裝，就知道今年秋冬流行甚麼型式了，窄身表現出女性的曲線美是可以確定的新趨向，質料還是柔軟貼身的，褲子的花樣變化多端，腹和臀部是稍寬鬆，不會有壓迫感。這位女郎看來多婀娜。



食療保健

錢衣小食紅蘿蔔

錢衣小紅蘿蔔是一味餸飯的佳菜，是天氣炎熱時最令人開胃的菜式之一，做法容易，然然營養價值絕不低，主婦有興趣，不妨自己試做。

用料：

小紅蘿蔔十兩，食鹽半茶匙，豉油半茶匙，醋四湯匙，糖四湯匙，麻油一茶匙。

總營養價值估計：

含蛋白質四克，脂肪四克，醣四九克，熱量二五〇卡路里，鈣一一四毫克，鐵二・二毫克，甲種維他命二四國際單位，硫胺素〇・〇九毫克，核黃素〇・〇九毫克，尼克酸一・二毫克，抗壞血酸八一毫克。

製法：

㈠先將小紅蘿蔔洗乾淨，削去鬚根，用刀切成平行的半分到一分寬的斜道，切時，刀尖向下，刀身朝上，如此則不致將蘿蔔的上半部切斷，然後將小蘿蔔翻轉過來，仍按上述方法，斜度稍直，再切一遍，即可切成錢衣形。

㈡將錢衣蘿蔔放冷開水洗淨，泡一陣後，取出，用手將之分成三段（不分亦可）。

㈢加上食鹽半茶匙，白糖一湯匙，醃一小時後，倒去醃出的水份。

㈣將麻油、糖和豉油調成冷的混合液，淋在蘿蔔上即成。

時代生活

少女赴約會

廖淑儀小妹妹來信問：十六齡的年紀已開始社交生活是不是太早，有時與男朋友約會，應該注意甚麼禮儀，又化粧方面應如何着手，打扮得成熟一點好嗎？

廖小妹妹，現代少男少女很早已開始參加男女社交，那是指很正常的男女活動，在香港開明的社會中，早一些是無關係的，但交友要小心，勿誤交損友，中了壞人的圈套，最好不要單獨地跟陌生人四處逛，如果參加男孩子的約會，可以一同到咖啡室、餐廳等公衆場所聚會，禮儀方面，以中規中矩為好，但不要太客套，以免做成拘僅的局面，第一次約會，可以談談學校的情狀（如在求學時期）或談本港最近發生的大新聞，但不可詢問別人的家庭背景，因為比較唐突，會令對方很尷尬的。日後大家熟落了，再談不遲，說話之時不可大聲大氣，也不要含糊不清。在餐廳喝茶之時，要將杯子拿起來，放近唇邊才喝，但不要大力的呷茶，發出難聽的聲響，那是極失儀的事。

化粧方面，在這年紀還是以清淡為主，搽些少粉，搽一些胭脂，讓容顏看來特別嫵俏，眼睛塗一層薄薄的深色眼蓋膏，如果唇色自然鮮艷，重口紅也不用上了，祇搽一層無色唇膏，使朱唇看來特別滋潤，便足夠了，當然在夏天可以塗上淡淡的古龍水，發出迷人的清香，看來妳不便强裝成熟了，這不是很好嗎？

芳芳

島上人家

科學方法測知嬰兒變相

府上是否就快要添丁了？你想來先知道他（或她）將來的相貌和身裁是怎樣的嗎？你說這是不可能的嗎？你錯了。一點也不。

•你可以自行測出來的，祇要你把你自己和你的配偶的主要特點，列成一個表，你便可以造到這一點了。

例如，如果你的耳朵大，而你的配偶的耳朵小，那麼，生下來的孩子的耳朵，多半是大耳朵的。在遺傳學上，較大的耳朵，是決定下一代的人，會長出大耳朵的。

這純然是遺存學上的事——由基本的遺存因子的化學物質決定下一代的形態。

每個人都有大約二萬種遺傳因子。它們支配着我們身體的每一個部位。我們的性別，我們的容貌，我們的行為——甚至連我們的壽命，都是受遺存因子的左右的。

有些遺傳因子較別的遺傳因子為强。它們被稱為「支配的遺傳因子」，弱勢的遺傳因子，被稱為「隱性的遺傳因子」。

如果父親高大而母親矮小的，生出來的孩子將會具有高和矮的兩種遺存因子，但孩子長大後，身裁是與父母中較高的一個相似的。這是受强勢的遺傳因子所支配的結果。

但這並不是說身裁很高的人，便會生下很高的孩子，但很顯然地，生下較高的孩子的機會是比較大的。

同樣，當父母中有一個是肥胖的，則較肥的遺傳因子，在遺傳上居於支配的地位。在大多數的情形下，這對夫婦產下來的孩子，長大後將會是肥胖的。

鼻子是很有趣的，因為有許多不同的遺傳因素，控制着鼻子的形狀和大小。有一種遺傳因子是決定鼻子是否成鈎形的，有一種因子是否扁平的，有一種因子是決定鼻孔的大小的。總之，最特別之點，總是會遺傳給下一代的，這差不多已是一種遺傳規律了。

在兩種因子發生衝突的時候，較强的一種，是會佔上風的，也即是會被遺傳下來的。

於是把你家族的特點列舉出來之後，你便可以知道未出世的嬰兒的樣貌了。用這個辦法準斷出來的相貌，其準確性是會使你感覺驚奇的。

孩子出世後，尚有其他科學的方法，來推測他將來長大後是甚麼樣貌的。美國費城兒童成長研究中心在過去十五年來，曾對數千名兒童作出紀錄，研究人員得出一項粗略的法則：要預測嬰孩長大的高度，可將三歲前的嬰兒高度乘二，相差不會多過一吋。同樣，頭和頸的大小，由出生時到發育期，亦可用二來乘，求出，手臂可用四來乘，足部則用五來乘。

獨裁

笞

雪薇在學校是衆人矚目的校花級人馬，但不知怎的，她總沒有固定的男朋友，雖然她的美貌常能吸引不少校內的男生追求，而且有一位，每天捧着大束花到女生宿舍獻給她，引來不少女同學的艷羨目光呢！

這情形在雪薇身上不斷的出現，但直到四年大學唸完了，她竟然是名花沒有主。反之很多其他藉藉無名，又貌不如她的女同學，在畢業後不久都相繼的結婚了。

而雪薇也不知甚麼緣故，有一段時間完全消聲匿跡，大概過了三年左右，才有消息傳出雪薇結婚了，有兩位本與她談得來的女朋友，便又再與她聯絡了，經過一兩次在外面的會面，雪薇的女朋友綺明這天忽然興起去探她的念頭，所以便買了些手信到雪薇家。

開門的是雪薇，她見到綺明，高興到了不得：「綺明，怎麼這樣好來探我！」雪薇迎進了綺明，便和她聊起家常來，忽然她問：「綺明，妳的丈夫是不是每天都依時回來的？」

「多數是的。」綺明說：「不過他也有時有應酬的，所以也有午夜才回來的紀錄。」

「那妳怎樣去對付他呢？」

「甚麼？兩夫妻講到對付？」綺明很奇怪的瞧着雪薇，「既然能結為夫婦，總該互相信任的，妳不以為嗎？」

「我覺得男人結了婚應該是屬於家了，公事之外，不離開太太的。」雪薇言之鑿鑿的說。

「但妳不要忘記，這是個商業社會，男人在外面做事，不多不少也有應酬的。」

「我不管這些，總之我結婚條件就是這些。」

綺明心裏有些明白，原來雪薇對於男伴的要求是如此的獨佔性的，怪不得當年她的男朋友如過江之鯽，却沒有一個願意留下來，也因此綺明便好奇的問：「雪薇，如果妳的丈夫遲返，妳會怎樣呢？」

「哼！他才有得好受。」雪薇說：「我要罰他多日不能外出，把他能見人的衣服都剪爛。」

綺明搖搖頭：「這種罰法實在是千古奇聞。」妳的先生恐怕會受不了的。」

臭蟲防蛀丸

天熱收藏冬衣時，臭丸就被派上用途。使用臭丸的目的是用來防止蛀蟲。到底臭丸是甚麼呢？它憑甚麼防止蛀蟲呢？本文就為你介紹臭丸的秘密。

臭丸是由奈製成的，奈是一種極高昇華的化學物質。一般的物質，由固態要為氣態時，中間一定經過液化這個過程，但是如奈和碘等物質，它們能從固態直接變成氣體，中間並不經過液化這一階段。這種物質的變化，可說是異乎尋常的，在化學上稱之曰「昇華」。人們在衣箱中放置臭丸，就是依靠這種「昇華」作用來防蟲。純淨的奈是無色片狀結晶。

市面上出售的臭丸，質量最佳者是白色那一種，品質次的臭丸則呈灰褐色，甚至灰黑色。臭丸是奈製品，這些有顏色的雜質大多數是由煤焦油中帶來，因為奈是從煤焦油中提取的。衣箱中的臭丸昇華的時候，常會把一些雜質微粒一起帶到空氣中去。於是，雜質微粒就會擴散落到衣物上，因此，衣服上就少不免生出點點的斑痕，很不雅觀。如果你想避免這些不愉快的事情發生，最為有效的辦法，就是將臭丸用較密的紗布或幾層衞生紙包裹，再用針刺出一些小孔，照此減少有色雜質擴散到衣物上。

同時，臭丸包最好不要直接與衣物接觸，因其「昇華」作用是不必經直接接觸而發揮的。

江娟

中佳攝影

釣魚樂

愛麗赫生長在大埔港灣，還未做白個小姐之前，經常都跟兄弟們去海邊釣魚，所以，她的釣魚知識很豐富，也很有一手技術。

那天，同事們相約到青山灣租艇出海垂釣。他們共五個人，除了愛麗赫外，還有很喜歡釣魚，但却全無經驗的翠斯。小艇靠泊在山邊。

翠斯雖然「初哥」却很快便釣到一條兩寸許的「怪魚」，全身灰色像石頭，頭頂上有一堆刺，像戴了頂帽子。她「呱呱」大叫，正想用手拿着魚見把釣鉤脫下來。

「慢着，小心不要讓牠頭上的刺刺着，有毒的。」愛麗斯急忙地說。

「這是甚麼魚呢？」翠斯問，大家看着。

「這是老虎魚。魚肉很爽甜的，不過先要把的頭斬下來。」愛麗斯說着話。手中釣起一條寸許長，全身紅色，像石狗公般的小魚。她對大家說：

「這是石麵，如果被牠頭上的刺刺着，傷口紅腫。」

翠斯說：「好啊！有愛麗斯在，我們得到一……魚的知識。」

卡蒂加

家人互相感謝

在生活中感恩的態度是重要的，這樣我們可以謙抑自己及向別人表示感謝。由於我們有強壯健康的身體，有能力工作、遊玩，甚至做任何自己想做的事。我們可以見到顏色，可以寫字，聞到花香，及告訴家人我們愛他們，當我們向週圍的人和物表示感激時，自己就會更加快樂。當以愛心對待接近自己的人，對他們亦會更感快樂。對人的感謝是一種值得培養的品質，因為它帶來愛給需要的人。

當我們首先體會到自己所得的祝福時，就[illegible]

我們可以沉思這些祝福，或甚至將它們記下來，例如一個家庭份工作，有住的地方，有糧食等等。例如一位太太為丈夫煮餐，照顧孩子和家庭，作為丈夫的，並告訴太太非常感謝她。太太表示愛心，並告訴她，她每日工作如此辛勞而表示非常感謝她的丈夫每日出外工作賺錢，來養活家庭。

當向別人表示感謝時，不單我們內心會覺得舒服，而別人也會有同樣感受。感謝是很簡短的說話，也是說「我關心你」的另一種方法。耶穌基督末世聖徒教會保健隊。

工商日報 分類廣告

銷數廣 效力大 收費廉

每段大字四個，小字三十四個，每天二元（日晚報聯刊，每天四元，不折不扣，以四段為限），醫藥類每天每段共收四元（日晚報聯刊，不在此限）。

凡涉及法律性廣告，請携同身份証來本報辦理刊登手續。

洽刊處：

（一）中區辦事處利源東街八號地下 電話：二式五四九五・二式壹式三八
（二）灣仔分域街十八號本報廣告部 電話：二七九三零七・二八零七零八
（三）灣仔道壹零零號英美大厦式零壹室生記租務處 電話：六九八五五八
（四）旺角荔枝角道廿二號東興大厦生記租務處 電話：八零二七九七
（五）九龍城周生生珠寶金行有限公司（大子道四三二號）
（六）青山道周生生珠寶金行有限公司（青山道三二六號）
（七）油蔴地周生生珠寶金行有限公司（彌敦道二二一號）
（八）旺角周生生珠寶金行有限公司（彌敦道七零七號）
（九）深水埗周生生珠寶金行有限公司（大埔道四七號）
（十）佐敦道周生生珠寶金行有限公司（佐敦道廿七號L）
（十一）紅磡周生生珠寶金行有限公司（蕪湖街九九號）
（十二）荃灣周生生珠寶金行有限公司（荃灣青山道一九九五號C）
（十三）元朗周生生珠寶金行有限公司（元朗青山道八七號）
（十四）葵涌新區第廿六座十七號中率車行

租售

跑馬地街市旺舖出售 電話H七三五九八四

西環華寶 樓底高 三房廳 即住 705呎 電H-467891 K-7496204

唐樓平售 牛頭角觀塘近 天台 七式七式 五五 洽七千元 電K六七二式 商請

元朗唐樓 大馬路七 ⑥工商 電合向 …

美孚廣場 千三呎 南北通 …

中葵涌吉樓 …

招租

中環吉舖 威靈頓街百八十九號 …

臺樓商場 大角咀東威大厦壹樓 …

旺舖出租 …

調換房屋 …

出讓

士多鮮菓 老人手不足 …

士多招頂 …

全間平頂 …

櫃讓 生意 …

鋼檯旋椅 …

影印機廉讓 …

農場出讓 …

星光實業有限公司 聘請

聘請機械及塑膠公模繪圖副主任及繪圖員需大專以上學歷經驗豐富者優先考慮應徵者請將詳細履歷近照聯絡電話寄新蒲崗大有街25號人事部。

聘請幼師 新界某幼稚園聘幼師數名有意者請電話：〇四二接洽

初級文員

拼版練習生 某大文化機構誠聘拼版練習生，學成後有晉級機會，小學畢業對美術工作有興趣者為合，請備相片履歷電話及要求待遇函本報信箱W四八號

請看更 港九兩地商業住宅大廈請看更 …

請信差 …

貨倉聘請 …

九龍樂善堂醫療所聘請 …

待聘 專業稅數 …

徵求 專門報稅做數 …

捷時會計秘書服務 按時報稅 電⑤436459

追債 代客追收空頭支票貨款 拖欠租金 收樓收租（夜晚專用⑤271933）電話⑥251920

平價機票 專寄外埠 成功旅運公司 歡迎詢問5·440550 448271

中文打字 …

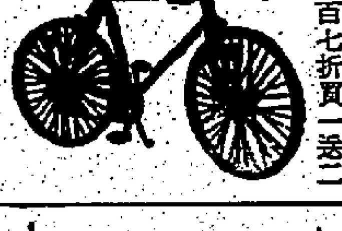
牆紙 精工裱貼 工料特廉 K692965 美雅工程

20元修電視 彩色黑白 服務各區 日③382939 夜③374876 聖威

20元修電視 按裝彩色黑白天綫 K776379 明輝行

20元修電視 港九遠近 電修即到 H691054 幸運

金輪單車行 電K924131 K932179



商業 最新款十波賽車 原價四百七 折買一送二

遺失 遺失聲明 …

幸福婚姻 …

良友婚姻 …

友誼之聲 …

專買酸枝 …

股票經紀 …

上門修理電視 專門技師 服務港九 K360453 請電聯合

油印機 買賣收理交換 英國基士得耶 電動二用油印機 包修理 歡迎試機 旺角花園街39號一樓C 電話：K313229

高級錄音帶 …

中國口轉汽車 73年五十鈴250三噸 350四噸 73年至76年豐田HI-ACE貨客車 現貨供應，車價特廉，包辦手續 電話：5-768687 5-767755 遠行汽車公司 賓樹榮洽

印花 …

防水補漏 修補內外牆裂縫天台、簷篷、地庫、水池、升降機底滲水漏水採用歐美防水材料，經補永不漏水、立單保固。東歐防水修建工程 電話：③300775

冷氣雪櫃 …

遊艇 海浴・晚會 代辦燒烤餐盒 K684173 K664735

洗衣機修 日夜 K031205 加信

收買酸枝 …

收買酸枝 …

專通渠廁 …

防水補漏天台漏水 …

20元修電視 彩色黑白 安裝天綫 遠近即到 電K239445 豐聲行

胃 中國老牌竹林氏 …

醫藥

網球 …

招生

中聯 5·635157 5·627922 3·632345 3·333532

誠信搬屋公司 5-278358 3-314970 5-280071 3-810157

永勝搬屋公司 香港：436193·435125 北角：848480·848767 九龍：369569·368783 元朗：785738

立榮搬屋 香港 783183, 780179 荃灣 840811, 888434 土瓜灣 310866, 308818

搬運

永樂校服 …

打臘洗毡 …

嚴宮 愛性醫院 …

捐血救人

請到夏慤道香港紅十字會總部二十五人以上參加可派流動隊前往辦理 電話：二八二〇二壹

我們的讀者：

如果你需要刊登分類小廣告的話，請將廣告文字列入表格，連同廣告費，郵寄香港灣仔分域街十八號工商日報廣告部收，當即妥為刊登也 工商日報啓

茲函附港幣 拾 元，請將下列分類小廣告由 月 日起刊登日報 天 晚報聯刊 天

此致

工商日報

刊戶：

住址：

電話：

一九 年 月 日

請注意：每天二元，不折不扣，以四段為限，日晚報聯刊每天共收四元，醫藥類小廣告，日報每天四元，晚報每天三元

一家四口 生活優游

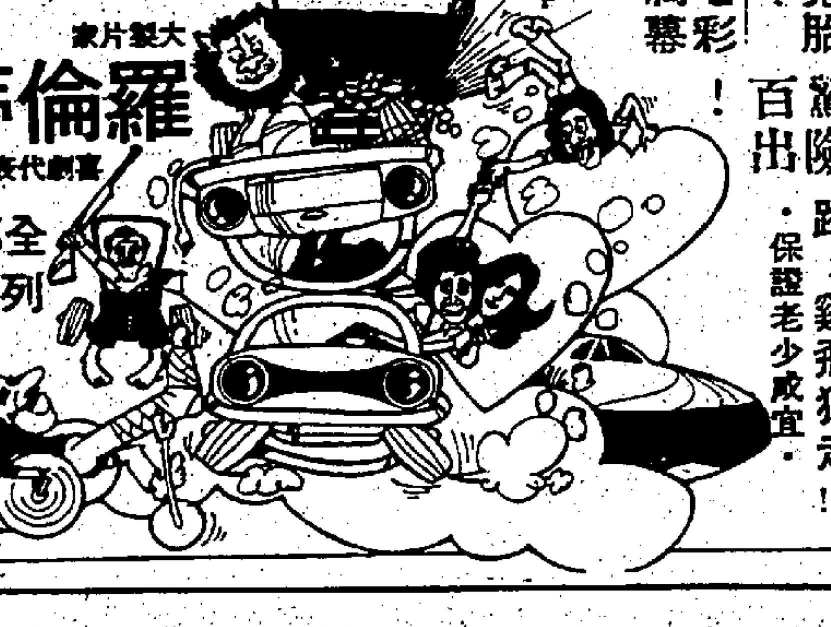
江燕老牌婦科

耳鳴丸

黃華湛 痔 瘺

東方 新聲 後天日夜五場獻映 即日訂座

瘋狂尋寶



大製片家 羅倫蒂斯 喜劇代表作

萬里尋寶，各懷鬼胎！七彩瀾幕

亡命飛車，奪寶圖，驚險百出！

三更半夜掘寶藏，死裏逃生！機槍肥佬充活妻，半睡半醒！珍寶機急降馬路，雞飛狗走！保證老少咸宜！

全部在羅馬、莫斯科、列寧格勒實地攝製！

比「瘋狂世界」更瘋狂！

富之有物，不落俗套！

汎亞公司 榮譽發行

尚有戲院 廣告 刊第十頁

海運 百樂

明天五場 盛大獻映 今起訂座

英倫巨星：泰倫鮑華 「狂戀」女主角：金露華

黃金時代最佳傑作

七彩潤幕 片上中文字幕

紅樓琴斷

一代鋼琴家艾迪杜琴的一生

TYRONE POWER, KIM NOVAK · THE EDDY DUCHIN STORY

足令天下有情人同聲一哭

「出水芙蓉」「美人如玉劍如虹」導演佐治薛尼代表作！

豪華 新華 大華 華聲

滿第二週！

歐洲公司色情巨片

「科羅利喬」男主角

積法蘭 巴巴拉史高 聯合主演

一箭雙鵰 SEX IN HIGH SOCIETY

全港影評一致讚大的性題材！

萬母與女大膽共愛一夫 風流快活

想入非非的事！兒童不宜！